

# DIARIO OFICIAL

DE LA REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

## PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL	
Por mes .....	\$ 0.50
" año .....	6.00
INTERIOR	
Número del día .....	\$ 0.10
" atrasado del mes corriente .....	0.20
" de meses ó años anteriores .....	0.50
EXTERIOR	
Por trimestre adelantado .....	\$ 2.10
" año .....	8.40
Por año adelantado .....	\$ 9.60

La correspondencia debe dirigirse á la Administración:

CALLE FLORIDA N.º 1178

## SUMARIO

### PARTE OFICIAL

#### Ministerio de Hacienda—

*Decreto.* Reglamenta el capítulo 5.º de la ley que establece las Usinas Eléctricas del Estado (página 563).

#### Ministerio de Industrias—

*Resolución.* Pone los establecimientos de la Estanzuela y Avicultura bajo la dependencia de la Comisión de Estaciones Agronómicas. — Extiéndense las funciones del Inspector de las mismas Estaciones, etc. (página 563).

## PARTE OFICIAL

### Ministerio de Hacienda

*Decreto.* Reglamenta el capítulo 5.º de la ley que establece las Usinas Eléctricas del Estado.

Ministerio de Hacienda.

Montevideo, Septiembre 15 de 1913.

El Presidente de la República, reglamentando el capítulo 5.º de la ley de 21 de Octubre de 1912, ley que estableció las Usinas Eléctricas del Estado, acuerda y

#### DECRETA:

Artículo 1.º La deuda pública cuya emisión autoriza el artículo 23 de la citada ley hasta el monto de \$ 4.500.000, se denominará "Deuda Usinas Eléctricas del Estado".

Art. 2.º El servicio de intereses se efectuará á contar desde el 1.º de Octubre próximo por la Oficina de Crédito Público, en las fechas de 1.º de Enero, 1.º de Abril, 1.º de Julio y 1.º de Octubre de cada año; y el de amortización, el 10 de Abril y el 10 de Octubre, en licitación pública por medio de propuestas

cerradas, mientras el valor no exceda de la par, y por sorteo á la par, en caso contrario.

Art. 3.º Los títulos de la deuda "Usinas Eléctricas del Estado" serán talonarios, numerados correlativamente, y llevarán las firmas del Ministro de Hacienda, del Contador General de la Nación y del Director de la Oficina de Crédito Público. El monto autorizado se dividirá en 3.000 títulos de \$ 1.000, 2.500 de \$ 500 y 2.500 de \$ 100.

Art. 4.º El servicio de interés y amortización se efectuará con rentas generales, debiendo la Administración General de las Usinas Eléctricas del Estado entregar al Banco de la República, para ser acreditados en la cuenta corriente del Gobierno, el importe de esos servicios.

Art. 5.º Oportunamente se procederá al retiro de las "Obligaciones Hipotecarias de la Usina Eléctrica de Montevideo" en circulación, en cumplimiento del artículo 24 de la precitada ley de 21 de Octubre de 1912.

Art. 6.º La Oficina de Crédito Público contratará la impresión litográfica de los títulos, sometiendo el contrato respectivo á la aprobación del Gobierno.

Art. 7.º Comuníquese, etc.

BATLLE Y ORDÓÑEZ.

PEDRO COSIO.

### Ministerio de Industrias

*Resolución.* Pone los establecimientos de la Estanzuela y Avicultura bajo la dependencia de la Comisión de Estaciones Agronómicas. — Extiéndense las funciones del Inspector de las mismas Estaciones, etc.

Ministerio de Industrias.

Montevideo, Septiembre 13 de 1913.

(Carpeta núm. 1457/1913).

Vista la nota de la Comisión de Estaciones Agronómicas y Establecimiento Modelo de Lechería pidiendo se dicte una resolución que tienda á anexar el establecimiento de la Estanzuela á las Estaciones Agronómicas, así como también que la Comisión de Avicultura pase á depender directamente de la de Estaciones Agronómicas, ingresando el Presidente de aquella en esta última Comisión;

Considerando: Que las tareas de las Estaciones Agronómicas, las del Establecimiento de la Estanzuela, las de la del de Lechería y las del Establecimiento de Avicultura son complementarias y por consiguiente hay verdadera conveniencia en que esas anexiones se verifiquen, lo que facilitará la colocación de los productos y la utilización práctica del personal, como también la combinación de los recursos tendientes á la más rápida ejecución del programa de trabajos que tienen trazado;

Teniendo en cuenta la conformidad prestada por el Consejo del Instituto Su-

perior de Agronomía y por la Comisión de Avicultura,

#### SE RESUELVE:

1.º Poner bajo la superintendencia de la Comisión de Estaciones Agronómicas los Establecimientos de la Estanzuela y el de Avicultura;

2.º Extender las funciones del Inspector de Estaciones Agronómicas á los Establecimientos de la Estanzuela y al de Lechería;

3.º El mismo Inspector dispondrá, dando cuenta á la Comisión, la rotación del personal de profesores, ayudantes y alumnos entre los diversos establecimientos, cuando lo juzgue útil á los fines de la enseñanza; y

4.º Integrar la Comisión de Estaciones Agronómicas con los doctores José Pedro Varela y Domingo Veraciento.

Comuníquese á quienes corresponda y publíquese.

BATLLE Y ORDÓÑEZ.

JOSÉ RAMASSO.

## DESPACHOS E INFORMACIONES

### Ministerio del Interior

#### DESPACHO DEL MINISTRO

A la Contaduría General: Diario Oficial, versión de fondos; Jefatura Política de Artigas, nota comunicando que ha tomado posesión del cargo el médico de policía de la villa de Santa Rosa; Jefatura Política de Florida, versión de fondos; Jefatura Política de Cerro Largo, relación de las cuentas adeudadas en la 1.ª quincena de Julio; Jefatura Política de Tacuarembó, nota comunicando que ha sido separado de su puesto el guardahilos de la Red Telefónica Policial.

—Se manda archivar—Nota de la Jefatura Política de Colonia comunicando que ha tomado posesión del edificio construido en el pueblo Juan L. Lacaze para asiento de la comisaría de aquella sección.

—A la Dirección General del Registro del Estado Civil—Nota del Ministerio de Relaciones Exteriores adjuntando las partidas de nacimiento de Luis Alberto Sanz y doña Josefa María Fernández.

—Al Ministerio de Guerra y Marina—Expediente de los menores del teniente 1.º Valentín Correa, identidad.

—Al Ministerio de Guerra y Marina—Expediente de la señora Ignacia López de Graña, identidad.

—Al Ministerio de Hacienda—Expediente de la señora Eugenia Galetti de Cassia, identidad.

—A la Jefatura Política de Soriano—Su nota relativa al permiso solicitado por la Sociedad Italiana de Dolores para enarbolar la bandera italiana en los días 20 y 21 del corriente mes.

La Secretaría.

## Ministerio de Hacienda

## RELACION DE LOS ASUNTOS DESPACHADOS POR EL SEÑOR PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA EL DÍA 17 DE SEPTIEMBRE DE 1913.

1—Autorízase la introducción libre de derechos de los materiales destinados a la Usina Eléctrica de Montevideo y que enumera la Administración General de las Usinas Eléctricas del Estado en su nota del 8 del corriente.

2—Autorízase el descargo a la Receptoría de "La Paloma" de la suma de pesos 7.00, invertida en Agosto ppdo. en la transmisión de telegramas.

3—Autorízase la devolución al señor J. J. de Aréchaga de la suma de \$ 11.70, abonada de más por impuesto inmobiliario.

4—Autorízase la devolución a varios contribuyentes de la suma que a cada uno le correspondía, abonada de más por impuesto inmobiliario, dentro de la de \$ 692.50.

5—Autorízase a la Dirección General de Aduanas para abonar a los señores Christoffersen Hnos. la suma de \$ 4.00 por servicios extraordinarios prestados en la varadura del vapor "Elstrea Grange".

6—Autorízase el descargo a la Receptoría de "La Paloma" de la suma de \$ 1.00, invertida por derechos de giros.

7—Se manda pagar a la Dirección General de Avaluaciones la suma de mil trescientos pesos (\$ 1.300), para ser entregada a los agrimensores Isaac y Rosendo Díaz, que corresponden a la 5.ª cuota mensual para los trabajos de empadronamiento del Departamento de la Colonia.

8—Se manda expedir el duplicado de la cédula que solicita la pensionista civil del Estado señora Lastenia Pereyra de Almanza.

9—Cédula de pensionista del Estado a que hace referencia el número anterior.

10—Autorízase el descargo a la Receptoría de San Eugenio de la suma de pesos 9.10, invertida en los meses de Julio y Agosto ppdos. en la transmisión de telegramas y derechos de giros.

11—Se manda pagar a la Administración del "Diario Oficial" la suma de ochenta y dos pesos (\$ 82.00), importe de publicaciones efectuadas en Julio ppdo.

12—Autorízase el descargo a la Receptoría del Salto de la suma de \$ 43.56, invertida en Agosto ppdo. en la transmisión de telegramas y derechos de giros.

13—Designase para jefe mecánico de los guinches a vapor y de un taller de reparaciones a don Clemente Lago y encargado de la contabilidad de la percepción del derecho de viradas a don Carlos Lago.

14—Nómbrese a don Enrique P. Zipitria procurador de impuestos en el Departamento de Canelones en sustitución de don Héctor García, que renunció.

15—Nómbrese a don Atilio Lamillo, procurador de impuestos en el Departamento de Minas, en reemplazo de don Bolívar Rodríguez, que renunció.

16—Autorízase a la Dirección de Aduanas para hacer entrega libre de derechos al empleado de la Aduana de Paysandú señor Belisario Epalza de las mercaderías aprehidas por dicho el día 1.º de Diciembre del año ppdo.

17—Autorízase el descargo a la Receptoría de Cerro Largo de la suma de pesos 13.00 mensuales que se destinará a cubrir el aumento de alquiler de la casa que ocupa la Inspección de plaza "27 de Junio", dependiente de aquella Receptoría.

18—Autorízase la inversión por la Receptoría de Fray Bentos de la suma de \$ 53.20 en las reparaciones a efectuarse en la máquina de la lancha "Fray Bentos".

19—Autorízase a la Dirección General de Aduanas para devolver al Banco de Seguros del Estado la suma de \$ 353.23, por excedente de jornales pagos, según liquidación efectuada de la póliza de Accidentes del Trabajo número 79.

20—Autorízase a la Dirección General de Aduanas para hacer entrega libre de derechos al empleado de la Dirección de Correos don Mario Mallarini, de un reloj de oro y cadena que por medio de una encomienda postal, procedente de Buenos Aires, trataba de introducirse.

21—Declárase al señor Antonio Domini jubilado del cargo de oficial empedrador de la Intendencia Municipal de Montevideo con derecho al goce de una asignación anual de \$ 262.17.

22—Se manda liquidar a favor de la Compañía Telográfica Western la suma de \$ 461.76, importe del servicio telegráfico prestado a este Ministerio en Julio próximo pasado.

23—Autorízase la devolución a varios contribuyentes de la suma que a cada uno le correspondía, abonada de más por impuesto inmobiliario, dentro de la de \$ 94.25.

24—Se resuelve que por el Ministerio de Obras Públicas se proceda a la compra de ocho grúas eléctricas que solicita el Consejo de Administración del Puerto, para los muelles de la Aguada.

25—Se resuelve no hacer lugar a la propuesta del señor Felipe M. Aguiar sobre compra al Estado de un solar ubicado en el pueblo del Carmen (Departamento de Durazno).

26—Autorízase a la Dirección de Aduanas para que reponga el sellado correspondiente en el expediente de los señores Pignone y Cía. sobre desaparición de 16 docenas de pañuelos.

27—Autorízase a la Dirección General de Avaluaciones para aceptar la propuesta del señor J. P. Menditeguy, actual arrendatario de la Isla Chica del Queguay a fin de que se le permita la explotación del monte en ella existente.

28—Se manda pagar a los señores José Rossi y Cía. la suma de diez y nueve pesos (\$ 19.00), importe del servicio de automóviles prestado a este Ministerio en los meses de Agosto ppdo. y Septiembre corriente.

29—Autorízase la devolución a varios contribuyentes de la suma que a cada uno le correspondía, abonada de más por impuesto inmobiliario, dentro de la de \$ 147.55.

30—Autorízase a la Dirección General de Aduanas para hacer entrega libre de derechos al empleado Alejandro Bianchi de una partida de artículos de metales aprehidos por dicho señor en momentos en que se pretendía introducirlos clandestinamente.

31—Vacante el cargo de liquidador de Importación de la Dirección General de Aduanas, por fallecimiento de don Manuel C. Olivera, que lo desempeñaba, nómbrese el siguiente personal: para liquidador, al oficial de 2.ª clase de Tesorería, don Antonio Calviño; para reemplazar a éste al de 3.ª de la Alcaldía Mariano Reyes; para subrogar a éste a don Ernesto M. Ortiz, para oficial de 3.ª clase de la Tesorería al de 4.ª de la Contaduría, don Eugenio Buenafama; para oficial de 4.ª clase al auxiliar don Alberto Canfield, y para auxiliar a don Remigio Jover.

32—Se resuelve que el actual Receptor de Aduanas de la Colonia, señor Gabriel Faseyro, pase por un término prudencial en carácter de adjunto a la Inspección de Receptorías Fluviales, siendo reemplazado por el Receptor del Carmelo, señor Vicente P. García, y éste a su vez por el contador de esta última Receptoría, señor Francisco E. Gaye.

33—Se resuelve cancelar con el 50 o/o de la reversión del 45 o/o de la renta de

Aduana, el saldo deudor que quedó pendiente en el Banco de la República, con anterioridad al anticipo hecho por dicho Banco para cancelar la mitad del importe de las letras de Tesorería emitidas en Londres para la adquisición de las acciones del Banco Hipotecario del Uruguay.

34—Acéptase la renuncia presentada por el oficial de la 1.ª sección de la Dirección General de Estadística, don Alfredo Varzi, nombrándose en su reemplazo a la doctora señorita Isabel Pintos.

35—Acéptase la renuncia presentada por el oficial 1.º de la Inspección de Receptorías Fluviales, señor Juan P. Díaz.

36—Autorízase a la Dirección General de Estadística para celebrar contrato de arrendamiento con el señor Juan S. Caviglia por la casa de su propiedad, situada en la calle Colón número 1515, por todo el período de la actual Administración y por el precio de \$ 130.00 mensuales, autorizándose igualmente para mandar rematar los muebles innecesarios.

37—Se manda entregar a la Dirección General de Estadística la suma de pesos 600.00 para sufragar gastos de mudanza y reparaciones de muebles, etc.

38—Se manda liquidar a favor de la Empresa del Ferrocarril Norte del Uruguay la suma de \$ 7.05, importe de pasajes expedidos en Agosto ppdo.

La Secretaria.

## Ministerio de Instrucción Pública

## DESPACHO DEL MINISTRO

A la Dirección General de Instrucción Primaria.—Debidamente autorizados se devuelven treinta y un títulos de maestros.

—Idem idem.—Antecedentes del Congreso N. del Niño a celebrarse en Buenos Aires.

—Al Ministerio de Obras Públicas.—Antecedentes correspondientes al edificio para escuela de 2.º grado número 1 de Melo (Cerro Largo).

—Idem idem.—Idem disponiendo la licitación de las obras del edificio para escuela en Santiago Vázquez (Montevideo).

—Al Consejo Penitenciario.—Se expiden dos pasajes para excarcelados.

—A sus antecedentes.—Certificados de estudios del becado señor Salvador Massón (hijo).

—A la Contaduría General.—Escuela Experimental de Arte Dramático.—Rendición de cuentas por Agosto último.

La Secretaria.

## Ministerio de Industrias

## DESPACHO DEL MINISTRO

Archívase una nota de la Dirección de la Escuela de Veterinaria, relacionada con el arquitecto encargado de la dirección de las obras de construcción del edificio destinado a asiento de esa Institución.

—Inspección Nacional de Policía Sanitaria Animal.—A sus efectos pasa la solicitud del señor José L. Langarou pidiendo se autorice la introducción al país de doce carneros procedentes de Buenos Aires.

—Se acusa recibo al Ministerio de Relaciones Exteriores de la nota de nuestra Legación en Cuba acompañando un recorte impreso referente al procedimiento que regulariza el registro de las marcas mercantiles, dictado por el Ministerio de Agricultura, Comercio y Trabajo de ese país.

—Ministerio de Relaciones Exteriores —Nota acusando recibo á la comunicación á que se refiere la anotación que precede.

—Inspección Nacional de Policía Sanitaria Animal—A sus efectos pasa la solicitud de los señores Wilson, Sons y Cia., pidiendo se autorice la introducción al país de 24 cvinos procedentes de Liverpool.

—Se acusa recibo al Ministerio de Relaciones Exteriores de la nota de nuestro Viceconsulado en Boulogne acompañando publicaciones que ha hecho en la prensa de esa localidad sobre comercio, producción é industrias del Uruguay.

—Ministerio de Relaciones Exteriores —Nota acusando recibo á la publicación á que se refiere la anotación que precede.

—Inspección Nacional de Policía Sanitaria Animal—A sus efectos pasa la solicitud del señor José L. Lougarou pidiendo se autorice la introducción al país de seis padrillos procedentes de Buenos Aires.

—Ministerio del Interior—Antecedentes relativos á la consulta formulada por la Oficina de Defensa Agrícola sobre el procedimiento á emplearse para hacer efectivo el cobro de las multas que se apliquen por infracciones á la ley de Defensa Agrícola, se hace saber á la citada oficina y se transcribe el dictamen fiscal.

—Oficina de Defensa Agrícola—Nota relacionada con la anotación que precede.

—Inspección Nacional de Policía Sanitaria Animal—Informe sanitario del ganado en San Sebastián y Glasgow por el mes de Julio y La Paz (Entre Ríos), por Agosto próximo pasado.

—Inspección Nacional de Ganadería y Agricultura—A informe pasa la nota de la Sociedad de Ganaderos de Tacuarembó comunicando haber postergado para mejor oportunidad la 11.ª Exposición-feria y efectuar en el mes de Octubre próximo un Remate-feria.

—Inspección Nacional de Policía Sanitaria Animal — A sus efectos pasa la solicitud del señor Richard Hughes pidiendo se autorice la introducción al país de 10 carneros procedentes de Liverpool.

—Ministerio de Obras Públicas — Para recabar nuevo informe de la Dirección de Minas vuelven los antecedentes relativos á la solicitud de los señores Barbosa Caravia y Cia., en representación de la J. P. Karns Tunneling Machine Company, pidiendo se le conceda privilegio para un invento denominado "Cabezas cortantes para máquinas perforadoras y máquinas perforadoras", de su propiedad.

—A sus antecedentes agrégase la carta del doctor Rafael Muñoz Ximénez acusando recibo de la suma que le fué girada correspondiente al saldo del viático para proseguir su gira de estudios por Europa.

—Fiscalía de Gobierno de 1.º turno, Contaduría General de la Nación y Consejo de la Escuela Nacional de Artes y Oficios — Notas transcribiendo la resolución por la que se dispone que esa Contaduría liquide á favor del señor Jacinto Carranza, empleado de la Escuela Nacional de Artes y Oficios, la suma de \$ 40.00, cantidad que le fué descontada de más al darse cumplimiento á la resolución de 8 de Noviembre de 1912.

—Fiscalía de Gobierno de 1.º turno y Cámara de Comercio — Notas transcribiendo la resolución por la cual desestimase las oposiciones respectivamente formuladas por la señora doña María Amelia Correia y don Jacinto Muxi, y conceder á don Augusto Nery el registro "María Angélica".

—Consejo del Instituto Nacional de Agronomía, Comisión de Estaciones Agronómicas y Comisión de Avicultura

— Notas transcribiendo la resolución por la cual se dispone poner bajo la superintendencia de la Comisión de Estaciones Agronómicas los Establecimientos de la Estanzuela y el de Avicultura.

—Fiscales de Gobierno de 1.º y 2.º turnos y Cámara de Comercio — Notas transcribiendo la resolución por la cual no se hace lugar al pedido de reconsideración formulado por los señores Lozano y Bailester, de la resolución de 26 de Enero de 1912, relativa al registro de la marca "Salinera Española".

—Aceptase la fianza propuesta por el señor Juan Haretche, jefe de la Oficina Oficial y Prensa de la Dirección General de Correos y Telégrafos. A sus efectos vuelven los antecedentes á la citada Oficina y se hace saber á la Contaduría General del Estado.

—Contaduría General del Estado — Nota comunicando la aceptación de la fianza á que se refiere la anotación que precede.

—Dirección General de Aduanas — A informe pasan los antecedentes relativos á la solicitud de los señores Uberto, Bernini y Bozzolo pidiendo el libre despacho de derechos de Aduana de materias primas destinadas á la fabricación de tejidos, correspondientes á la remesa número 2.

—Contaduría General del Estado — Para su conocimiento pasa la nota de la Inspección Nacional de Ganadería y Agricultura comunicando haber cesado en el desempeño de sus cargos los señores Domingo Rey y José Becco, auxiliares de la Sección Marcas y Señales.

—A sus antecedentes agrégase la nota de la Inspección Nacional de Ganadería y Agricultura comunicando haber reanudado sus tareas el Inspector de la misma, señor Alfredo Ramos Montero, que gozaba de licencia.

—Consejo Nacional de Higiene — Informados por la Inspección Nacional de Policía Sanitaria Animal vuelven los antecedentes relativos á su conocimiento, denunciando una enfermedad en los ganados de la Isla de Flores.

—Publicase y pasa al encargado de la Revista del Ministerio un estado demostrativo del movimiento habido en el Alojamiento de Inmigrantes durante el mes de Agosto ppdo.

—Dirección General de Correos y Telégrafos — A informe pasa un escrito del señor Manuel Fonseca pidiendo se haga lugar á su pedido de libreta de porte pago.

—Comisión de Estaciones Agronómicas — Para su pago pasa la cuenta elevada por el Ministerio de Obras Públicas por \$ 6.00, importe de la publicación de avisos en el "Diario Oficial" llamando á licitación para construcciones en la Estación Agronómica del Departamento de Cerro Largo.

—Oficina de Estadística y Publicaciones del Ministerio — Nota del Ministerio de Relaciones Exteriores acompañando un cuestionario enviado por el Consulado de Austria-Hungría, referente á datos sobre el estado de semillas y cosechas en el Uruguay.

—Comisión de Estaciones Agronómicas — Para su pago pasa la cuenta elevada por el Ministerio de Obras Públicas por \$ 6.00, importe de la publicación de avisos en el "Diario Oficial" llamando á licitación para construcciones en la Estación Agronómica del Departamento del Salto.

—Dirección General de Correos y Telégrafos — Antecedentes relacionados con la comunicación de la Receptoría de Aduanas del Departamento de Cerro Largo, referente á demoras en la entrega de la correspondencia.

—Instituto de Química Industrial — A

informe pasan los antecedentes relacionados con la solicitud del señor G. Groscurth pidiendo el libre despacho de derechos de Aduana de una partida de 100 bolsas conteniendo salitre (nitrato de soda) destinado á efectuar ensayos de abonos de agricultura.

—Ministerio de Obras Públicas, Fiscalía de Gobierno de 1.º turno y Cámara de Comercio—Notas transcribiendo la resolución por la cual concédese al señor Guillermo Groscurth el privilegio que solicita para un invento denominado "Máquina para cortar maíz, capa de azúcar y sus similares por medio de uno ó más cuerpos de una ó más cuchillas horizontales", de su propiedad.

*La Secretaria.*

## Ministerio de Obras Públicas

### DESPACHO DEL MINISTRO

Con lo informado por la Dirección de Minas pasa al Ministerio de Industrias, á sus efectos, un escrito del señor Simón Paesuró sobre despacho de materiales libre de derechos.

—Se dicta resolución en un telegrama de la Intendencia Municipal de Flores sobre prórroga del plazo para expender patentes de rodados en aquel departamento.

—Pasa al Ministerio de Hacienda el expediente iniciado ante la Dirección General de Aduanas por el señor Juan Gaggioni solicitando la devolución de derechos que ha abonado por la introducción de los materiales empleados en la construcción de diez balsas.

—A la Dirección de Contabilidad y Tesorería, á sus efectos, pasa una nota de la Dirección Puerto de Montevideo adjuntando una cuenta por \$ 15.15, correspondiente á suministro de agua al crucero "18 de Julio" en Julio ppdo.

—Informado por la Dirección de Vialidad pasa al Ministerio de Instrucción Pública el expediente sobre construcción del edificio escolar número 11 en Rivera.

—Se ordena el pago de \$ 1.61 al ingeniero Terra Arocena por concepto de saldo á su favor con motivo de su viaje de inspección á las canteras de mármol de Carapé.

—Se ordena la entrega al Juzgado Letrado Departamental de 2.º turno de un plano del campo de la señora Elena Borrás Puyol.

—Informado por la Dirección Industrial y de Minas pasa al Juzgado Nacional de Hacienda el expediente de don Roberto Perey denunciando una mina de carbón en Rivera.

—Informado por la Dirección de Hidrografía pasa al Ministerio del Interior el expediente de doña Manuela M. de Echegoyen sobre permiso para encallar un camino en Durazno.

*La Secretaria.*

## TRIBUNAL MILITAR DE APELACIONES

SENTENCIA DICTADA EN LA CAUSA SEGUIDA CONTRA EL SOLDADO MANUEL BARRAGÁN

Tribunal Militar de Apelaciones.

Montevideo, Septiembre 17 de 1913.

Vista en audiencia pública esta causa seguida de oficio al soldado Manuel Barragán, del Batallón de Infantería número 11, acusado por el señor Fiscal Militar, coronel Juan J. Deball, del delito de insubordinación con maltrato de obra al



superior, para el que pide la pena de dos años y medio de penitenciaría, á mérito de las disposiciones legales que invoca, venida en apelación, por la defensa, de la sentencia dictada por S. S. el Consejo de Guerra Permanente, en la que impone la pena pedida en la acusación fiscal;

Resultando: 1.º Que en un baile que se efectuaba la noche del 9 de Marzo último en la casa del soldado Valentín Persíncula, se encontraban varios individuos de tropa del citado batallón, entre los cuales estaba el prevenido, quien promovió un desorden que fué motivo de que interviniera el cabo Isaac M. Barroso, que pretendió llevarlo al cuartel (fojas 8 á 11 vuelta y 21 á 23 vuelta);

2.º Que el encausado, que de inmediato se había retirado del baile, volvió más ó menos á las 10 y 30 p. m., poniéndose á mirar de afuera, con el sargento 2.º Martín Almeida, á quien encontró allí, y al verlos el cabo Barroso en aquel sitio, se dirigió al sargento dándole cuenta de lo ocurrido, y le solicitó permiso para reducir á prisión á Barragán, el que le fué concedido (fojas 4 á 6, 8 á 11 vuelta, 21 á 23, 27 vuelta á 30 y 33 á 34 vuelta);

3.º Que el cabo Barroso ordenó al distinguido Lino Martínez que registrara al prevenido, y al ir á cumplir la orden, éste dió un paso atrás y desenvainando un cuchillo asumió una actitud agresiva contra los nombrados y otros soldados que intervinieron para reducirlo, desobedeciendo la intimación reiterada del sargento para que se sometiera (fojas 21 á 23 y 27 vuelta á 30);

4.º Que el cabo Barroso tenía en la mano un trozo de madera;

5.º Que con motivo de la actitud asumida por el prevenido, se produjo un tumulto, que tomó mayores proporciones á causa de la oscuridad de la noche, en el cual varios soldados que trataban de reducir al encausado le arrojaron algunas piedras, y en cuya circunstancia éste cayó á tierra, siendo detenido y conducido al cuartel por los soldados Flores y Martínez (declaraciones citadas y de fojas 39 vuelta á 41 vuelta);

6.º Que reconocidos en el cuartel el cabo Barroso y el soldado Barragán, el primero presentaba tres heridas de arma blanca, inferidas por el segundo, y éste una erosión cutánea en la región orbital izquierda, producida por objeto contundente (fojas 4 á 6, 8 á 11, 16 y otras);

Considerando: 1.º Que la acción del prevenido constituye el delito de insubordinación con maltrato de obra, clasificado y penado en la 3.ª parte del artículo 860 del Código Militar, según la regla del 813 del mismo Código y lo dispuesto en la ley del 23 de Septiembre de 1907;

2.º Que la intervención del cabo Barroso, desde el primer incidente producido en el baile, está justificada, pues él, como superior, estaba en el deber de impedir y reprimir los excesos y la desobediencia de sus subalternos, y éste, si tenía que quejarse de la intervención del cabo, debió haberlo hecho en forma á sus superiores, pero nunca resistirse de la manera que lo hizo.

Por estas resultancias y consideraciones, este Tribunal, definitivamente juzgando, falla: Confírmase la sentencia apelada, condenando al prevenido, como reo del delito de insubordinación con maltrato de obra, á sufrir la pena de dos años y medio de penitenciaría, con las que ésta trae aparejadas, computándosele la preventiva sufrida.

Comuníquese, y á sus efectos vuelva al inferior. — Martín Souberán. — Telémaco Braida. — Antonio González. — Pedro Quintana. — Juan A. Pintos.

El Excelentísimo Tribunal Militar de Apelaciones así lo mandó y firmó, etc.

Orlando Castro, Secretario.

# SENTENCIA DICTADA EN LA CAUSA SEGUNDA CONTRA EL SOLDADO CIRIACO VEGA

Tribunal Militar de Apelaciones.

Montevideo, Septiembre 17 de 1913.

Vista en juicio público la presente causa llevada de oficio al soldado Ciriaco Vega, del Batallón de Infantería número 7, acusado por el señor Fiscal, coronel don Alejandro G. González, del delito de desertión, para el cual solicita sea penado con quince meses de prisión, de acuerdo con las disposiciones legales que invoca, pena que redujo á cinco meses el Consejo de Guerra Permanente, por lo que, no conformándose las partes, apelaron para ante este Tribunal;

Resultando: Que el enjuiciado salió con licencia de su cuartel, vestido de paisano, el día 1.º de Abril del corriente año, y como faltó á una lista, después siguió faltando y no quiso volver más á su cuartel (confesión del reo, fojas 6 á 8);

Que anteriormente fué procesado por el delito de desertión, que consumó el 14 de Noviembre de 1912, por lo que sufrió una pena de dos meses (confesión citada, fojas 18 vuelta, é informe de fojas 30);

Resultando: Que el 24 del mismo mes que desertó, el prevenido Vega fué aprehendido por la policía de la 2.ª sección de esta Capital, y restituído á su cuerpo por el sargento del batallón César Maldonado (fojas 1, 4 á 5, 6 á 12);

Considerando: Que el prevenido ha cometido el delito de desertión, previsto por el artículo 945, con la agravante 20 del 760, y que debe ser penado por el 946, de acuerdo á la regla del 813 y 3.ª parte del 766, todos del Código Militar;

Considerando: Que las atenuantes números 19 y 8 del 752, que se reconocen á favor del procesado, no le corresponden á juicio de este Tribunal: la primera, porque no es admisible que se reconozca buena conducta á un individuo reincidente en el delito por el cual se le juzga; y la segunda, porque no puede carecer de instrucción un soldado que ha servido en el cuerpo de donde ha desertado dos veces, diez meses y doce días (cómputo de servicios, fojas 20);

Que la falta de instrucción sólo es aplicable á sordo-mudos, después de los 18 años (artículo 18, número 2, del Código Penal);

Considerando: Que no obstante lo expuesto en el 2.º considerando, hay que reconocer á favor del acusado la atenuante número 19, por ya habérsela dado el señor acusador militar.

Por estas resultancias y consideraciones, este Tribunal de Apelaciones, definitivamente juzgando, falla: Revócase la sentencia apelada, y condénese al prevenido, como reo reincidente del delito de desertión, á sufrir la pena de once meses de prisión, de acuerdo al artículo 795 del Código Militar, descontándosele la detención preventiva sufrida, y sin perjuicio del cumplimiento del contrato de fojas 14 y 15.

Comuníquese en oportunidad, y ejecutoriada que sea, vuelva al Consejo de Guerra Permanente, á sus efectos. — Martín Souberán. — Telémaco Braida. — Antonio González. — Pedro Quintana. — Juan A. Pintos.

El Excmo. Tribunal Militar de Apelaciones así lo mandó y firmó.

Orlando Castro, Secretario.

# CONSEJO DE GUERRA PERMANENTE

SENTENCIA DICTADA EN LA CAUSA SEGUNDA AL SARGENTO 1.º ADOLFO GÓMEZ, PERTENECIENTE AL REGIMIENTO DE CABALLERÍA N.º 10, ACUSADO DE FALTAS DE DISCIPLINA.

Consejo de Guerra Permanente.

Montevideo, Septiembre 17 de 1913.

Y visto: El escrito de la defensa de fojas 69 y dictamen fiscal de fojas 70 vuelta, y lo que imperativamente dispone el artículo 191 del Código de Instrucción Criminal, sobreseese en los presentes obrados y póngase en libertad al sargento 1.º Adolfo Gómez, declarándose que hubo mérito para el procedimiento seguido.

Cumplase y hecho elévese la causa con oficio al superior á los efectos legales. — Guillermo Klínger. — Luis Queirolo. — Jorge V. Bayley. — Andrés Pacheco. — Pedro Rovira.

Lo proveyó, etc.

Alberto Rebollo, Secretario.

SENTENCIA DICTADA EN LA CAUSA SEGUNDA AL SOLDADO JULIO M. MARTÍNEZ, PERTENECIENTE AL BATALLÓN DE INFANTERÍA N.º 10, ACUSADO DEL DELITO DE TENTATIVA DE MALTRATO DE OBRA.

Consejo de Guerra Permanente.

Montevideo, Septiembre 17 de 1913.

Vista en audiencia pública la presente causa seguida de oficio al soldado Julio M. Martínez, del Batallón de Infantería número 10, acusado por el señor Fiscal Militar, coronel graduado don Juan J. Deballi, de ser autor de tentativa de maltrato de obra en la persona del cabo de su compañía Toribio Vicco, para quien, á mérito de los fundamentos expuestos en su acusación y disposiciones legales que invoca, solicita se le imponga la pena de seis meses de prisión;

Resultando: Que el prevenido ingresó al servicio del Ejército, firmando un contrato por el término de un año, el día 7 de Mayo del año en curso (fojas 11 y 12);

Que el día 3 de Julio, á las cinco y treinta minutos p. m., encontrándose el cabo Toribio Vicco haciendo el servicio de cabo de cuartel en la cuadra de su compañía, ordenó al procesado que así que concluyera de comer se armara para entrar de imaginaria, y como éste no lo hiciera á pesar de haber transcurrido 15 ó 20 minutos, le reiteró hasta por tercera vez la orden; que el prevenido se levantó de la mesa y después de haberse armado, se dirigió en queja al sargento de semana, cabo Evaristo de Rosa (fs. 26 á 28 y 31 á 33);

Que oída la queja expuesta por el procesado, el sargento hizo venir á su presencia al cabo Vicco á fin de enterarse de lo ocurrido, y en momentos que éste daba sus explicaciones, el procesado sacó la bayoneta y le agredió tirándole un golpe que no alcanzó tocarlo debido á la intervención del sargento, que le tomó el brazo, consiguiendo desarmarlo con la ayuda del cabo Cristino Bustamante, quien al darse cuenta de lo ocurrido acudió de inmediato al lugar del suceso, en circunstancias que también llegaba el oficial de semana, sargento 1.º Pío Astorga, y redujo á prisión al insubordinado, pasándole á la guardia de prevención (parte de fojas 1 y declaraciones de fojas 23 vta., 26 vta., 28 vta., 31 vta., 36, 42 vta., 45, 46 vta., 48, 50, 52, 54 y 55 vta.);

Que se le han leído al procesado las leyes penales, tiene capacidad é instrucción (fojas 14 vta.);

Considerando: Que el señor Fiscal al entablar acusación clasifica el delito cometido por el procesado de tentativa de maltrato de obra, y que la defensa acepta sin tener nada que exponer, considerando justa la pena solicitada;

Que no obstante, dicho magistrado establece en su acusación de fojas 69 á 70 vta., "acción prevista en el artículo 860, segundo caso del Código Militar", pide una pena que no corresponde por ser excesivamente menor á la determinada por la ley, por considerar al reo "autor de tentativa de maltrato de obra al cabo Toribio Vicco, delito comprendido en el segundo caso del artículo 860 del Código Militar"; que en el caso en vista quedó consumado, desde que concurren todas las condiciones exigidas por la ley para constituirlo artículo 726), y por ende excluye la clasificación de tentativa ó frustración y divisibilidad ó disminución de pena, de acuerdo con la salvedad del artículo 813 y precepto imperativo del 735, que aun cuando equivocadamente se admitan aquellas circunstancias, serían de estricta aplicación;

Que la pena á imponerse ha de ser la solicitada por el acusador—á menos de aplicarse ultrapetición, lo que no procede—aun cuando este Tribunal no comparta la opinión del acusador, porque de las resultancias del proceso se comprueba que el encausado, además de haber desobedecido la orden dada por el superior, le agredió tirándole un golpe con su bayoneta, exteriorizando la intención de ofenderle poniendo mano á las armas, intención que si no produjo daño material fué debido á la oportuna intervención del cabo Da Rosa que no es obstáculo á que la acción esté especialmente prevista y penada en la cita del señor Fiscal estableciendo: "pero si sólo hubiera puesto mano á las armas "con intención" de ofenderle, será penado con cuatro años de presidio".

Por estas resultancias y consideraciones, este Consejo, definitivamente juzgando, falla: Condenando al prevenido, como reo del delito de poner mano á las armas con intención de ofender á su superior el cabo Toribio Vicco, á sufrir la pena de seis meses de prisión que solicita el señor Fiscal, previo computársele el tiempo de prisión preventiva sufrida, dejando á salvo los derechos del Poder Ejecutivo para en oportunidad exigir el cumplimiento del empeño testimoniado á fojas 11.

Ejecutoriada, vuelva al despacho á sus efectos.—Guillermo Klínger.—Luis Quirolo.—Jorge V. Bayley.—Andrés Pacheco.—Pedro Rovira.

Lo proveyó, etc.

Alberto Rebollo, Secretario.

SENTENCIA DICTADA EN LA CAUSA SEGUIDA AL SOLDADO HERMENEGILDO CRIADO, PERTENECIENTE AL BATALLÓN «24 DE ABRIL» DE INFANTERÍA N.º 3, ACUSADO DEL DELITO DE INSUBORDINACIÓN.

Consejo de Guerra Permanente.

Montevideo, Septiembre 17 de 1913.

Vista en audiencia pública esta causa seguida de oficio al soldado Hermenegildo Criado, perteneciente al Batallón "24 de Abril" de Infantería número 3, acusado por el señor Fiscal Militar, coronel graduado don Juan J. Debali, del delito de "insubordinación contra el señor capitán León Medina, y atentado las disposiciones de los artículos 852 y 857 y reglas del 813, 818 y 819 del Código Militar y asistir á dicho encausado las circunstancias de atenuación números 3 y 13 del artículo 752 del mismo, solicita

le sea impuesta la pena de dos años de prisión en la forma definida por el artículo 795";

Y resultando: Que el procesado el día 25 de Mayo ppdo., á las 10 y 30 a. m., hallándose en la mesa almorzando con el personal de la 3.ª compañía, tuvo una discusión con los también soldados De los Santos y Alberto Lorenzo, expresándose en términos obscenos y asumiendo una actitud inconveniente, el sargento 1.º Juan J. Perera dispuso fueran pasados á la guardia el encausado y De los Santos (fojas 21 á 23, 23 á 25, 27 vuelta á 30 y otras);

Que al dar cumplimiento el sargento 2.º Teodoro Castillo, conduciendo á ambos soldados, el enjuiciado acometió á De los Santos á golpes de puño, é interviniendo el sargento 2.º Medina le aplicó un golpe de bayoneta, y agarrándole el talle, pretendió desarmar al clase, no consiguiéndolo por la intervención de otros (fojas 19 á 20 vuelta, 21 á 23, 23 á 25 y vuelta);

Que llegados á la guardia de prevención, el capitán de servicio don León Medina, comandante de la compañía á que pertenece el procesado, dispuso que éste fuera conducido á la cuadra y vistiera de uniforme por hallarse con traje de paisano, por ser asistente del capitán ayudante, y agregó: "yo les voy á enseñar á respetar á los clases ó les voy á dar pallos hasta que aprendan á respetar" (fojas 21 á 23, 23 á 25 y otras);

Que ya en dirección al alojamiento de la 3.ª compañía, el encausado se volvió hacia donde se hallaba el capitán Medina, y le dijo: "usted, capitán, no me va á dar palo; yo soy tan hombre como usted", y aproximándose el capitán, espada en mano, le aplicó unos dos golpes con ella, y el enjuiciado lo agredió abrazándolo y le agarró la espada tratando de desarmarle (fojas 16 á 18, 20 vuelta á 23, 23 á 25, 30 á 31 y otras);

Que concurren en auxilio del capitán varios clases á quienes ordenó el capitán castigarlos con sus bayonetas al insubordinado, que persistía en su actitud rebelde, hasta reducirlo y pasarlo al calabozo, lo que hicieron, ocasionándole las heridas y equimosis leves que se detallan en el recaudo de fojas 14 (declaraciones citadas);

Que ya en el calabozo, el acusado violentó la puerta, rompiéndola, por lo que fué recluso en otro (fojas 36 vuelta á 37);

Considerando: Que la acción del procesado, en opinión de este Tribunal, constituye el delito previsto y penado en la segunda parte del artículo 856 del Código Militar, desde luego que acometer un soldado á un oficial, abrazarle y pretender desarmarle es un acto con mucho más avanzado que la ofensa de palabras ó amenaza para que legisla el 857, por cuanto importa llegar á la vía del hecho contra un superior y se acentúa más cuando se trata del comandante de la propia compañía á que pertenece el agresor;

Que las circunstancias atenuantes que reconoce el Fiscal en favor del reo (3 y 13 del artículo 752), no reúnen las condiciones que exige la ley para ser tales: la primera, porque el estado de irritación ó furor en que se hubiere encontrado no se produjo sin culpa propia, sino que á la inversa, por causa motivada por él con su conducta y actitud inconveniente anterior en la mesa y con el soldado De los Santos al ser conducidos ambos á la guardia; la última, porque si bien se comprueba estaba un poco ebrio, ello no es lo que exige la ley para atenuar la responsabilidad de infractor, asistiéndole empeño la 21, por lo que se consigna en el penúltimo resultando;

Que para la imposición de pena al caso

que se juzga, ha de estarse á la regla del artículo 813 del Código ya citado, que establece debe ser entre el máximo y el mínimo, con arreglo á las circunstancias agravantes ó atenuantes que existan, pero sin variar su especie, razón que excluye las reglas de los artículos 818 y 819 citados por el señor Fiscal, de aplicación cuando la ley dispone especialmente que la pena se aumente ó disminuya por grados, en consonancia con la parte final del artículo anteriormente citado, lo que no sucede en el caso en vista, que debiera ser castigado con el mínimo de pena, ó sea dos años de presidio (penitenciaria, de acuerdo con la ley de 23 de Septiembre de 1907) y no dos años de prisión como se solicita;

Que el legislador, teniendo en cuenta lo que afectan al orden del Ejército y á la disciplina militar los actos contrarios á la subordinación, ha establecido penas severísimas castigando la insubordinación con la de presidio ó de muerte, con la sola excepción que establecen los artículos 853 y 854, que determina la de prisión para los casos que la desobediencia no revista carácter avanzado, siempre que no concurren de consuno ofensa de palabra ó vías de hecho, ó lo que es lo mismo, cuando se reduce á la pasividad del agente;

Los términos de la acusación, escrito de defensa, lo dispuesto en los artículos 459 y 462 del Código de Procedimiento Civil y que no debe imponerse pena ultrapetición.

Por estas resultancias y consideraciones, este Consejo, definitivamente juzgando, falla: Condenando al prevenido, como reo del delito de insubordinación, á sufrir la pena de dos años de prisión, computándosele la preventiva sufrida, dejando á salvo los derechos del Poder Ejecutivo para exigir en oportunidad el cumplimiento del empeño testimoniado á fojas 12 y 13.

Ejecutoriada, vuelva al despacho á sus efectos.—Guillermo Klínger.—Luis Quirolo.—Jorge V. Bayley.—Andrés Pacheco.—Pedro Rovira.

Lo proveyó, etc.

Alberto Rebollo, Secretario.

## PODER JUDICIAL

Despachos de la Alta Corte, Tribunales y Juzgados Letrados

ALTA CORTE DE JUSTICIA

Día 17 de Septiembre de 1913

Trámite—Santos Nápoli, J. de R. Sociedad Comercial de Montevideo con Poder Ejecutivo. Junta Económico-Administrativa con Buxareo Oribe. Ricardo Agorta con Carlos Scarone. Doroteo Fernández con Amadeo Solari. Diez providencias en causas criminales consultadas.

Administrativo—El Poder Ejecutivo remite una cuenta por gastos sumariales ordenados por el Juzgado Letrado de Florida. El escribano Evangelista Pérez comunica que pasa á ejercer su profesión en la Capital. El señor Juez Letrado de Comercio de primer turno, solicita la designación de nuevos síndicos. Antecedentes relativos á juicios de tachas en la 3.ª sección de Flores. El señor Juez Letrado de primer turno del Salto solicita la expedición de un testimonio. Los Tenientes Alcaldes del primer distrito de la 6.ª sección de Soriano y del primero de la 8.ª de Tacuarembó renuncian el cargo. El señor Juez Letrado de Camelonos eleva una exposición formulada por el señor Juez de Paz de la 2.ª sección del Departamento. El Poder Ejecutivo remite

una cuenta proveniente de gastos sumariales en una causa por heridas. Don Fernando Torres de la Llosa solicita se le acepte una comunicación de práctica notarial. Antecedentes relativos a una queja formulada por el agente fiscal de Treinta y Tres.

Expedientes entrados: Administrativos, 9. En consulta, 5. A estudio, 6. Relaciones, 67. Oficios librados, 17. Legalizaciones, 2. Cuadernos de protocolo revisados y rubricados, 22. Acuerdo, 1. Nombres, 2.

*J. Cubiló, Secretario.*

#### TRIBUNAL DE APELACIONES DE 1.er TURNO

Día 17

Trámite—Elvira Parodi de Tálce con el doctor Juan Testaseca. Tomás García de Zúñiga con Gabriel Antonio Pereira. Juan Muzio con Carlos Bellmunt Golons. Estupinán con Parravicini. Suc. de Alejandro Ross Lafine. Sociedad Comercial de Montevideo con Victoria Astesiano de Barbero y Antonio Barbero. Cuatro en causas criminales por el delito de homicidio.

*Adrián Castro, Secretario.*

#### TRIBUNAL DE APELACIONES DE 2.º TURNO

Día 17

Trámite — José Duarte Paiva con Julio Delgado. Evaristo Cortinas con la Intendencia de Flores. Pedro Echegaray con Blanca Barros de Martínez. José Abeilla con Encarnación Peña. Pedro Iharur, concordato. Junta Económico-Administrativa de la Capital con la Empresa de Tranvías La Transatlántica. Policarpo Aznárez con la Empresa del Ferrocarril Central del Uruguay. Francisco Carlesí é hijo con Federico Paulhier. Dionisio Ramos Suárez con suc. de Antonio Suárez. Emma Pasmachi con Antonio Figueroa. Un sumario por el delito de homicidio.

Interlocutorias — Carmen G. de García con suc. Flora Silva de Espinosa. María Carlota. Afesor de Platero, venia.

Definitivas — Bernardino Martínez de Tula con Avelino y Anacleto Dufort y Alvarez. Un sumario por el delito de homicidio.

*José V. Evia, Secretario.*

#### JUZGADO DE LO CIVIL DE 1.er TURNO

Día 17

Trámite — Suc. Salvador Sabater Pérez. Suc. Francisca Mariño de Varela. Suc. Emiliano Pérez. Suc. Isabel Pagola de Pérez. Suc. Benjamín Pérez de Ayala. Luisa Cervelli con Isidro Fynn y Ricardo Butler. Suc. Catalina López de Busto. Test. José Ventura Garacoechea. Suc. Julio Donato. Suc. Francisca Ermiaga. Suc. Pedro N. Puig. Suc. Carlos Alberto. Otilde Cassabella de Bellini. Suc. Dolores de León de Cabrera. Nicolás Morassi, ciudadanía. Antecedentes relativos al menor Sebastián Mundinán. Suc. Máximo y Juan Fleury Baños. Antonio Berrutti con Empresa Ferrocarril Central del Uruguay. Antecedentes relativos a la menor Gregoria Martínez. Suc. Antonio Olano. Suc. Dalmiro Tió y Pereyra. Test. María Josefa Díaz. Suc. Gabino Ramos.

José Enrique Pedraibes con Manuel Pedraibes. Suc. Carlos Fleury. Aurelio Surra. Santín, denuncia de bienes quedados al fallecimiento de Auristela Valdez de Carreras. Menor Adolfo de León. Suc. Luis Revuelta y María Luisa Ceppi de Revuelta. Suc. Pascual Cocca.

Interlocutorias — Suc. Pláxides Fernández de Silveira. Test. José Ventura Garacoechea. Suc. Dorila Puig. Suc. Ernesto Gutiérrez, incidente Celia Robledo Pastorino. Alejandro Esteban y José Luis Arechavaleta. Test. Juan Irgouville. Suc. Segunda Fernández de Comesaña. Suc. María Corehs de Belparda. Elena Sónora de Obiol.

*Patricio A. Pereira, Actuario.*

#### JUZGADO DE LO CIVIL DE 2.º TURNO

Día 17

Trámite—Suc. de Francisca Becerra de Varela. Juan Infante García. Rafael Pascual con La Transatlántica. Suc. de Adolfo Gonella. Daniel Reinante con Manuel B. Comesaña. Suc. de Juan Bozzo y otra. Aurelio Ezgueredo con Arturo García, venida en apelación del Juzgado Letrado Departamental de Minas. Suc. de Eduardo Iglesias. Suc. de Filomena Nestier de de León, incidente. Suc. de Antonio Taboada. Suc. de Pedro Robado. Suc. de Juan Secondi. otra. Manuela y Carmen Alcain. Suc. de Guillermo Coelho, incidente. Luis Payssé y Cía. José O. Maristán con Antonio Pandolfi, venida en apelación del Juzgado Letrado Departamental de Paysandú. Suc. de María Prisco de Cella. Suc. de José Gómez Martínez, incidente. Ana Zárate. Oficio del Juzgado Letrado de Comercio de 1.er turno. Suc. de Pedro Catalina. Suc. de Jerónimo Brisoletti. Suc. de Juan Pietra. Suc. de Ambrosio Caffi. Suc. de Jaime. Suc. de José Piola. Suc. de Angel Surrao. Juan Rey con suc. de Francisco Guinovart.

Interlocutorias—Suc. de José Gómez Martínez, incidente Badi é hijos. Guillermo Yonas.

Definitivas—Arturo Menck con Juan Inda. Lola Suárez de Arteaga. Severina Machado.

*Eduardo Díaz Falp, Actuario.*

#### JUZGADO DE LO CIVIL DE 3.er TURNO

Día 17

Trámite—Margarita Calandria de Fasciola. Suc. Antonia Cicco de Curbelo. Test. José Fernández. Suc. Luis Maigre, terc. Alfredo Casati, María Antonia Reboledo y otros con Gregoria Miranda y otros. Antonio Aita. Test. Juan Morando. Luis C. Graffigna con María S. Barboza de Baud. Juan Villalengua con Manuel Cheda. Test. Miguel Alvarez. Francisco Rizzardini. Ramón P. de Peñafort con Dante Paladino. Suc. Cayetano Piffaretti. Suc. Marcial de León y Candelaria Alvarez de de León. Lino Herosa con el Fisco. Suc. Pedro Borretti. Suc. Anselmo Lema. Suc. Agustín Deferrari. Suc. Juan Figari de Lázaro y Elvira Figari. Suc. Julián Amaro Cardozo Brum. Angela Bene de Bonifacio, inc. Caramés.

Interlocutorias—Revello y Maglio con la suc. Irma Avegno. Suc. Francisco Surroca. Francisca Quartino de Surroca y Eudaldo Surroca y Quartino. Test. María Chiarella de Bonavía.

Definitivas—María Galaberty, suc. Ro-

sa Fernández de Bonetto contra Juana Gutiérrez y otros.

*Eloy G. Pereira, Actuario.*

#### JUZGADO NACIONAL DE HACIENDA

Día 17

Trámite—Laura Castro de Geille y María Castro de Vicaco con el Fisco. Dirección General de Aduanas con Rafael Alonso. Fabián del Puerto recurre en queja contra procedimiento del Juez Departamental de Treinta y Tres. Fisco con Juana Barco y Peregrina Piaggio de Montaldo. Compañía del Ferrocarril Central del Uruguay con Francisco Scolpini. Andrés Sanguinetti, denuncia mina de amianto. Rufino Torres con Pantaleón Gallazo. Dirección General de Impuestos Directos contra José Iglesias y otro. Inspección General de Minas sobre vista de expedientes. Juan Escobar con el Estado, por tierras. Dirección General de Aduanas con Francisco Rocco y Cía. Compañía del Ferrocarril Central con Salvador Gómez. Chiessa y Rehman y suc. Sernaiz (2).

*Domingo E. González, Actuario.*

#### JUZGADO DE COMERCIO DE 1.er TURNO

Día 17

Trámite—Leoncio de León con Estrada y Cía. Fernando Fernández Ríos solicitando auxilioria de pobreza para iniciar juicio con Figoli Hnos. Federico Borin (hijo) con Soube. Conc. Sievers y Cía. Manuel Veras con Rafael Alcadi. Banco Español y Río de la Plata con la Sociedad Anónima "La Constructora Uruguaya". Ramón Otero, concordato. Trabucati y Cía. con Amaro Guadalupe. Juan Giralbaldí Heguy en la tercera deducida en los autos seguidos por don Enrique Ellauri con Eugenio Correa. Dos providencias. Conc. Sievers y Cía.

Interlocutorias—Martinelli y Cía. con Antonio López. Tercera deducida por doña Ventura Macho de Cranwel y otros en los autos Bibiano E. García con Pedro S. Grané. José Figoli con Mariano de San Vicente. José María Calvo con Carlos y Angel Sommaruga. Pedro S. Gil, concordato.

Definitivas—Victor Marsicano, concordato. José Castro, concordato.

*Avelino Javier Figares, Actuario.*

#### JUZGADO DE COMERCIO DE 2.º TURNO

Día 17

Trámite—J. García Mallarini con Donitao M. Perera. F. Ortiz Pérez con J. Méndez Alcain. Campodónico y Cía., quiebra. Banco de Crédito con J. Moneda y Santini. Rizzi y Masciosci. J. Carlos Carvalho con F. Ríos Silva. A. Pérez con Julio Meillet. Ida Eloy con M. V. de Finochetti. David Scotti con D. Silva. J. Irisarri Davis y Cía. con A. Petito. Campodónico y Compañía, quiebra. Sosa y Pons con Carlos E. Tatton. L. Calderero con J. Ros. F. Vaccaro con O. Aliseris. Faridone y Compañía con Alejandro Rodríguez. J. Campisteguy y Cía. con R. Nandín. J. William Brown y otros con The Uruguay Consolidated Gold Mines Limited. Dos providencias reservadas.



Definitivas—J. Algari con Salvador D. Alessandro.

Salvador Aguerrebere, Actuario.

JUZGADO L. DEPARTAMENTAL DE 1.º TURNO

Día 17

Trámite—Francisca Acosta y Lara, inscripción en el Registro del Estado Civil. Atilio Ciano, ciudadanía. Agustín Hernández Acosta, ciudadanía. Luis Piazza, ciudadanía. Antonio Ballesteros, ciudadanía. Juan Negro sobre aprobación judicial de división. Pedro Chipparelli, ciudadanía. Pedro Carasola con Pablo Bañales y José María Cordero. Angel Puppo, incapacidad. Soto con Artigas. Carlos Bergiani con la Sociedad Comercial de Montevideo. Carmen Piñeiro de Tapié, suc. Demetrio Bocho, ciudadanía. José Castro, ciudadanía. Francisco Lagos Ribas, ciudadanía. Antonio Legnani contra Félix Parédes. Fortunato Gualtieri, ciudadanía. Antonia Cicco de Curbelo, venia. Evaristo Canterio Enseñat, ciudadanía. Carlos Painerotte contra María Costa. Salvador Paolillo, ciudadanía. Dámaso Fernández, ciudadanía. Ernesto Dieux y Felipa Ayala. Dolores Batista de Dentone, concurso voluntario. Rodríguez Mallares con Herminia C. Capella incidente Martín Subero con Antonio Ferro. Josefa Suárez con Vicente Llantín. Evacio Bariolo, emancipación de su hijo Francisco. Pedro Bebeuda contra Juan Sanguinetti. Ada Dellacasa con Haris Alvorsen. Antonio Ponnello y otro, sucs. Carlos Roselli, suc. Josefa Suárez con Vicente Llantín. Elisa B. de Villemur y otra con José García Conde. Juan Levratto, suc. María Martínez con Manuel García. Jacinto Collina con Pablo Faraone (2).

Interlocutorias — Gregorio Latorre con J. B. Pucciarelli. Domingo Massera, ciudadanía. Quiteria Cartadema con María Paderno. Pérez José, ciudadanía.

Definitivas — María Carballo, inscripción. Antonio Curti con Jadelinda Madrid, matrimonio "in extremis". Manuel Gallardo, ciudadanía. Brea Manuel, ciudadanía. Esteban Brea, ciudadanía. Cucchi Juan, ciudadanía. La suc. de María Lúgaro, rectificación de partidas.

Reservadas — Dos.

Avelino Barbot, Actuario.

JUZGADO L. DEPARTAMENTAL DE 2.º TURNO

Día 17

Trámite — Toscano Luis, inscripción. Clamonda Fuigera contra Juan María, divorcio. Canaval José L. contra Ammando Alliseris, cobro de pesos. Poggio contra José Cenarra. Meneses Amalia contra Rafael De León, divorcio. Falco Vicente contra el Banco de Crédito del Uruguay. Exhorto de Durazno. Marrero Miguel y otros contra Andrés Picardi, desalojo. Fittadi Raquel contra Vicente Petrome. Celli de Di Cono Ana contra Luis Di Cono, divorcio. Salvador Emilia, contra Pablo Iturriga, divorcio. Morelli José, sucesión. Rosso Agustina contra Francisco Fernando Tarileter, divorcio. Frávega José contra los señores Tealidi y Panizolo, desalojo. Gaviglio Félix Angell. Sbarbare Antonio contra Casimiro Castro, desalojo. Navarro Jaime contra Eugenia Rey, divorcio. Bascuas Raúl, inscripción. Ciudadanas — Hengas Julián. Bachi Angel. Bonet Juan. Bambeta Manuel.

Lamanna Antonio. Debitonto José. Bono- ra. Francisco. Micheliní Antonio.

Definitivas — Pascual Pingaro contra la Empresa de Tranvías Eléctricos La Transatlántica, cobro de pesos. Segant Antonio contra Ana María Bouny.

Interlocutorias — Barraca Cooperati- va contra José Gentini, cobro de pesos.

Eduardo Routín, Actuario.

## AVISOS Y COMUNICACIONES

### Registro de Hipotecas

#### INSCRIPTAS EN LA 1.ª SECCIÓN

Día 17 de Septiembre de 1913

12.000 pesos, 8 por ciento anual.  
32.000 pesos, 9 por ciento anual.  
600 pesos, 7 por ciento anual.  
600 pesos acumulados.  
700 pesos, 12 por ciento anual.  
1.000 pesos, 12 por ciento anual.  
1.070 pesos, ampliación.  
1.500 pesos, 9 por ciento anual.  
500 pesos, 9 por ciento anual.  
1.000 pesos, 7 por ciento anual.  
15.000 pesos, 8 por ciento anual.  
1.340 pesos acumulados.  
2.000 pesos, 12 por ciento anual.  
3.000 pesos, 70 centésimos por ciento mensual.  
820 pesos acumulados.  
670 pesos acumulados.  
2.500 pesos, 60 centésimos por ciento mensual.  
846 pesos 50 centésimos, sin interés.

Hipotecas registradas, 376 por pesos 1.413.871.97.  
Cancelaciones registradas, 273 por pesos 708.995.44.

#### INSCRIPTAS EN LA 2.ª SECCIÓN

Día 17 de Septiembre de 1913

1.000 pesos, 12 por ciento anual.  
6.000 pesos, 12 por ciento anual.  
700 pesos, 12 por ciento anual.  
1.600 pesos, 10.80 por ciento anual.  
3.000 pesos, 10 por ciento anual.  
20.000 pesos, 9 por ciento anual.  
6.000 pesos, 8 por ciento anual.  
28.000 pesos, 8 por ciento anual.  
20.000 pesos, 8 1/2 por ciento anual.  
7.000 pesos, 12 por ciento anual.  
1.000 pesos, 9 por ciento anual.  
3.000 pesos, 9 por ciento anual.

### Registro General de Ventas

#### OPERACIONES PRACTICADAS

Día 17 de Septiembre de 1913

885 pesos, solar en la Estanzuela, calle General Luna, 231 metros.  
1.000 pesos, terreno en el Peñarol, frente al camino Villarón, 4.500 metros.  
1.800 pesos, terreno en la ciudad de Trinidad, 566 metros.  
2.273 pesos, finca en la calle Pandp. 151 metros.  
4.250 pesos, terreno y edificio en la calle Joaquín Requena, 87 metros.  
3.215 pesos, terreno en la calle Canelones, 459 metros.  
2.000 pesos, terreno y edificio en la calle Araycuá, 12.ª sección, 62 metros.  
2.500 pesos, terreno y edificio en el pueblo Sarandí Grande, Departamento de Florida, 754 metros.

### Bolsa de Comercio

OPERACIONES OFICIALES SOBRE DEUDAS PÚBLICAS Y TÍTULOS HIPOTECARIOS DEL URUGUAY.

Septiembre 17 de 1913.

Primera rueda

No se efectuaron operaciones.

Segunda rueda

Deuda Consolidada

Pesos		Por ciento
23 500	para fin de Octubre.	69 40
9.400	para fin de mes . . . .	69 40

Empréstito de Conversión

932 50	para el 18 de Septiembre	93 50
5.595	idem idem . . . . .	93 60
4.196 25	idem idem . . . . .	93 50

Títulos Hipotecarios serie N

10.000	para fin de Octubre.	91 10
2.000	para el 18 de Septiembre	91 60
10.000	para fin de Octubre . . .	91 10
10 000	idem idem . . . . .	91 10
2.500	para el 18 de Septiembre	91 60
5 000	idem idem . . . . .	91 60
2.300	idem idem . . . . .	91 60
5.000	para fin de Octubre . . .	90 90
5.000	idem idem . . . . .	90 90
1.000	para el 18 de Septiembre	91 50
1.000	idem idem . . . . .	91 50
5.000	idem idem . . . . .	91 50
2.000	idem idem . . . . .	91 50
5.000	idem idem . . . . .	91 50
5.800	idem idem . . . . .	91 50
2 000	idem idem . . . . .	91 50
5.000	para fin de Octubre . . .	90 90
5 000	para el 19 de Septiembre	91 50
5.000	idem idem . . . . .	91 50
5.000	para fin de Octubre . . .	90 90

### Servicio de Correos

LLEVAN VALIJA

Septiembre 18 de 1913.

Para Buenos Aires:

Vapor de las 7 p. m.

ORDINARIA RECOMENDADA

Central . 5.45 p. m. | Central . 5.15 p. m.

Vapor de las 10 p. m.

ORDINARIA RECOMENDADA

Central . 9 p. m. | Central . 8 p. m.

Vasari, inglés, para Santos, Río de Janeiro, Bahía, Trinidad, Barbados y Nueva York, saldrá el 19 del corriente.

ORDINARIA RECOMENDADA

Central . 10 p. m. | Central . 9 p. m.  
del día 18 del día 18

Principessa Mafalda, italiano, para Río de Janeiro, Barcelona y Génova, saldrá de Buenos Aires el 20 del corriente.

ORDINARIA RECOMENDADA

Central . 3 p. m. | Central . 2 p. m.  
del día 19 del día 19





**CAMARA DE REPRESENTANTES****SESIONES EXTRAORDINARIAS****ASUNTO MANDADO PUBLICAR**

Planilla demostrativa de la situación de varios rubros correspondientes al Presupuesto de 1912-1913  
á 30 de Agosto de este último

	Asignado y acreditado	Imputado y pagado	Saldo disponible á 30 de Agosto de 1913	Excedido
<b>PODER LEGISLATIVO</b>				
Presupuestos .....	\$ 612.469 06	\$ 601.707 90	\$ 10.761 16	—
<b>PRESIDENCIA RE LA REPUBLICA</b>				
Presupuestos .....	\$ 85.766 37	\$ 83.949 72	\$ 1.816 65	—
<b>DEPARTAMENTO DEL INTERIOR</b>				
Eventuales .....	\$ 45.379 75	\$ 141.765 90	—	\$ 96.386 15
Vestuarios para los policías .....	» 165.012 60	» 116.251 36	\$ 48.761 24	—
Pasajes, servicio telegráfico, etc. ....	» 25.099 58	» 10.298 14	» 14.801 44	—
Compra de caballos para las policías ..	» 12.960 —	» 4.820 80	» 8.139 20	—
Gastos de las Juntas Electorales .....	» 7.000 —	» 6.855 45	» 144 55	—
Gastos de conducción de presos .....	» 3.000 —	» 2.524 53	» 475 47	—
Conservación de redes telefónicas policiales ..	» 5.400 —	» 6.101 04	—	» 701 04
Personal y gastos de imprenta, etc. ....	» 18.000 —	» 27.774 15	—	» 9.774 15
Papel .....	» 4.560 —	» 6.028 28	—	» 1.468 28
Compra de materiales de imprenta, etc. ....	» 10.000 —	—	» 10.000 —	—
Para forraje á las Jefaturas de Campaña ..	» 35.000 —	» 26.473 65	» 8.526 35	—
Gastos extraordinarios de la Jefatura de la Capital ..	» 10.000 —	» 21.788 32	—	» 11.788 32
Subsidio á las Jefaturas .....	» 15.000 —	» 7.833 44	» 7.166 56	—
Para fiestas patrias .....	» 20.725 —	» 61.937 67	—	» 41.212 67
Para construcción de redes telefónicas policiales ..	» 73.000 —	» 40.200 —	» 32.800 —	—
Gastos del Registro de Leyes .....	» 1.200 —	» 1.500 —	—	» 300 —
Diferencia de sueldos de jefes y oficiales de reemplazo á cuartel ..	» 7.200 —	» 6.501 50	» 698 50	—
Presupuestos de dependencias de este Departamento ..	» 2.856.958 18	» 2.775.095 40	» 82.272 04	» 409 26
	\$ 3.315.495 11	\$ 3.263.749 63	\$ 213.785 35	\$ 162.039 87
<b>DEPARTAMENTO DE RELACIONES</b>				
Eventuales .....	\$ 29.740 —	\$ 31.847 19	—	\$ 2.107 19
Extraordinarios .....	» 6.500 —	» 6.269 06	\$ 230 94	—
Eventuales por viático .....	» 48.000 —	» 47.105 80	» 894 20	—
Gastos para publicación de leyes, etc. ....	» 4.000 —	» 3.597 —	» 403 —	—
Impresión de estampillas, gastos de información de los Consu- lados, etc. ....	» 4.000 —	» 3.461 80	» 538 20	—
Gastos de etiqueta .....	» 1.200 —	—	» 1.200 —	—
Gastos de propaganda .....	» 12.033 09	» 12.956 44	—	» 923 35
Asignación para agentes confidenciales .....	» 2.000 —	» 1.800 —	» 200 —	—
Publicación del Boletín de Relaciones Exteriores .....	» 4.000 —	» 2.281 53	» 1.718 47	—
Asignación de gastos para Viceconsulados .....	» 12.600 —	» 2.575 93	» 10.024 07	—
Becados universitarios .....	» 5.400 —	» 4.350 —	» 1.050 —	—
Para útiles, banderas y escudos de los Consulados .....	» 2.000 —	—	» 2.000 —	—
Asignación y sueldos de la Comisión Demarcadora de Límites....	» 35.340 —	» 39.982 91	—	» 4.642 91
Para concurrencia á Congresos y conferencias internacionales....	» 4.000 —	» 3.000 —	» 1.000 —	—
Convención de Bruselas sobre tarifas aduaneras .....	» 509 79	—	» 509 79	—
Instituto Internacional de Agricultura de Roma .....	» 466 25	—	» 466 25	—
Conferencia Sanitaria de París .....	» 150 —	—	» 150 —	—
Oficina Internacional de la Corte Permanente de Arbitraje.....	» 80 —	—	» 80 —	—
Presupuesto de dependencias de este Departamento .....	» 292.002 52	» 272.051 92	» 19.950 60	—
	\$ 464.021 65	\$ 431.279 58	\$ 40.415 52	\$ 7.673 45
<b>DEPARTAMENTO DE HACIENDA</b>				
Eventuales .....	\$ 25.005 37	\$ 56.561 46	—	\$ 31.556 09
Impresión del Anuario Estadístico .....	» 3.000 —	—	\$ 3.000 —	—
Presupuestos de dependencias de este Departamento .....	» 2.105.979 20	» 2.393.981 —	» 18.818 80	» 306.820 60
	\$ 2.133.984 57	\$ 2.450.542 46	\$ 21.818 80	\$ 338.376 69
<b>DEPARTAMENTO DE INSTRUCCION PUBLICA</b>				
Eventuales .....	\$ 216.727 05	\$ 83.111 83	\$ 133.615 22	—
Para pasajes .....	» 1.500 —	» 2.208 05	—	\$ 708 05
Fomento de la cultura artística nacional .....	» 20.000 —	» 18.784 79	» 1.215 21	—
Presupuestos de dependencias de este Departamento .....	» 3.117.838 67	» 3.081.431 02	» 36.408 29	» 0 40
	\$ 3.356.065 72	\$ 3.185.535 69	\$ 171.238 72	\$ 708 45
<b>DEPARTAMENTO DE INDUSTRIAS</b>				
Eventuales .....	\$ 129.149 21	\$ 155.701 85	—	\$ 26.552 64
Pasajes .....	» 1.500 —	» 2.961 37	—	» 1.461 37
Bolsas de viaje para estudiantes de Agronomía .....	» 10.800 —	» 11.400 —	—	» 600 —
Fiesta anual en la República (Comisión Día del Arbol).....	» 4.000 —	—	\$ 4.000 —	—
Presupuestos de dependencias de este Departamento .....	» 1.658.029 61	» 1.449.947 23	» 208.082 39	» 0 01
	\$ 1.803.478 82	\$ 2.620.010 45	\$ 212.082 39	\$ 28.614 02

	Asignado y acreditado	Imputado y pagado	Saldo disponible a 30 de Agosto de 1913	Excedido
DEPARTAMENTO DE OBRAS PUBLICAS				
Eventuales	\$ 52.477 86	\$ 82.916 77	—	\$ 30.438 91
Pasajes oficiales	» 5.000 —	» 4.767 19	\$ 232 81	—
Mantenimiento y conservación de edificios públicos	» 40.000 —	» 161 60	» 39.838 40	—
Subvención a Congresos internacionales, revistas técnicas, etc.	» 2.000 —	» 304 32	» 1.695 68	—
Gastos de locomoción, personal técnico y Administración	» 3.000 —	» 326 94	» 2.673 06	—
Conservación de fondos	» 118.932 59	» 274.099 69	—	» 155.167 10
Paramentos	» 1.000 —	—	» 1.000 —	—
Muelles, grúas, etc.	» 2.500 —	» 741 45	» 1.758 55	—
Superestructura	» 5.000 —	» 184 77	» 4.815 23	—
Conservación y gastos de faros, boyas, etc.	» 8.000 —	» 7.081 38	» 918 62	—
Camión, grúa, muelles, guinchos, galpones, herramientas, etc.	» 77.512 31	» 74.520 73	» 2.991 58	—
Conservación, pedregullo, grúa móvil, herramientas, galpones, etc.	» 30.000 —	» 33.287 91	—	» 3.287 91
Accidentes embarcaciones	» 10.000 —	» 9.140 36	» 859 64	—
Presupuestos de dependencias de este Departamento	» 767.915 30	» 717.961 93	» 49.953 37	—
	<u>\$ 1.123.338 06</u>	<u>\$ 1.205.495 04</u>	<u>\$ 106.736 94</u>	<u>\$ 188.893 92</u>

DEPARTAMENTO DE GUERRA Y MARINA				
Eventuales	\$ 492.699 —	\$ 626.791 53	—	\$ 134.092 53
Alquiler de casas, reparticiones militares, etc.	» 76.344 25	» 83.930 34	—	» 7.586 09
Para envío de oficiales a Europa	» 5.000 —	» 4.450 39	\$ 549 61	—
Alumbrado y agua	» 22.344 —	» 41.744 56	—	» 19.400 56
Raciones	» 747.801 76	» 779.686 58	—	» 31.884 82
Vestuario, equipo y menaje	» 162.566 —	» 143.948 34	» 18.617 66	—
Servicio telefónico	» 1.700 —	» 4.263 32	—	» 2.563 32
Medicamentos	» 7.000 —	» 16.289 11	—	» 9.289 11
Forraje, pastoreo y herraduras	» 75.612 —	» 122.265 30	—	» 46.653 30
Compra de caballos	» 20.000 —	» 13.187 39	» 6.812 61	—
Compra de materiales, etc.	» 7.000 —	» 17.452 68	—	» 10.452 68
Carbón, artículos navales, etc.	» 42.400 —	» 66.146 15	—	» 23.746 15
Pasajes fluviales y terrestres	» 6.000 —	» 34.651 45	—	» 28.651 45
Primas de enganche	» 18.000 —	—	—	—
Premio de constancia	» 7.011 30	» 14.195 24	—	» 7.183 94
Honras fúnebres	» 9.000 —	» 5.931 83	» 3.068 17	—
Útiles para el Ejército	» 10.000 —	» 2.503 12	» 7.496 88	—
Útiles de instrucción para el Ejército	» 4.000 —	—	» 4.000 —	—
Recomposición de armas en Campaña	» 1.080 —	—	» 1.080 —	—
Composturas de zapatería y talabartería	» 7.729 40	» 5.236 88	» 2.492 52	—
Masita	» 35.467 20	» 18.128 75	» 17.338 45	—
Mobiliario para la Inspección de telegrafía sin hilos	» 2.000 —	—	» 2.000 —	—
Máquinas y herramientas para el taller	» 1.500 —	» 795 —	» 705 —	—
Construcción de una pieza	» 500 —	—	» 500 —	—
	<u>\$ 1.762.754 91</u>	<u>\$ 2.001.597 96</u>	<u>\$ 82.660 90</u>	<u>\$ 321.503 95</u>

## PODER JUDICIAL

Gastos de Administración de Justicia	\$ 3.000 —	\$ 2.082 45	\$ 917 55	—
Para visitas, representaciones y diligencias extraordinarias	» 3.000 —	» 3.957 34	—	\$ 957 34
Presupuestos de dependencias de este Poder	» 367.535 54	» 365.133 08	» 2.402 46	—
	<u>\$ 373.535 54</u>	<u>\$ 371.172 87</u>	<u>\$ 3.320 01</u>	<u>\$ 957 34</u>

## OBLIGACIONES DE LA NACION

Leyes dictadas	\$ 1.468.583 39	\$ 1.480.686 60	—	\$ 12.103 21
Ejercicios anteriores	» 243.320 37	» 278.166 91	—	» 34.846 54
Ley 2 de Junio de 1911 — Aumento de asignación al personal de maestros en el extranjero	» 19.800 —	» 13.350 —	\$ 6.450 —	—
Construcción Puerto del Salto	» 25.000 —	» 22.959 22	» 2.040 78	—
Reimpresión de la obra de V. Sampognaro «El Uruguay en el Siglo XX»	» 3.000 —	—	» 3.000 —	—
Monumento al Grito de Asencio	» 20.000 —	» 5.000 —	» 15.000 —	—
Reclamos por perjuicios de guerra	» 150.000 —	» 131.362 75	» 18.637 25	—
Clases Pasivas Civiles	» 507.268 55	» 495.703 63	» 44.250 —	» 32.685 08
Clases Pasivas Militares	» 1.440.465 22	» 1.246.606 10	» 200.260 50	» 6.401 38
	<u>\$ 3.877.437 53</u>	<u>\$ 3.673.835 21</u>	<u>\$ 289.638 53</u>	<u>\$ 86.036 21</u>

Saldo de economías en la Lista Militar	—	—	\$ 8.463 82	—
--	---	---	-------------	---

## RESULTADO

	Economías y saldos	Excesos
Poder Legislativo	\$ 10.761 16	—
Presidencia	» 1.816 65	—
Departamento del Interior	» 213.785 35	\$ 162.039 87
» de Relaciones	» 40.415 52	» 7.673 45
» de Hacienda	» 21.818 80	» 338.376 69
» de Instrucción Pública	» 171.238 72	» 708 45
» de Industrias	» 212.082 39	» 28.614 02
» de Obras Públicas	» 106.736 94	» 188.893 92
» de Guerra y Marina	» 82.660 90	» 321.503 95
Poder Judicial	» 3.320 01	» 957 34
Obligaciones de la Nación	» 289.638 53	» 86.036 21
Saldo de economías en la Lista Militar	» 8.463 82	—
	<u>\$ 1.162.738 79</u>	<u>\$ 1.134.803 90</u>

## Secretaría de la Alcaldía de Aduana.

ESTADO DEMOSTRATIVO DEL MOVIMIENTO DE BULTOS EN LOS DEPÓSITOS 24 Y 25 Y T, DESDE SU INAUGURACIÓN HASTA EL 31 DE JULIO DE 1913.

## Depósitos 24 y 25

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Noviembre 1912	—	2.872	1.593	1.277
Diciembre	1.277	29.336	21.944	5.672
Enero 1913	5.672	37.768	34.216	9.224
Febrero	9.224	43.075	48.345	5.954
Marzo	5.954	57.383	43.804	19.536
Abril	19.536	72.290	63.763	28.063
Mayo	28.063	74.250	69.709	35.604
Junio	35.604	67.806	66.142	37.268
Julio	37.268	63.402	82.266	38.404
	142.598	444.182		

## Depósito T

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Mayo 1912	—	52.910	5.065	47.845
Junio	47.845	83.436	83.644	47.340
Julio	47.340	82.474	94.794	34.717
Agosto	34.717	98.838	84.738	42.817
Septiembre	42.817	88.940	78.549	53.208
Octubre	53.208	96.001	449.491	29.718
Noviembre	29.718	82.047	83.696	26.039
Diciembre	26.039	64.922	65.072	25.889
Enero 1913	25.889	36.861	41.816	20.934
Febrero	20.934	30.718	25.873	25.773
Marzo	25.773	67.041	64.445	28.405
Abril	28.405	63.833	72.227	15.011
Mayo	15.011	98.434	79.031	34.444
Junio	34.444	100.454	94.895	39.970
Julio	39.970	84.544	22.272	32.242

V.° B.° — Luis Morillo.

Agustín Leindekar.

## Secretaría de la Alcaldía de Aduana.

ESTADO DEMOSTRATIVO DEL MOVIMIENTO DE BULTOS EN EL HANGAR NÚMERO 5, DESDE SU INAUGURACIÓN HASTA EL 31 DE JULIO DE 1913.

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Abril 1912	—	4.026	474	3.552
Mayo	3.552	1.290	1.932	2.910
Junio	2.910	7.093	4.448	5.555
Julio	5.555	9.496	4.038	14.313
Agosto	14.313	13.754	7.472	20.595
Septiembre	20.595	8.705	6.106	23.194
Octubre	23.194	28.025	9.676	41.543
Noviembre	41.543	2.418	14.604	32.660
Diciembre	32.660	10.356	9.660	33.356
Enero 1913	33.356	1.834	9.379	25.811
Febrero	25.811	10.201	4.820	31.192
Marzo	31.192	5.277	4.742	31.727
Abril	31.727	8.863	6.463	34.127
Mayo	34.127	5.206	5.194	34.139
Junio	34.139	996	5.390	29.778
Julio	29.778	3.520	8.592	23.703

V.° B.° — Luis Morillo.

Agustín Leindekar.

## Secretaría de la Alcaldía de Aduana.

ESTADO DEMOSTRATIVO DEL MOVIMIENTO DE BULTOS EN LOS DEPÓSITOS S S 1 Y 2 Y HANGAR NÚMERO 3 Y NÚMERO 4, DESDE SU INAUGURACIÓN HASTA EL 31 DE JULIO DE 1913.

## Depósito S S 1 y 2

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Abril 1912	—	903	—	903
Mayo	903	35.961	9.285	27.579
Junio	27.579	29.473	24.912	31.840
Julio	31.840	42.722	27.455	47.107
Agosto	47.107	44.353	56.577	32.183
Septiembre	32.183	57.639	37.672	32.150
Octubre	32.150	73.014	60.492	64.669
Noviembre	64.669	88.871	87.572	56.268
Diciembre	56.268	90.922	93.687	53.503
Enero 1913	53.503	79.333	72.344	60.495
Febrero	60.495	62.968	30.492	93.971
Marzo	93.971	76.754	54.279	115.746
Abril	115.746	53.185	71.685	97.845
Mayo	97.845	25.992	69.978	53.859
Junio	53.859	34.926	27.619	61.166
Julio	61.166	39.665	24.216	76.586

## Hangar número 3

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Mayo 1913	—	46.138	2.632	43.506
Junio	43.506	17.814	6.260	25.060
Julio	25.060	14.666	14.295	25.431
		48.618		

## Hangar número 4

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Diciembre 1912	—	1.756	1.052	704
Enero 1913	704	46.985	5.362	42.427
Febrero	42.427	4.067	3.803	42.691
Marzo	42.691	7.361	4.096	45.956
Abril	45.956	6.436	6.242	46.150
Mayo	46.150	4.094	3.643	46.595
Junio	46.595	4.773	6.426	44.942
Julio	44.942	6.857	8.597	42.902
		32.349		

V.° B.° — Luis Morillo.

Agustín Leindekar.

## Secretaría de la Alcaldía de Aduana.

ESTADO DEMOSTRATIVO DEL MOVIMIENTO DE BULTOS EN EL DEPÓSITO G 9 Y MUELLE NÚMERO 3, DESDE SU INAUGURACIÓN HASTA EL 31 DE JULIO DE 1913.

## G 9 (planta baja)

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Junio 1913	—	40.458	4.977	35.481
Julio	35.481	43.467	5.230	16.718
		23.925		

## G 9 (planta alta)

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Junio 1913	—	2.088	583	1.505
Julio	1.505	4.428	2.602	3.031
		6.216		

## Muelle número 3

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Julio 1912	—	25.370	25.370	—
Agosto	—	77.424	77.424	—
Septiembre	—	58.481	58.481	—
Octubre	—	52.987	52.987	—
Noviembre	—	58.770	58.770	—
		272.732		

V.° B.° — Salvador Barriola.

Agustín Leindekar.

## Secretaría de la Alcaldía de Aduana.

ESTADO DEMOSTRATIVO DEL MOVIMIENTO DE BULTOS EN LOS DEPÓSITOS G 6 Y G 8, DESDE SU INAUGURACIÓN HASTA EL 31 DE JULIO DE 1913.

## G 6 (planta baja)

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Junio 1913	—	2.645	29	2.616
Julio	2.616	2.331	509	2.438
		40.976		

## G 6 (planta alta)

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Junio 1913	—	925	14	611
Julio	611	592	477	1.026
		4.217		

## G 8 (planta baja)

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Febrero 1913	—	1.207	—	1.207
Marzo	1.207	3.345	1.628	2.924
Abril	2.924	3.434	2.091	3.967
Mayo	3.967	26.334	4.846	25.455
Junio	25.455	9.422	6.954	27.923
Julio	27.923	9.464	8.894	28.493
		52.308		

## G 8 (planta alta)

Fecha	Existencia del mes anterior	Entrada	Salida	Existencia para el mes siguiente
Febrero 1913	—	67	36	31
Marzo	31	1.634	939	723
Abril	723	4.783	4.000	4.506
Mayo	4.506	12.715	1.848	15.373
Junio	15.373	4.663	4.011	15.925
Julio	15.925	1.045	27.859	1.111
		7.674		

V.° B.° — Salvador Barriola.

Agustín Leindekar.

Depósitos	Total	Depósitos Fiscales	Depósitos M. de Fines	Recaudación	Saldo en 31 de Diciembre de 1911
Agosto de 1912	17.307.35	2.640.04	—	14.667.31	—
Septiembre de 1912	30.426.70	9.522.92	—	20.903.78	—
Octubre de 1912	27.028.27	4.374.88	—	22.653.39	—
Noviembre de 1912	31.011.81	6.731.86	—	24.280.95	—
Diciembre de 1912	32.244.84	6.630.68	—	25.614.16	—
Enero de 1913	26.843.47	9.201.59	—	17.641.88	—
Febrero de 1913	20.914.97	7.652.73	—	13.262.24	—
Marzo de 1913	35.098.04	5.032.59	—	30.065.45	—
Abril de 1913	29.600.58	7.205.65	—	22.394.93	—
Mayo de 1913	24.480.44	—	—	24.480.44	—
Junio de 1913	21.553.58	—	—	21.553.58	—
Julio de 1913	17.897.86	—	—	17.897.86	—
Agosto de 1913	23.307.31	—	—	23.307.31	—
	341.085.45	50.012.34	—	276.292.54	58.800.57

Montevideo, Septiembre 12 de 1913.





PLANILLA DE LO PAGADO CON CARGO Á GASTOS Y REFACCIONES DE ADUANA, EJERCICIO 1912-913, POR ADQUISICIONES, REPARACIONES Y UNIFORMES DE MARINEROS.

## Agosto

Reparaciones Isla Libertad	\$ 120 —
Idem Herrera y Obes número 3	" 135 —
Terraplén Capurro Nuevo número 2	" 540 —
Reparaciones Varios Depósitos	" 324 50
	\$ 1.119 50

## Septiembre

Celcias para Control	\$ 200 —
Trabajos para la Inspección de Capatacias	" 197 —
Muebles para Depósito Detalle	" 195 —
Reparaciones en Visturia	" 59 —
Tapiar portones Alcaidía	" 750 —
Reparaciones en Artigas principal	" 410 —
Jornales obras de desagüe Depósito Maciel	" 191 80
Idem empalme vías Dársena número 1	" 372 14
Idem idem idem Muelle número 2	" 66 55
Idem vías Dársena número 1	" 120 60
Aparatos Oficina Análisis	" 431 42
Reparaciones lancha "Defensa"	" 143 —
Armarios archivo	" 145 —
Locación grúa	" 202 02
Reparaciones Depósito T.	" 170 —
Idem Resguardo Victoria	" 127 —
Báscula Subreceptoría Rosario	" 120 —
Idem idem idem Carmelo	" 240 —
	\$ 4.140 53

## Octubre

Refacciones	\$ 215 —
Idem	" 2.213 —
Instalación vías	" 1.009 18
Reparaciones Herrera y Obes número 2	" 153 80
Veredas	" 200 —
Reparaciones Estadística	" 48 80
Idem Alcaidía	" 86 —
Balanza (traslado)	" 120 —
Composturas cajones	" 296 —
Una Máquina escribir, Receptoría Santa Rosa	" 118 75
	\$ 4.460 53

## Noviembre

Una Máquina escribir, Teneduría	\$ 162 50
Instalaciones eléctricas, Alcaidía	" 135 —
Una Colección Legislativa	" 90 —
Refacciones Control	" 41 —
Construcción oficina Alcaidía	" 170 —
Refacciones Capurro Nuevo número 3	" 28 —
Compostura balanza	" 140 —
Muebles Alcaidía	" 597 64
Instalación cañerías	" 58 —
	\$ 1.422 14

## Diciembre

Dos Casillas Humphreys	\$ 526 40
Instalación de ventiladores	" 133 16
Reparaciones Depósito A.	" 98 —
Construcción de un cuarto higiénico	" 114 —
Idem de una casilla Herrera y Obes número 3	" 169 —
	\$ 1.040 56

## Enero 1913

Una Máquina de escribir, Inspección Fluvial	\$ 115 —
Idem idem idem Control	" 110 —
Pintura Depósito Aguada	" 220 —
Construcción de una casilla en el Muelle Maciel	" 342 —
Idem un cancel Alcaidía	" 138 —
Muebles, Oficina de Medidores	" 95 —
Reparaciones, vapor "Vanguardia"	" 515 —
Dos Básculas	" 115 —
Un Toldo y dos ventiladores	" 102 17
Alquiler de grúa	" 343 43
Idem idem	" 292 92
	\$ 2.388 52

## Febrero

Una Máquina de escribir	\$ 355 —
Construcción Oficinas en el Hangar número 4	" 700 —
16 Carros de manos	" 400 —
Ventiladores, Dirección	" 111 —
Dos escritorios y un sillón	" 146 —
Construcción de zorras	" 180 —
Diversas reparaciones	" 304 70
Construcción de muelles	" 393 62
Reparaciones en el Salón	" 108 50
Instalación de 3 ventiladores	" 132 —
Reparación en Teneduría	" 485 —
	\$ 3.315 82

## Marzo

200 ejemplares Tarifa de Aduana	\$ 400 —
Construcción de una casilla Barraca Antepuerto	" 195 —
Reparaciones en Teneduría	" 86 60
Diversos trabajos de reparaciones e instalaciones	" 372 62
Trabajos de carpintería	" 117 50
Mobiliario para la Inspección de Frontera Central	" 114 50
	\$ 2.006 22

## Abril

Pinturas en la Capitanía	\$ 280 —
Reparaciones en la Escribanía	" 1.945 —
Idem en la Contaduría	" 645 —
Una Caja de fierro, Alcaidía	" 485 —
Construcción de una casilla, Herrera y Obes número 1	" 165 —
Un Escritorio, Inspección de Receptorías Fluviales	" 130 —
Una Báscula, etc.	" 83 20
Cuatro idem	" 196 —
Rieles	" 123 68
Muebles, Inspección Fronteral Sur	" 172 60
Reparaciones en Depósito Aguada	" 51 —
Tres embarcaciones, Receptoría del Chuy	" 500 —
Muebles Receptoría de San Eugenio	" 82 17
Reparaciones en el archivo	" 2.800 —
	\$ 7.658 65

## Marzo

Dos Locomotoras	\$ 4.260 —
Reparaciones en la Visturia	" 217 —
Siete Balanzas	" 4.400 —
Construcción de vías	" 293 94
Reparaciones de la Rampla Maciel	" 111.60
Idem Capurro número 1	" 155 —
Construcción de casillas	" 870 12
Calafateo del vapor "Chapicuy"	" 118 —
Cuatro Encerados, Alcaidía	" 184 —
Reparaciones Depósito de Inflamables	" 199 97
Cuatro Platos giratorios, etc., Depósito de Inflamables	" 1.514 89
	\$ 12.324 52

## Junio

Una Balanza, portón de Misiones	\$ 400 —
Tres idem Hangar número 3	" 1.650 —
Construcción de una casilla	" 885 93
Idem de una Oficina de Visturia	" 7.690 —
Idem de una casilla	" 149 02
Idem idem idem en Misiones	" 420 —
Idem de un Depósito de Inflamables	" 530 —
Reparación de casillas	" 96 12
Instalación de luz eléctrica	" 363 64
Suministro de corriente a las grúas	" 935 91
	\$ 13.020 62

## Pago por órdenes

## Septiembre

Colocación de vía, Depósito General Artigas	\$ 1.826 61
---	-------------

## Octubre

Expropiación de un muelle	3.670 82
Reparaciones vapor "Vanguardia"	" 130 —
Reparaciones Subreceptoría Sauce	" 5.000 —

## Febrero 1913

Reparaciones vapor "Vanguardia"	" 500 —
Idem Aduana Fray Bentos	" 23 25

## Abril

Reparaciones Receptoría Dolores	" 4.940 —
---------------------------------	-----------

## Junio

Reparaciones en Depósito Washington	" 394 90
Uniformes para marineros, etcétera	" 5.641 85
Idem para los vapores	" 3.359 63
Idem para marineros	" 2.202 75
Idem para la Receptoría Santa Rosa	" 216 16
Idem para Receptorías	" 6.927 33
Reparaciones Subreceptoría de Soriano	" 182 95
Construcción Subreceptoría Dolores	" 4.940 —
Idem idem idem	" 2.611 32
	\$ 42.567 57
	\$ 95.505 18

## CAMARA DE SENADORES

## 2.a SESION EXTRAORDINARIA

Celebrada el día 17 de Septiembre de 1913

PRESIDE

EL DOCTOR MANUEL B. OTERO

A las 5 y 10 p. m. entraron al salón de sesiones los señores senadores: Vidal, Pérez Olave, Arena, Accinelli, Enciso, Manini Ríos, Repetto, Albín, Saldaña, Rodríguez, Astigarraga y Suárez.

Faltaron:

Con aviso, los señores: Fleurquin, Esparter y Varela Acevedo.

Con licencia, los señores: Castro y Soca.

Señor Presidente—Está abierta la sesión.

Se va a dar cuenta de los asuntos entrados.

(Se dió de los siguientes):

"El Poder Ejecutivo acusa recibo de las leyes que acuerdan pensión a las señoras Dolores Lenzi de Caumont, Dolores Alfonso de Herrera y Reissig, Livia B. de Lima, señor Juan Bó de Vidart, Osvaldo Mazzuchini y Alfredo Médici, cómputos de servicios a las señoras María S. de Baco de Araújo y señorita Dolores Touriz, y la que fija el sueldo que debe tomarse para la jubilación del Inspector de Escuelas de Tacuarembó don Apolinario Pérez."

—Archívense.

"El Poder Ejecutivo remite un mensaje solicitando venia para separar de su empleo al cartero de la Administración de Correos del Salto don Eduardo Scarpa."

—A la Comisión de Legislación.

"El mismo Poder remite los antecedentes que le fueron solicitados relativos a la instalación de un establecimiento de pesquería en la Isla de Corriti, cuyo asunto incluye en la actual convocatoria extraordinaria, conjuntamente con el proyecto de ley sobre derechos específicos a los tejidos de punto de algodón y de algodón y lana."

—A sus antecedentes.

"El Poder Ejecutivo acusa recibo de las leyes que acuerdan pensión a la señora María Ibañeta de Clavell y señorita Rosa Blanca Clavell, a la señorita Teresa D'Halewyn, señoras María Inés Pereyra de Lliteras, Isabel Santos de los Santos, Mauricia Brisco de Rodríguez, Angela Burgués, Carmen Cuadra, Haydée Roldán, Elena Scanavino de Zelada, Antonia Arbolea, Alejandrina Fernández Vega, Servanda M. Burgués, Justiniana Medina, Rosa Inchausti de Urbin, Natalia Pereira de Jaumandreu y a su hija Corina, señorita María I. Tibista, Josefa S. de Lizarza, Teresa Lemos de Balleas, Gregoria Aparicio de Modernel, Luciana Burgués de González, Magdalena Latorre de Ferrer, Bibiana Molina de Trujillo, Juana Schulke de Rodríguez, María Rodríguez de Sanguinetti, Ruteela Legaña de Loustane, Clementina Freire de Parra, Francisca B. de Casal, Elisa Peire de Campistrous, Juana María de Riquet, Magdalena Barazzano de Revello, Emilia Oddo de Cabrera, Ramona Segunda de Ayala, Eustaquia Pacheco, Hermenegilda Tóchera de Bardesio, Rosa Anaya y señoritas Saturnina Leitón, Eitelvina Boutón, Josefa E.

Alcalá Rubí, Leonor Escolástica Villars y María Julia Villars, Matilde Grajales Sanz, Olivia y María Amalia Dupont Martínez, Justa Alonso, Justina Zubillaga, María, María Vicenta y María Luisa Rojo, Pastora y Laura Rendo, Juana Lázara González, Matilde Lina Maurente, Esther, Irma, María Elvira y María Ilda de la Harty, Ana Brun Olivera, Sara Bagicallup, Cristina Mercedes Taborda, María Eugenia Revuelta y Eloísa, Armanda y Cayetana Bardesio, a don Osmain Bechón, cómputo de servicios al señor Federico Moller de Berg."

—Archívense.

"El mismo Poder acusa recibo de las leyes que acuerdan pensión y cómputos de servicios a las siguientes personas: Paulina Coito de Palavecino é hijos menores, Luisa Rivero de Perazzo, María Isabel Ortega de Mañé é hijos menores, Ascensión Pereyra de González é hijos menores, Leonor Z. de Ramos y Lucinda J. de Jacobsen, María Arigón de López é hijos menores, Carmen Alvarez de Segovia é hija, Gregoria Acosta de Garillo, Sixta Marcelina Calzada, Paula y Teresa Gómez, María Justina Clavera de Ros, Mercedes Garrigó, de de la Lloza, Dolores Pérez Garría, Carmen Rodríguez de Sánchez, Juana Calbar de Almeida, Angela Disabella, María y Teresa Monterrubio, José Frade, C. Orestes Escote, Cecilia Espina Diago, Luisa P. Micaela, C. Paula B. Tomasa Gutiérrez, Matilde Cantón, Dolores y Blanca Honoria Guarche, Margarita Faccio de Bonavia, Luisa Ballarín de Camejo, Dámasa de Rodríguez Díez é hijas, Carmen Burone de Salto, Adela Amaro de Roldán é hijas, Eloísa y Elisa Trellies, Margarita Romano Neves, Angela Rosa Falco, Herminia y Josefa Espalza, Dolores Pereyra de Miranda, Luisa N. de Costa é hijos menores, Melitón González, Serafín Rivas Rodríguez, Laura Clara González, Luisa Viso de Ruiz, Amalia Largacha, Cándida Paramos, Clara R. Lurati, Isidora Margenat, Carlos Chilavet y Pedro Martínez."

—Archívense.

"El referido Poder remite un mensaje solicitando el retiro del expediente que solicita venia para separar de su puesto al guarda de 1.a clase de la Receptoría de Santa Rosa don Timoteo Lis."

—A la Comisión de Legislación.

"La Presidencia de la Asamblea General destina a Vuestra Honorabilidad un mensaje del mismo Poder Ejecutivo al que se adjunta un proyecto de ley sobre canje de los títulos de deuda que actualmente poseen las Cajas de Jubilaciones y Pensiones Civiles, de Pensiones y Retiros Militares, y de Pensiones y Jubilaciones Escolares."

—A la Comisión de Hacienda.

"La misma Presidencia destina a Vuestra Honorabilidad un mensaje del Poder Ejecutivo acompañado de un proyecto de ley por el que se modifica el artículo 480 del Código Militar."

—A la Comisión de Milicias.

"Las señoras Magdalena Latorre de Ferrer, María Eugenia Revuelta, Natalia Pereyra y Paulina Palavecino solicitan devolución de antecedentes."

—Entréguese por Secretaría previo recibo.

"La Honorable Cámara de Representantes remite un proyecto de ley acordando franquicias a la fábrica de azúcar de los señores Díaz, Aznárez y Cia."

—A la Comisión de Hacienda.

"La misma Cámara envía un proyecto de ley concediendo franquicias a las fábricas y establecimientos industriales cuyo capital de instalación no baje de cuatrocientos mil pesos."

—A la misma Comisión.

"La referida Cámara remite un pro-

yecto de ley ampliatorio del artículo 703 del Código Rural en lo relativo a servidumbre de pastoreo."

—A la Comisión de Legislación.

"La misma Cámara remite un proyecto de ley acordando franquicias a la instalación de una fábrica de hilados y colonia anexa a la fábrica de azúcar de "La Sierra".

—A la Comisión de Fomento.

"La referida Cámara avisa haber aprobado el proyecto de ley que modifica varios artículos del Código Rural."

—Archívense.

"La misma Cámara comunica haber aprobado los proyectos de decreto que acuerdan pensión a las señoras Luciana Carriquiri de Picasso, Felicia Soria, señorita Pampillón Montes, Josefa L. Garrido, Gregoria Sánchez, Ramona Larrazabal de Aguiar, Jacinta López de Oliva, Carmen Piñeyro de Vicente, Bertilda Zubillaga de Ruano, Concepción Anionelli de Requesens, Laura M. Isola de Villaurreta, Mauricia Pesci de Martíns, Francisca O. Congett de Lago, Margarita Safons de Requena, Isabel Massetti, Valois Vázquez y Vega de Rosas, Margarita Peiré de Gauarnalusse, señores Octubre Esteves, Luis Guirich y Eladio Pacheco, y aumentos a las señoras Manuela Perichón de Alvarez, Luisa Oroño de Aramburú, Aurora Santos de Abadie, Elena Villolas, Isabel Galles de Zuñillaga, Juliana Cabrera de Bacco, Carmen Gastan, Angela Vila de Cabral, María y Luisa Carbajal, señoritas de Mattos, Justa y Juana de los Santos, Irene Gamba de Delgado, Rosa Odone de Escudor y cómputos de servicios al señor Agustín Geille."

—Archívense.

"La referida Cámara comunica haber aprobado los siguientes proyectos de decreto sobre pensión, aumento de pensión y cómputos de servicios: Dolores de Castro de Márquez, José Lois, María Valarino de Fuentes, Tomás Claramunt, Cecilio P. Gallardo, Josefa E. García, Andrea Carmen Missaglia de Rais, Pilar Costa de Rosas, Atanasia Robaina de Sedes, Elisa Díaz de Olaondo, Florentina Márquez, Juan Mier, María Centurión de Lartiga, Angela Bonino de Spinelli, Catalina Vargas, Gualberta López de Riffaud, María Vidal de Moreira, Emma Díaz de Stuart, Natividad Robaina de Guevara, Alejandrina Castillos de Arruñe, Gregoria Flamand, María, Rosa é Isabel Piroto, María Lungo de Rosano, Josefa Pereira Gil, Maclovio C. de López Calvette, Joaquina B. Bernardina J. y Washington G. Rodríguez, Amalia Mendoza, Rita Alcira González, Margarita Rava de Alonso, Rosa Bonora de Fernández Vedia, Zelmira Pérez Gomar de Jiménez, Dolores Rivero, Eustaquia Torres, Dolores Gutiérrez, Juan Gorlero, Agustina P. de Chagas, María Vila de Carbonell, Juana Catán de Bottaro, Juliana Isolina Sandoval, Juana Fernández, Laura Olivera de Mendoza y Duval, Ana Carbajal de Rinental, Eugenia Carmen, Emilia María y Braulia Eufemia Suárez, Manuel Luqué, Amelia Arbolea de Gastessi, Juana María Cardeillac de De los Campos, Emma Orneyas de Prats, Josefina P. de Gandolfo, Laureana Gómez de Nogueira, Dolores Canals de Casalla, Juliana Gómez, Elisa de Medina, Cecilia Sosa, María R. de Sanguinetti, María Lizaro de Franza, Ana González de Violante, Juana López de Sastre, María de la Viña, Juana Guelmo de Cubas, Rosalia Gómez de Bermúdez, Catalina Figari de Sobredo, Juana Beltrán y San Juan de Cantera, María Carolina Tula y Dufort, señoritas de Enciso, Lucía Ruano de Castro, Bernarda Etcheveste de Bermúdez, María Baco de Araújo, Juana Palacios, Teresa B. de Pozzolo, Sebastián Burone, Amalia Minckley, Raquel Pretes, Angela Illich de Quartino, Adela Moratorio de Hortas, María Porrie de Labastie, Luis

E. Conde, Evangelina Contini, Angela M. Pugno, María Etcheluz de Aristiguieta, Teresa Cerrutti de Balarino, Rómula I. Carrasco de González, Josefa Urquía de Morocoa, Esther Lombardino de Velasco, Amelia Torres de Pinet, Etelvina Carrillo de Goyri, Carolina Fraga de Pérez, Jacinta Acuña de Hormiga, Leonor Machado de Ferreira, Hipólita Coelho de Barros, Tomasa La Bandera, Fidela Gutiérrez de Glesa, Bernardino Orique, Rafael de León, M. Dionisio Pérez, Apolinario Pérez, Filomena Evia, Dolores Trián de Obiol, Adela A. de Paravis, Mario Henón, Orfilia Lluques, Donata C. Borrego, Zelmira Islas de Martínez, Pilar Freire de Lemos, Trinidad B. Cosío, Josefa Vázquez Sagastume de Alves, señoritas Maillard, Santiago Giuffra, Juan F. Murias, María E. Massini, Petrona de los Santos de Sanz, Luisa Marino de Clemente, señoritas de Vázquez, Casimira Casañas de Sañudo, Delfino Otero, Marcelina Montero de Carbajal, María Dolores Cataumbert, Carolina Suárez de Bentancourt, Sofía Méndez de Sánchez, señoritas de Armée, Susana Mondoutey, María L. Recalde Villasan, Orfilia Tassani de Padet y Luisa Artigas."

—Archivense.

"La misma Cámara comunica haber aprobado las modificaciones introducidas a los proyectos de ley siguientes: Municipalización de la red cloacal en la ciudad de Montevideo; el que faculta a la Junta Económico-Administrativa de Colonia para contratar un empréstito de \$ 600.000; el que determina el sustituto del Juez Nacional de Hacienda en los casos de impedimento ó recusación, y el que prorroga el Presupuesto General de Gastos."

—Archivense.

"La referida Cámara comunica haber aprobado los siguientes proyectos de ley: El que declara comprendidos en las disposiciones del artículo 9.º de la ley de Julio 11 de 1906, relativa a jubilaciones y pensiones civiles, a los médicos, practicantes y farmacéuticos del Consejo de Sanidad Militar; el que declara de utilidad pública la expropiación de 30 hectáreas de terreno en la ciudad de Trinidad; el que destina de rentas generales la cantidad de dos mil pesos para que el Poder Ejecutivo concurre a los gastos de los festejos que se celebrarán en Trinidad con motivo de la inauguración del ferrocarril; el que faculta al Poder Ejecutivo para modificar los derechos que gravan al alcohol extranjero; el que destina de rentas generales la cantidad de \$ 25.000 para la construcción de un nuevo pabellón en el hospital Galán y Rocha del Departamento de Paysandú; el que fija el presupuesto de la Oficina de Cuentas del Poder Legislativo, y el que fija un nuevo plazo de un año para que los empleados públicos ó sus deudos con derecho a pensión puedan acogerse a los beneficios de las leyes de jubilaciones y pensiones civiles y escolares."

—Archivense.

"El Poder Ejecutivo acusa recibo de las leyes que acuerdan pensión a las señoras Dolores Lenzi de Caumont, Dolores Alonso de Herrera y Reissig, Livia B. de Lima, señores Juan Bó de Vidart, Osvaldo Mazzuchi y Alfredo Médici; computos de servicios a las señoras María S. de Baco de Araújo y señorita Dolores Touriz, y la que fija el sueldo que debe tomarse para la jubilación del Inspector de Escuelas de Tacuarembó don Apolinario Pérez."

—Archivense.

"El mismo Poder acusa recibo de las leyes que acuerdan pensión y computos de servicios a las siguientes personas: Paulina Coito de Palavecino é hijos menores, Luisa Rivero de Perazzo, María Isabel Ortega de Mañé é hijos menores, Ascensión Pereyra de González é hijos menores, Leonor Z. de Ramos y Lucinda

J. de Jacobsen, María Arigón de López é hijos menores, Carmen Alvarez de Ségovia é hija, Gregoria Acosta de Garillo, Sixta Marcelina Calzada, Paula y Teresa Gómez, María Justina Clavera de Ros, Mercedes Garrigó de de la Lloza, Dolores Pérez García, Carmen Rodríguez de Sánchez, Juana Calbar de Almeida, Angela Disabelia, María y Teresa Monterrubio, José Frade, C. Orestes Escote, Cecilia Espina Diago, Luisa P. Micaela, C. Paula B. Tomasa Gutiérrez, Matilde Cantón, Dolores y Blanca Honoria Guarcho, Margarita Faccio de Bonavia, Luisa Ballari de Camejo, Dámasa Gayo de Rodríguez Díez é hijas, Carmen Burone de Salto, Adela Amaro de Doldán é hijas, Eloisa y Elisa Trelles, Margarita Romano Neves, Angela Rosa Falco, Herminia y Josefa Espalza, Dolores Pereyra de Miranda, Luisa de Costa é hijos menores, Melitón González, Serafín Rivas Rodríguez, Laura Clara González, Luisa Viso de Ruiz, Amalia Largacha, Cándida Paramos, Clara R. Lurati, Isidora Margenat, Carlos Chilavert y Pedro Martínez."

—Archivense.

**Señor Vidal** — Pido la alabura.

En una de las sesiones anteriores del Honorable Senado se ha dado cuenta de que la Cámara de Representantes ha devuelto con observaciones el proyecto de ley remitido por el Poder Ejecutivo, relativo a los derechos que deberán abonar los ganados que se exporten del territorio de la República.

Las modificaciones introducidas por la Honorable Cámara de Representantes al proyecto sancionado por el Senado son insignificantes y se reducen a una simple agregación en la clasificación de los productos. En consecuencia, si no hubiera oposición, hago moción para que el Honorable Senado considere sobre tablas estas modificaciones. — (Apoyados).

**Señor Presidente** — Está a consideración del Honorable Senado la moción del señor senador por Minas.

Si se trata sobre tablas el asunto que acaba de indicar.

Los señores por la afirmativa, en pie. — (Afirmativa).

**Señor Accinelli** — Pido la palabra.

Se acaba de dar cuenta de un proyecto de ley, con el mensaje respectivo, que remite el Poder Ejecutivo, por el cual este Poder solicita autorización para cancelar los títulos de Deuda Externa que poseen las Cajas de Jubilaciones y Pensiones por títulos de Deuda Interna.

Como fácilmente puede apercibirse el Honorable Senado, se trata de un asunto de relativa urgencia, y respecto de cuya solución convendría evitar trámites mayores.

En virtud de estas consideraciones, me he permitido formular una moción que paso a la Mesa para que se sirva ordenar su lectura, y cuya moción pido sea tratada en esta sesión.

**Señor Presidente** — Léase.

(Se leyó):

"Para que una vez informado el asunto por la Comisión de Hacienda, se publiquen el informe y los demás antecedentes en el "Diario Oficial", y que la Mesa cite para considerar el asunto para la sesión subsiguiente." — (Apoyados).

**Señor Manini Ríos** — Pido la palabra.

Yo no voy a negarme a votar la moción propuesta por el señor senador por Canelones, pero quiero hacer simplemente una salvedad de opinión.

He oído que este compañero ha dicho que el asunto es de relativa urgencia. Yo

quiero hacer constar, por la actitud ulterior que pudiera asumir respecto de este asunto, que desde luego declaro que en absoluto, en líneas generales, no me merece una opinión desfavorable; quiero hacer constar, decía, que yo no conozco ninguna razón de absoluta ni de relativa urgencia que nos obligue a adoptar el temperamento propuesto.

No me opongo, he dicho, a que se sancione esa moción, porque respeta, dentro de lo posible, los trámites reglamentarios; pero la urgencia a que ha aludido el señor senador, no la he visto; por lo menos, no se me ha explicado.

He terminado.

**Señor Presidente** — Está a consideración del Honorable Senado la moción del señor senador por Canelones.

Se va a votar si se aprueba la moción.

Los señores por la afirmativa, en pie. — (Afirmativa).

**Señor Presidente** — Dese lectura de las modificaciones introducidas por la Honorable Cámara en el asunto a que hizo referencia el señor senador por Minas.

(Se leyó):

"Artículo 3.º El aforo de los ganados se hará con arreglo a la siguiente clasificación: bueyes, novillos de dos ó más años, novillitos (de uno a dos años de edad), vacas, terneros, terneras, carneros, capones, corderos, ovejas, mulas, potros, yeguas, "caballos", "potrillos" y "potrancas", "cerdos" y "cabras".

**Señor Presidente** — Están en primera discusión las modificaciones introducidas por la Honorable Cámara.

**Señor Vidal** — Pido la palabra.

Es simplemente para hacer una indicación.

Como se habrá visto por la lectura, las modificaciones que ha introducido la Honorable Cámara de Representantes es incluir en la clasificación de los productos a los caballos, potrillos, potrancas, cerdos y cabras.

La Comisión de Hacienda de la Honorable Cámara de Representantes en su informe establece que indiscutiblemente se trata de una omisión involuntaria del Honorable Senado el no incluir en la clasificación a estos productos. No es así. El Honorable Senado tuvo en cuenta, al excluir estos productos, que se trataba de ganados sobre los que, en realidad, no se hace un comercio especial de exportación. Además, respecto a los caballos, consideró que no debían estar sujetos a derechos de ningún género, por cuanto el caballo es un medio de locomoción y un instrumento de trabajo.

Es simplemente esta rectificación que quería hacer. Si estas razones las hubiera tenido en cuenta la Comisión de la Honorable Cámara de Representantes, quizás la hubieran determinado a no introducir ninguna modificación al proyecto.

Por otra parte, no tiene mayor importancia las modificaciones, porque, como he dicho, se trata de productos cuyo movimiento de exportación es casi nulo.

De manera que sería inconveniente que, por este solo detalle, este asunto fuera sometido a nueva discusión y examen.

Por lo dicho, creo que el Honorable Senado debe aceptar el proyecto tal como viene de la Cámara de Representantes, es decir, sancionar las enmiendas introducidas.

Es cuanto tenía que decir.

**Señor Presidente** — Si no hay quien pida la palabra, se va a votar si se aprue-

ban las modificaciones introducidas por la honorable Cámara de Representantes.

En segunda discusión particular.

Si no hay quien pida la palabra, se va á votar.

Los señores por la afirmativa, en pie.—(Afirmativa).

Queda sancionado el proyecto y se comunicará al Poder Ejecutivo.

Señor Vidal—Pido la palabra, para hacer una simple manifestación, como Presidente de la Comisión de Hacienda, con motivo de las palabras pronunciadas por el señor senador por Flores.

He votado la moción formulada por el señor senador por Canelones, porque esta moción no coarta en nada la amplitud de deliberaciones de la Comisión de Hacienda, y esta Comisión, por lo tanto, tendrá todo el tiempo necesario para estudiar debidamente este asunto, sin apremios, y sólo hará su dictamen cuando esté en condiciones para ello.

He dicho.

Señor Presidente—Si no hay quien pida la palabra...

Señor Pérez Olave — Deseo hacer una pregunta á la Comisión de Hacienda res-

pecto del estado del asunto que se refiere al pedido de 250.00 pesos para gastos de Aduana, hecho por el Poder Ejecutivo.

Señor Vidal—¿Quiere el señor senador concretar su pregunta?

Señor Pérez Olave—El estado del asunto, nada más.

Señor Vidal—El estado en que está ese asunto es público.

El señor senador Pérez Olave debe tener perfecto conocimiento de que el señor Ministro de Hacienda ha comunicado á la Comisión que no existe interés por parte del Poder Ejecutivo en la sanción de ese crédito, por cuanto, con medidas de carácter administrativo, ha tratado de obtener los fondos necesarios para hacer frente á esas erogaciones.

La Comisión de Hacienda, en vista de esa manifestación, y por esa razón, no ha tomado decisión sobre el asunto.

Señor Pérez Olave—¿Pero está dispuesta á tomarla?

Señor Vidal—La Comisión está en condiciones de poder examinar el asunto y tomar cualquier determinación, desde que él no ha sido resuelto por la Comisión.

Señor Suárez—Pero ¿qué utilidad habría en que la Comisión de Hacienda despachase un asunto en que el Poder Ejecutivo ya no tiene interés?

Señor Pérez Olave—El interés público de saber en qué se han gastado esos 250.000 pesos.

Señor Suárez—De hecho el pedido ha quedado sin efecto.

Señor Pérez Olave—Pero ese pedido debió haber sido hecho de una manera pública. El Senado no tiene conocimiento de eso. Habrá sido, en todo caso, un pedido privado á la Comisión.

Es un asunto que está á estudio y en las carpetas de la Comisión respectiva.

Señor Suárez—Como están tantos otros asuntos, que no se despachan, sencillamente porque no hay interés.

Señor Pérez Olave—Por eso viene mi pregunta: el estado en que está el asunto.

Señor Vidal—Está á resolución de la Comisión.

Señor Pérez Olave—Muy bien; es lo que deseaba saber, nada más.

Señor Presidente—¿Ha terminado el señor senador por Durazno?

Señor Pérez Olave—Sí, señor.

Señor Presidente—Si no hay quien haga uso de la palabra, se levantará la sesión.

(Así se hizo).

(Eran las 5 y 30 p. m.).



EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

## SECCION AVISOS

MONTEVIDEO, Jueves 18 de Septiembre de 1913

## TARIFA DE AVISOS

APROBADA POR RESOLUCIÓN DEL SUPERIOR GOBIERNO  
CON FECHA 7 DE ENERO DE 1913

	Por centímetro diario
Por 90 publicaciones se cobrará.....	\$ 0.05
" 60 " " " " " " " " " " " "	" 0.065
" 80 " " " " " " " " " " " "	" 0.08
" 20 " " " " " " " " " " " "	" 0.09
" 10 " " " " " " " " " " " "	" 0.12
" 5 " " " " " " " " " " " "	" 0.15
De 1 a 4 " " " " " " " " " " " "	" 0.20

NOTA — Menos de cinco centímetros, el precio será convencional.

OTRA — Se considera que veinticinco palabras equivalen a un centímetro.

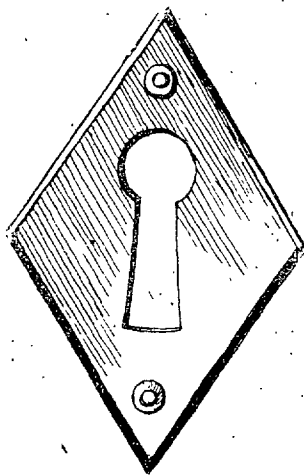
Avisos comerciales: 20 publicaciones \$ 4.00.

## AVISOS DEL DIA

## Ministerio de Industrias

SECCION MARCAS DE FÁBRICA, DE COMERCIO  
Y DE AGRICULTURA

ACTA N.º 2293



Con fecha 17 de Septiembre de 1913, el señor Enrique Brusco, apoderado de los señores Emilio Coelli y Cia., de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca:

"BOCALIAVE"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 a 9, clases 1 a 79.a. — Montevideo, Septiembre 17 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 612-v.oc.4.

INTENDENCIA M. DE MONTEVIDEO  
DIRECCION DE OBRAS MUNICIPALES.

Convócase a licitación pública para la construcción del adquinado en las calles Massini entre Ellauri y Artigas, Chucarro entre Avenida Brasil y Massini, Massini esquina Garibaldi (trozo), Berro entre Avenida Brasil y Massini, Cristóbal Colón entre Chucarro y Artigas y las que circundan la Plaza Tomás Gomensoro, de acuerdo con el pliego de condiciones que se encuentra en Secretaría a consulta de los interesados, todos los días hábiles de 1 a 5 p. m.

Las propuestas deberán presentarse en el sellado correspondiente el día 26 del corriente a las 4 p. m. — Montevideo, Septiembre 16 de 1913. — La Dirección. 610-v.sep.26.

## 3.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don THOMAS HEIDER, de 34 años de edad, de estado soltero, de profesión mecánico, de nacionalidad alemana, nacido en Nienberg Parier, domiciliado en la calle Buenos Aires número 326, y doña CLARA BRANDLER, de 31 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad rusa, nacida en Eli-

sabether, domiciliada en la calle 25 de Mayo número 293.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan B. Brown (hijo), Oficial del Estado Civil. 650-v.sep.26.

## 5.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JULIO PATRICIO CRUZ, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle San Salvador número 1440, y doña MARIA MAXIMINA GUERRA, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Maldonado, domiciliada en la calle San Salvador número 1440.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Horacio D. Vigil, Oficial del Estado Civil. 651-v.sep.26.

## 8.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FEDERICO PAEZ, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión mecánico, de nacionalidad oriental, nacido en Florida, domiciliado en la calle Agraciada número 448, y doña DIONISIA ARRAU, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Sarandí del Yi, domiciliada en la calle Agraciada número 448.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semeria, Oficial del Estado Civil. 652-v.sep.26.

## 11.a Sección del Depto. de Montevideo

En Maroñas, y el día 17 del mes de Agosto del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don SEVERINO JEMO, de 20 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en la Florida, domiciliado en esta sección, y doña JOSEFA VILLAGRA, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Minas, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan Villalengua, Oficial del Estado Civil. 655-v.sep.26.

En Maroñas, y el día 13 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MARCELO REMUNAN, de 19 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Tala, domiciliado en esta sección, y doña BERNARDA ESCOBAR, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Maroñas, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan Villalengua, Oficial del Estado Civil. 654-v.sep.26.

En Maroñas, y el día 12 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE MANATE, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión

jockey, de nacionalidad argentino, nacido en La Plata, domiciliado en esta sección, y doña CARMEN GONZALEZ, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Maroñas, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan Villalengua, Oficial del Estado Civil. 653-v.sep.26.

## 12.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARLOS BUFFA, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión carrero, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad el día 10 de Noviembre de 1892, domiciliado en la calle Salspuedes s/n., y doña SARA TERESA LOPEZ, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad el día 20 de Febrero de 1894, domiciliada en la calle Salspuedes s/n.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Rodolfo Brunel Sotomayor, Oficial del Estado Civil. 656-v.sep.26.

## 15.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 5 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GILBERTO ECHEVERRY, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle 15a de Flores número 1686 (7.a sección), y doña SARA PASEYRO HORNE, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la Avenida Gonzalo Ramírez número 2043.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — F. Fernández, Oficial del Estado Civil. 658-v.sep.26.

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUCIANO BALBI, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión peluquero, de nacionalidad italiano, nacido en la Provincia de Salerno, domiciliado en la calle Hocquart número 2090, y doña ANGELA IPPOLITI, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad italiana, nacida en Castello de San Lorenzo (Salerno), domiciliada en la calle Timbó número 1169.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — F. Fernández, Oficial del Estado Civil. 657-v.sep.26.

## 18.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN AGUSTIN BUZZETTI, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la Avenida Garibaldi s/n., y doña ESPERANZA MERCEDES ESPONDABURU, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Minas, domiciliada en la calle Rodríguez Larrea número 64.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 659-v.sep.26.

EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

### 19.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE BATTO (hijo), de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en la Capital, domiciliado en la calle José L. Terra número 145, y doña BLANCA SOFIA GASPARETTI, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en la calle Blandengues número 86. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Antonio R. de S. Bastos, Oficial del Estado Civil. 660-v.sep.26.

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE GONZALEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad española, nacido en España, domiciliado en la calle Blandengues número 175, y doña DOLORES CANEL, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en España, domiciliada en la calle Blandengues número 175. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Antonio R. de S. Bastos, Oficial del Estado Civil. 661-v.sep.26.

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, a las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE MARTINEZ, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad española, nacido en Valencia, domiciliado en la calle Haussmann número 16, y doña FRANCISCA LOPEZ, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Valencia, domiciliada en la calle Haussmann número 16. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Antonio R. de S. Bastos, Oficial del Estado Civil. 662-v.sep.26.

### 21.a Sección del Depto. de Montevideo

En Sayago, y el día 13 del mes de Septiembre del año 1913, a las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN CARLOS NERVI, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en Peñarol, y doña MARIA ISABEL CAMPODÓNICO, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en Peñarol. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Julio Arizaga, Oficial del Estado Civil. 663-v.sep.26.

### Venta de almacén

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904 hago público que he prometido vender a Ramón Cabañero el comercio en el ramo de almacén de comestibles y bebidas establecido con la denominación de "Almacén de los Tres Vapores" en la casa números 1096 y 1100 de la calle Miguelste esquina Avenida de la Paz, de esta ciudad, en cuya casa podrán hacerse las reclamaciones correspondientes. — Montevideo, Septiembre 17 de 1913. — Luisa Aizcorbe, viuda de Manuel González Fontán. 613-v.oc.10.

### Venta de comercio

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904 hago saber al público y al comercio que por escritura que autorizó el escribano don Santos A. Gómez, en esta ciudad, el 6 de Septiembre corriente, he vendido a don Vicente Albanese todas las existencias de mi casa de comercio que tenía establecida en esta ciudad, bajo la denominación "Veinte de Septiembre". Los acreedores de dicha casa deberán presentarse con sus créditos a mi domicilio, calle Arenal Grande, de esta ciudad, dentro del término de treinta días a los efectos de lo dispuesto en la expresada ley. — Tacuarembó, Septiembre 10 de 1913. — Nicolás Magnifico. 611-v.oc.18.

## OFICIALES

### Administración del "Diario Oficial"

Esta Administración hace saber al comercio y al público, que habiéndose agotado los ejemplares del DIARIO OFICIAL número 2169, del 19 de Febrero del corriente año, ha editado un folleto conteniendo la reglamentación sobre derechos de importación a una vez primas y franquicias a Empresas industriales, en el cual se han salvado todos los errores, y que se halla en venta en esta imprenta. — Montevideo, Marzo 26 de 1913. — La Administración.

La venta de tomos encuadernados se hace en la Administración al precio de "cuatro pesos" cada ejemplar, advirtiéndose que todo gasto y comisiones de Agentes que origine su remisión a cualquier punto, correrá por cuenta del comprador. — Montevideo, Diciembre 8 de 1911. — La Administración.

Se hace presente a las personas que hagan publicaciones en el DIARIO OFICIAL que la Administración no ha autorizado a nadie para que, invocando el nombre de la misma, exija compensaciones extraordinarias por aquéllas. — Montevideo, Marzo 8 de 1912. — La Administración.

### Dirección G. de Impuestos Directos

#### IMPUESTO INMOBILIARIO DE LA CAPITAL

Ejercicio económico 1913-1914

Esta Oficina hace saber a los interesados que para el pago del referido impuesto regirán, con calidad de improrrogables, los siguientes plazos:

Para las propiedades no empadronadas que son las comprendidas en las secciones judiciales 10.a, 11.a, 12.a y 17.a, la pequeña fracción de la 15.a, limitada por los caminos Monte Ceros, 8 de Octubre y Larrañaga y el Bulevar General Artigas y a parte de la 15.a y 18.a, comprendida entre la calle Estanzuela, el Bulevar General Artigas y el Río de la Plata; el segundo plazo ha vencido el 31 de Agosto p.pdo., y que se harán efectivos los recargos en oportunidad.

Para las propiedades empadronadas en los ejercicios anteriores hasta 1912-1913 inclusive, que comprenden las secciones judiciales 1.a, 2.a, 3.a, 4.a, 5.a, 6.a, 7.a, 8.a y 19.a y parte de la 10.a, 13.a, 15.a, y 18.a, que el segundo plazo corre desde el 11 al 30 del corriente, haciéndose efectivos los recargos.

Para las propiedades que se incorporan al padrón en el corriente ejercicio comprendidas en la 13.a sección judicial (parte rural) y toda la 16.a y la 20.a, correrá el primer plazo desde el 1.º de Septiembre hasta el 20 del mismo mes y el segundo desde el 21 de Septiembre hasta el 15 de Octubre.

Para las propiedades comprendidas en las secciones judiciales 9.a y 21.a, correrá el primer plazo desde el 1.º hasta el 15 de Octubre y el segundo desde el 16 hasta el 30 de dicho mes.

Para las propiedades comprendidas en la 14.a sección judicial, correrá el primer plazo desde el 1.º hasta el 15 de Noviembre y el segundo desde el 16 hasta el 30 de dicho mes.

Las gestiones sobre rebajas ó aumentos de afijos relativos a los bienes que se incorporan al empadronamiento en el ejercicio económico corriente, deberán iniciarse dentro de los respectivos plazos que determina el inciso 3.º letras A, B, C del artículo 1.º del decreto reglamentario. — Montevideo, Septiembre 11 de 1913. — D. Mañosa, Jefe de Sección. — V.º B.º: Márquez. 592-v.sep.22.

### Universidad de Montevideo

#### SECCION DE ENSEÑANZA SECUNDARIA Y PREPARATORIA

La subcomisión del Consejo de Enseñanza Secundaria y Preparatoria, encargada de informarle acerca de la provisión definitiva de las Cátedras de Francés, Física, Matemáticas, Filosofía, Historia Universal, Geografía, Cosmografía, Historia Natural (2), Química, Alemán (2), Inglés (2) y Dibujo (2), invita a todas las personas que aspiren a alguno de dichos cargos a que presenten dentro de los diez días siguientes a la fecha, en la Secretaría de la institución, calle Lavalleja número 1875 de 10 a. m. a 12 m., bajo pliego cerrado una relación de los títulos, trabajos y méritos que puedan aducir en apoyo de sus aspiraciones para adquirirlas, sea por nombramiento directo ó por concurso. — Montevideo, Septiembre 13 de 1913. — Enrique A. Cornú, Secretario. 589-v.sep.23.

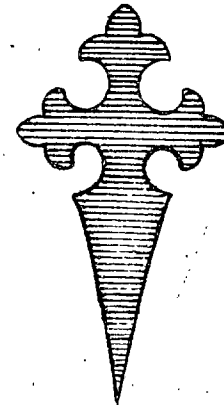
### Ministerio de Industrias

#### SECCION MARCAS DE FÁBRICA, DE COMERCIO Y DE AGRICULTURA

#### ACTA N.º 2289

Con fecha 12 de Septiembre de 1913, los señores Marengo y Rodríguez, comerciantes de Montevideo, han solicitado el registro de la marca: "SELECTO" destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 9, clase 80.a. — Montevideo, Septiembre 12 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 586-v.oc.10.

#### ACTA N.º 2279

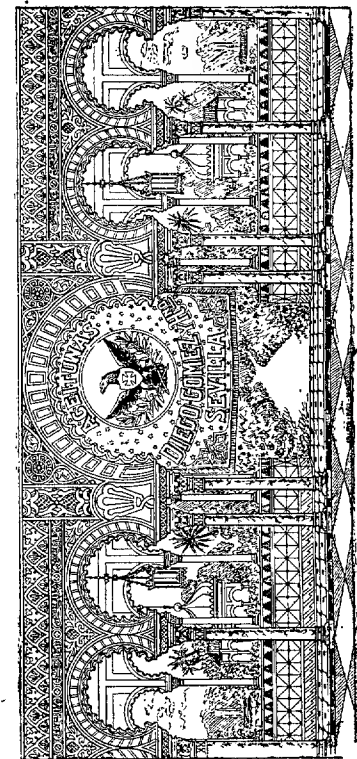


### CRUZ DE SANTIAGO

Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barclay y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"CRUZ DE SANTIAGO" destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 a 9, clases 1.a a 79.a y artículo del mismo ramo, clase 80.a. — Montevideo, Septiembre 13 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 598-v.oc.2.

#### ACTA N.º 2263



Con fecha 2 de Septiembre de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados de los señores Diego Gómez y Hermoso, de Sevilla (España), han solicitado el registro de la marca:

"ARABE" destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 y 8, clases 1.a, 62.a, 63.a y 64.a (aceitunas y aceite en general). — Montevideo, Septiembre 2 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 524-v.sep.20.

#### ACTA N.º 2290

### D. R. LYNCH

Con fecha 13 de Septiembre de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados del doctor Ricardo Lynch, de Buenos Aires (República Argentina), han solicitado el registro de la marca:

"D. R. LYNCH" destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 9, clase 80.a. — Montevideo, Septiembre 13 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 594-v.oc.2.

EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

ACTA N.º 2261

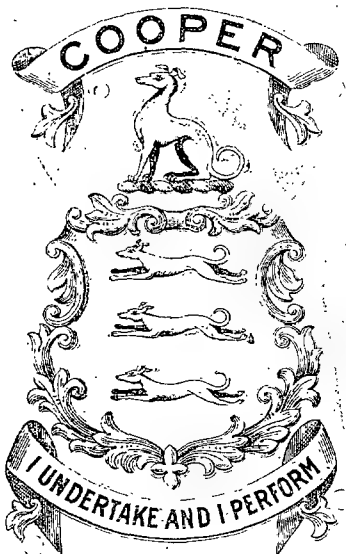


Con fecha 30 de Agosto de 1913, el señor Fortunato M. Defazio, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca:

"CRUZ DE MALTA"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 3, 5 y 9, clases 19.a, 38.a y 80.a. — Montevideo, Agosto 30 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 505-v.sep.18.

ACTA N.º 2264



Con fecha 2 de Septiembre de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados de William Cooper y Nephews, de Chemical Works, Ravens Lane, Berkhamsted, Hertfordshire (Inglaterra), han solicitado el registro de la marca:

"COOPER"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 9, clase 79.a. — Montevideo, Septiembre 2 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 578-v.sep.30.

ACTA N.º 2287



Con fecha 11 de Septiembre de 1913, el señor Godofredo Hess, apoderado de John Lysaght Ltd., del comercio de Bristol, ha solicitado el registro de la marca:

"CABEZA DE LA REINA"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 2, 3 y 4, clases 8.a, 16.a, 31.a y 32.a.

— Montevideo, Septiembre 11 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 575-v.sep.30.

ACTA N.º 2282



Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados de los señores Costa y Genta, de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"ANCLA"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 6 y 7, clases 44.a a 52.a y 54.a a 58.a inclusive. — Montevideo, Septiembre 11 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 579-v.sep.30.

ACTA N.º 2285

Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados de los señores Barbosa, Pons y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"RICHMOND"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 6, clase 50.a. — Montevideo, Septiembre 11 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 582-v.sep.30.

ACTA N.º 2267



Con fecha 4 de Septiembre de 1913, los señores Eduardo Cooper é hijo, apoderados de la British American Tobacco Co. Ltd. de Cecil Chambers, (Londres), han solicitado el registro de la marca:

"FATIMA"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en

la categoría 7, clase 59.a. — Montevideo, Septiembre 4 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 532-v.sep.22.

ACTA N.º 2268

PERFECTION

Con fecha 4 de Septiembre de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados de la Galena Signal Oil Company, de Franklin, Pa., Estados Unidos de América, han solicitado el registro de la marca:

"PERFECTION"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 2, clase 9. — Montevideo, Septiembre 4 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 534-v.sep.22.

ACTA N.º 2269

PIMM'S N.º 1 CUP

POUR INTO A PINT TANKARD A SHERRY GLASS  
5 A HALF OF THE N.º 1 CUP MIXTURE. FILL UP  
WITH LEMONADE. ADD A SLICE OF LEMON  
AND A LITTLE BORAGE OR CUCUMBER RIND.  
WELL ICE, AND SERVE. — IF FOUND TOO  
SWEET, HALF SODA WATER MAY BE USED.

PROPRIETORS:

H. D. Davies &amp; Co.

OFFICES &amp; CELLARS: 5, PHILIPOT LANE, LONDON, E.C.

Con fecha 6 de Septiembre de 1913, el señor Eduardo M. Alvarez, apoderado de H. D. Davies y Cia. Ltd., de Inglaterra, ha solicitado el registro de la marca:

"PIMM'S N.º 1 CUP"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 8, clase 68.a. — Montevideo, Septiembre 6 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 548-v.sep.25.

ACTA N.º 2272



Con fecha 6 de Septiembre de 1913, el señor A. Barreiro y Ramos, apoderado de don Florentino Ortega, de Nueva Palmira (República Oriental del Uruguay), ha solicitado el registro de la marca:

"ETIQUETA ESPECIAL"  
destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 8, clases 63.a y 68.a. — Montevideo, Septiembre 6 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 547-v.sep.24.

ACTA N.º 2284

Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados de la Territorial Uruguaya, han solicitado el registro de la marca:

"ATLANTIDA"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 y 9, clases 1.a a 79.a, y Lechería, clase 80.a. — Montevideo, Septiembre 11 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 581-v.sep.30.

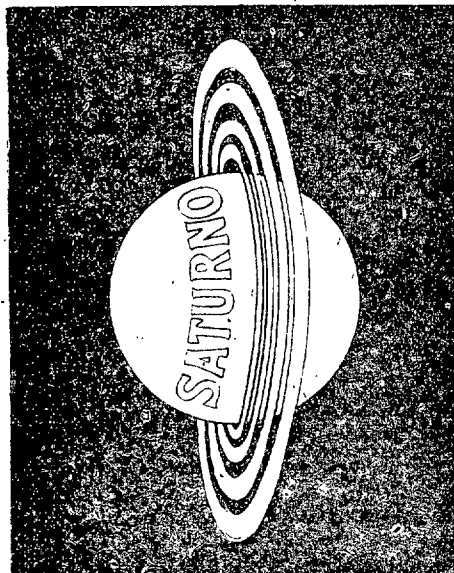
ACTA N.º 2273

Con fecha 6 de Septiembre de 1913, el señor Félix De la María, por la Sociedad Anónima Louis Brandt y Frère (Omega Watch Co.) de Viena (Suiza), ha solicitado el registro de la marca:

"OMEGA"  
destinada a distinguir los artículos comprendidos en la categoría 3, clase 21.a. — Montevideo, Septiembre 6 de 1913. — Ricardo Sánchez, Jefe de Sección. 551-v.sep.25.

EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

### ACTA N.º 2280



Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barclay y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"SATURNO"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en la categoría 6, clases 44.a á 55.a (á excepción de 46.a y 52.a.—Montevideo, Septiembre 13 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

602-v.oct.2.

### ACTA N.º 2281



Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barclay y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"LA BANDERA"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 á 9, clases 1.a á 79.a.—Montevideo, Septiembre 13 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

597-v.oct.2.

### ACTA N.º 2270



Con fecha 6 de Septiembre de 1913, el señor Eduardo M. Alvarez, apoderado de la Sociedad Ver-

mouth Mont Blanc, Marone y Cia., de Chamberg (Francia), ha solicitado el registro de la marca:

"MONT BLANC"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en las categorías 8, clase 68.a.—Montevideo, Septiembre 6 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

549-v.sep.25.

### ACTA N.º 2278



Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barclay y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"TRES MUCHACHAS"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 á 9, clases 1.a á 79.a (á excepción de las clases 61.a á 71.a).—Montevideo, Septiembre 13 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

599-v.oct.2.

### ACTA N.º 2276



REGISTRA  
EL PASHA

Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barclay y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"EL PASHA"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en la categoría 9, clase 79.a.—Montevideo, Septiembre 13 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

600-v.oct.2.

### ACTA N.º 2283



MARQUE DÉPOSÉ

Con fecha Septiembre 11 de 1913, los señores Barbosa Caravia y Cia., apoderados de los señores Barbosa, Pons y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"M. T. C."  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 á 9, clases 1.a á 79.a y leche-  
ría, clase 80.a.—Montevideo, Septiembre 11 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

580-v.sep.30.

### ACTA N.º 2271

Con fecha 6 de Septiembre de 1913, el señor Eduardo M. Alvarez, apoderado de la firma Reckitt y Sons, Limited of Kingston Starch Works, Damson

Lane y Cull, Yorkshire (Inglaterra), ha solicitado el registro de la marca:

"STILVO"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en las categorías 2 y 4, clases 14.a y 32.a.—Montevideo, Septiembre 6 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

550-v.sep.25.

### ACTA N.º 2277



MARCA REGISTRADA

Con fecha 11 de Septiembre de 1913, los señores Barclay y Cia., de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"CORONA"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en la categoría 6, clases 44.a á 48.a (á excepción de sedas en carretes) clases 49.a á 51.a (á excepción de botones y sombrería) y clase 55.a.—Montevideo, Septiembre 13 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

601-v.oct.2.

### ACTA N.º 2274



Con fecha 9 de Septiembre de 1913, el señor Ignacio Milicua, apoderado del señor Pedro Famel, farmacéutico de París (Francia), ha solicitado el registro de la marca:

"SIROP FAMEL"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en la categoría 9, clase 79.a.—Montevideo, Septiembre 9 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

559-v.sep.26.

### ACTA N.º 2262

Con fecha 2 de Agosto de 1913, el señor Roques Diana, apoderado del señor Lorenzo García, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca:

"LA ESMERALDA"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en la categoría 9, clase 80.a.—Montevideo, Septiembre 2 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

815-v.sep.19.

### ACTA N.º 2275

Con fecha 10 de Septiembre de 1913, el señor Félix De la María, por la firma Ernesto Quince, de Montevideo, ha solicitado el registro de la marca:

"MEDIOVAT"  
destinada á distinguir los artículos comprendidos en la categoría 5, clase 39.a.—Montevideo, Septiembre 10 de 1913.—Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

570-v.sep.29.

### ACTA N.º 2286

Con fecha 11 de Septiembre de 1913, el señor Godofredo Hess, apoderado de John Lysaght Ltd.,



EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

del comercio de Bristol, ha solicitado el registro de la marca:

"QUEEN'S HEAD"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 2, 3 y 4, clases 8.a, 16.a, 31.a y 32.a. —Montevideo, Septiembre 11 de 1913. —Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

574-v.sep.30.

#### ACTA N.º 2288

Con fecha 12 de Septiembre de 1913, los señores Eduardo Cooper & Hijo, comerciantes de Montevideo, han solicitado el registro de la marca:

"SECRETARIO"

destinada a distinguir los artículos comprendidos en las categorías 1 al 9, clases 1.a a 80.a. —Montevideo, Septiembre 12 de 1913. —Ricardo Sánchez, Jefe de Sección.

583-v.sep.30.

### Dirección G. de Correos y Telégrafos

#### EMISION DE SELLOS

Por disposición de la Dirección General de Correos y Telégrafos se hace saber que el miércoles 10 del corriente se pondrán en circulación dos nuevas emisiones de sellos postales del valor de \$ 0.005 (cinco milésimos), y \$ 0.01 (un centésimo), autorizadas por el Superior Gobierno con fecha 26 de Julio ppdo.

Los sellos de la referencia, con el busto de Artigas del cuadro de Bienes, están impresos en tinta violeta y verde, respectivamente, con el mismo modelo de los que circulan actualmente, emitidos el cinco de Octubre de 1912 y 10 de Enero de 1913. Montevideo, Septiembre 9 de 1913. —La Secretaría.

564-v.sep.19.

### Secretaría del Ministerio de O. Públicas

Llamado a licitación para la provisión de materiales destinados al consumo del Ministerio y sus dependencias.

Llábase a licitación pública para la provisión de artículos de consumo para el Ministerio de Obras Públicas y sus dependencias, de acuerdo con la lista que se encuentra de manifiesto en la Secretaría de dicho Ministerio, todos los días hábiles de 2 p. m. a 5 p. m.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán hasta el día 22 del corriente a las 3 1/2 p. m., a cuyo hora serán abiertas en presencia de los interesados que concurrirán al acto, reservándose la Administración el derecho de aceptar la que a su juicio sea más conveniente o el de rechazarlas todas si no encontrara ninguna aceptable. —Montevideo, Septiembre 10 de 1913. —Pedro C. Rodríguez, Oficial Mayor.

567-v.sep.22.

#### LLAMADO A LICITACION

Provisión de un vapor destinado al servicio de balizamiento y estudios hidrográficos

Llábase a licitación pública para la provisión de un vapor destinado al servicio de balizamiento y estudios hidrográficos, de acuerdo con los recaudos que se hallan de manifiesto en la Secretaría del Ministerio de Obras Públicas, todos los días hábiles de 2 a 5 p. m.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán en esta Secretaría hasta el día 24 de Septiembre del corriente año a las 3 1/2 p. m., a cuya hora serán abiertas en presencia de los interesados que concurrirán al acto, reservándose la Administración el derecho de aceptar la que a su juicio crea más conveniente o el de rechazarlas todas si no encontrara ninguna aceptable. —Montevideo, Mayo 24 de 1913. —P. C. Rodríguez, Oficial Mayor.

2539-v.sep.24.

### Dirección Puerto de Montevideo

Llamado a licitación para la ejecución de la reparación general de la draga marina "Uruguay I"

Llábase a licitación pública para la ejecución de las reparaciones necesarias en la draga marina "Uruguay I", con sujeción al pliego de condiciones y especificaciones que los interesados podrán consultar en esta Oficina, todos los días hábiles de 9 1/2 a. m. a 12 m. y de 1 1/2 a 6 p. m.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, (\$ 0.25), se recibirán en dicha Oficina, calle Luzaingó número 1512, hasta el día 24 del corriente mes a las 4 p. m., hora en que se les dará apertura en presencia de los concurrentes al acto.

La Administración se reserva el derecho de aceptar la propuesta más conveniente a sus intereses o el de rechazarlas todas. —Montevideo, Septiembre 8 de 1913. —P. A.: Eduardo A. Lukaszewicz.

553-v.sep.19.

### Junta de Administración Militar

#### LLAMADO A LICITACION

Llábase a licitación pública para la construcción de ciento diez y seis ruedas para los carros Bange Piffard y para las modificaciones en los ejes de los mismos carros.

El pliego de condiciones y la muestra respectiva, se encuentran a disposición de los interesados en la Secretaría de esta Administración, calle Piedras número 75, todos los días hábiles de 1 y 30 a 6 p. m.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán hasta las 3 p. m. del día 25 de Septiembre próximo, en cuyo día y hora serán abiertas por el señor Escribano de Gobierno y Hacienda en presencia de los interesados que concurrirán al acto, reservándose la Junta el derecho de rechazarlas todas si ellas no convinieran a los intereses que le

están encomendados. —Montevideo, Agosto 26 de 1913. —Luis Ottado, Secretario.

483-v.sep.25.

#### SEGUNDO LLAMADO A LICITACION

Llábase a licitación pública por segunda vez, para la adquisición de una cadenera para el cañonero "18 de Julio".

El pliego de condiciones se encuentra a disposición de los interesados en la Secretaría de esta Administración, calle Piedras número 75, todos los días hábiles de 1 y 30 a 6 p. m.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán hasta las 3 p. m. del día 23 de Septiembre próximo, en cuyo día y hora serán abiertas por el señor Escribano de Gobierno y Hacienda en presencia de los interesados que concurrirán al acto, reservándose la Junta el derecho de rechazarlas todas si ellas no convinieran a los intereses que le están encomendados. —Montevideo, Agosto 23 de 1913. —Claudio Buzón, Presidente. —Luis Ottado, Secretario.

456-v.sep.23.

## MUNICIPALES

### INTENDENCIA M. DE MONTEVIDEO

#### DIRECCION DE OBRAS MUNICIPALES

Convócase a licitación pública para la construcción del adquinado en el Camino Millán, desde la calle Sitio Grande hasta el Puente de las Duramas en el arroyo Miguetele, de acuerdo con el pliego de condiciones que puede consultarse en Secretaría, todos los días hábiles de 1 a 5 p. m.

Las propuestas deberán presentarse en el sellado correspondiente el día 23 del corriente a las 4 p. m. —Montevideo, Septiembre 15 de 1913. —La Dirección.

606-v.sep.23.

Se hace saber a los propietarios de fincas situadas en la Avenida Sayago entre los caminos de Raffo y Millán, frente al Este y al Oeste, que desde esta fecha y hasta el 22 del corriente, estarán de manifiesto en la Secretaría de la Dirección los planos y planillas relativos a las cuentas de pavimento construido en esa vía en la extensión indicada, a fin de que en conocimiento de ellos hagan las observaciones que crean del caso.

Vencido ese término no se admitirán reclamaciones respecto a esos planos y planillas. —Montevideo, Septiembre 12 de 1913. —La Dirección.

590-v.sep.22.

Se hace saber a los propietarios de fincas situadas en la Rumbal de Pocitos entre 21 de Septiembre y la Penitenciaría, frente al Este, que desde esta fecha y hasta el 23 del corriente estarán de manifiesto en la Secretaría de la Dirección los planos y planillas relativos a las cuentas de pavimento construido en esa vía en la extensión indicada, a fin de que en conocimiento de ellos hagan las observaciones que crean del caso.

Vencido ese término no se admitirán reclamaciones respecto a esos planos y planillas. —Montevideo, Septiembre 13 de 1913. —La Dirección.

591-v.sep.23.

Convócase a licitación pública, por segunda vez, para la construcción de los portones y puertas de hierro para el Mercado Agrícola, de acuerdo con los planos y pliego de condiciones que pueden consultarse en Secretaría, todos los días hábiles de 1 a 5 p. m.

Las propuestas deberán presentarse por los interesados en el sellado correspondiente el día 22 del corriente a las 4 p. m. —Montevideo, Septiembre 11 de 1913. —La Dirección.

573-v.sep.23.

Convócase a licitación pública, por segunda vez, para la construcción del cerco de tejido de alambre en el frente de los predios situados en la Avenida Pereira, continuación Larrañaga entre Suárez y el arroyo Miguetele, de acuerdo con el pliego de condiciones que puede consultarse en la Secretaría, todos los días hábiles de 1 a 5 p. m.

Las propuestas deberán presentarse en el sellado correspondiente el día 19 del corriente a las 4 p. m. —Montevideo, Septiembre 9 de 1913. —La Dirección.

568-v.sep.19.

Se hace saber a los propietarios de fincas situadas en la calle Morales entre Aldea y 8 de Octubre, frente al Nordeste y al Sudoeste, que desde esta fecha y hasta el 19 del corriente estarán de manifiesto en la Secretaría de la Dirección los planos y planillas relativos a las cuentas de pavimento construido en esa vía en la extensión indicada, a fin de que en conocimiento de ellos hagan las observaciones que crean del caso.

Vencido ese término no se admitirán reclamaciones respecto a esos planos y planillas. —Montevideo, Septiembre 9 de 1913. —La Dirección.

569-v.sep.19.

### ADMINISTRACION Y RECEPTORIA GENERAL DE CEMENTERIOS

Don Oscar G. Perrone se ha presentado a esta Oficina solicitando un boleto duplicado del nicho número 363 del segundo cuerpo del Cementerio Central que está a nombre de don Carlos Perrone.

Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta Repartición, dentro del plazo de noventa días, a contar desde la fecha.

Si no hay oposición se expedirá el boleto solicitado. —Montevideo, Julio 14 de 1913. —La Administración.

145-v.oct.20.

Pedro Lanata se ha presentado a esta Oficina solicitando extraer, con destino al Osario, los restos de Rosa Guido de Borabino, José Antonio Segura, Teresa Boratta y Podestà, María B. Silva de Rodríguez y los de Luis Segura, que se encuentran depositados en el sepulcro número 41 del segundo cuerpo del Cementerio Central que está a su nombre.

Se previene a los interesados que tienen noventa días de plazo para trasladarlos a otro local, en caso contrario, se depositarán en el Osario General así que se cumpla el término señalado. —Montevideo, Julio 14 de 1913. —La Administración.

141-v.oct.17.

Doña Consuelo Fourcade de Bianquet, con venia de su esposo don Ovidio Bianquet, se ha presentado a esta Oficina solicitando un boleto duplicado del sepulcro número 291 del primer cuerpo del Cementerio Central, que está a nombre de su finado hijo don Leopoldo E. Pedemonte. Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición dentro del plazo de 90 días, a contar desde la fecha.

Si no hay oposición se expedirá el boleto solicitado. —Montevideo, Junio 27 de 1913. —La Administración.

6-v.oct.4.

Doña María Grene de Sorín, con la venia de su esposo don Carlos L. Sorín, se ha presentado a esta Oficina solicitando un boleto duplicado del nicho número 69 del 2.º cuerpo del Cementerio Central, que está a nombre de su finado abuelo don Francisco Grene. Se hace pública la petición para que los que se consideren con derecho deduzcan la acción correspondiente ante esta repartición dentro del plazo de 90 días, a contar desde la fecha.

Si no hay oposición, se expedirá el boleto solicitado. —Montevideo, Junio 25 de 1913. —La Administración.

2819-v.sep.29.

### INTENDENCIA M. DE COLONIA

#### LICITACION

Llábase a licitación, por segunda vez, para la construcción de cunetas a ambos lados de la Avenida General Flores, desde la calle Coronel Arroyo hasta la terminación de la ciudad Avenida, de acuerdo con el pliego de condiciones que se encuentra a disposición de los interesados en la Secretaría de la Intendencia.

Las propuestas, en el sellado de ley, se presentarán en esta Intendencia hasta el 20 de Agosto próximo, a las 3 p. m., fecha y hora en que serán abiertas en presencia de los interesados que concurrirán al acto, reservándose la Intendencia el derecho de aceptar la más ventajosa o el rechazarlas todas.

Cada proponente acompañará una garantía del 5 o/o sobre el importe de su propuesta, y el acto será válido con el número de proponentes que se presenten. —Colonia, Julio 31 de 1913. —Felipe Suárez, Intendente. —Andrés Torres, Secretario.

273-v.oct.19.

### INTENDENCIA M. DE SAN JOSE

Licitación para proveer de chapas de nomenclatura y numeración a la ciudad

Llábase a licitación para proveer de chapas de nomenclatura y numeración a esta ciudad de acuerdo con el pliego de condiciones respectivo y disposiciones gubernativas que le fueren pertinentes.

La cantidad de chapas a fabricarse para aquel objeto será de diez y nueve mil cuatrocientas sesenta y dos.

Las propuestas, en el sellado correspondiente, se recibirán en esta Intendencia hasta el día nueve del próximo mes de Octubre a las 2 p. m., en cuyo día y hora se procederá a su apertura en presencia de los interesados que concurrirán al acto.

La Intendencia se reserva el derecho de aceptar la propuesta que juzgue más ventajosa o de rechazar todas si a su juicio no convinieran a los intereses municipales. —San José, Septiembre 9 de 1913. —Ramón V. Sierra, Intendente. —Emilio Dukau, Secretario interino.

562-v.oct.9.

## ESTADO CIVIL

### EDICTOS MATRIMONIALES

#### 2.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANTONIO APUD, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad sirio, nacido en Siria, domiciliado en la calle Juan L. Cuestas número 1485, y doña ROSA CECIN, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Juan L. Cuestas número 1468.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. —José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil.

619-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, a las 4 de la tarde. A petición de

EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AGUSTIN SPERONI, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión herrero, de nacionalidad italiana, nacido en la Provincia de Como, domiciliado en la calle 25 de Agosto número 288, y doña MARIA PELISSERO, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en la Provincia de Torino, domiciliada en la calle Yacaré número 1596.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José Puig Maciel, Oficial del Estado Civil. 620-v.sep.23.

### 3.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANTONIO FERNANDEZ, de 30 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, nacido en San Miguel de Olla (Provincia de Pontevedra), domiciliado en la calle Recinto número 463, y doña MARIA GAGGIANESI, de 29 años de edad, de estado viuda, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en la Provincia de Génova, domiciliada en la calle Recinto número 463.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan B. Brown (hijo), Oficial del Estado Civil. 610-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 9 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don NICOLAS SOLARI, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Ceboitai (Departamento de Rocha), domiciliado en la calle Treinta y Tres número 1206, y doña JUSTA MARTINEZ, de 32 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Durazno, domiciliada en la calle Treinta y Tres número 1206.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan B. Brown (hijo), Oficial del Estado Civil. 588-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 y 1/2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE MARIA CAMBON, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle 25 de Mayo número 44, y doña REGINA SILVA, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Juan O. Gómez número 1117.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan B. Brown (hijo), Oficial del Estado Civil. 572-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 7 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE GILBERTI, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión engarzador, de nacionalidad italiano, nacido en la Provincia de Milano, domiciliado en la calle Buenos Aires número 687, y doña LINA LATOUR, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Treinta y Tres número 1268.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Juan B. Brown (hijo), Oficial del Estado Civil. 573-v.sep.18.

### 4.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JULIO BRUNO, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad argentino, nacido en la ciudad de Buenos Aires, domiciliado en la calle Isla de Flores número 978, y doña MARIA MARGARITA BARROS PIRES, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Isla de Flores número 964.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo

denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Alfredo Costa Gutiérrez, Oficial del Estado Civil. 639-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 13 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AGUSTIN IVANI, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión frentista, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Elauri número 119, y doña AMELIA GONZALEZ, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Andes número 1317.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Alfredo Costa Gutiérrez, Oficial del Estado Civil. 632-v.sep.24.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CAMILO DIAZ, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Daymán número 1158, y doña AMALIA DIAZ, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad española, nacida en la Coruña, domiciliada en la calle Andes número 1218.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Alfredo Costa Gutiérrez, Oficial del Estado Civil. 611-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JAIME MARTI, de 19 años de edad, de estado soltero, de profesión pintor de carruajes, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Ciudadela número 1274, y doña MANUELA DASORI, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Ciudadela número 1274.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Alfredo Costa Gutiérrez, Oficial del Estado Civil. 612-v.sep.22.

### 5.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 8 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CEFERINO SANCHEZ, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad español, nacido en Oviedo, domiciliado en la calle San Martín número 972, y doña ROSA ANDRADE, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Coruña, domiciliada en la calle San Martín número 972.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Horacio D. Vigil, Oficial del Estado Civil. 589-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE MARIA ALVAREZ, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Coruña, domiciliado en la Avenida de la Paz número 1053, y doña MARIA GORGA, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la Avenida de la Paz número 1053.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Horacio D. Vigil, Oficial del Estado Civil. 574-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 7 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CONRADO ERCOLLES ROMANO, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión lustrador de muebles, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Santa Lucía número 1160, y doña ROSA NOSCHESI, de 23 años de edad, de estado soltera, de profes-

sión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Santa Lucía número 1160.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Horacio D. Vigil, Oficial del Estado Civil. 575-v.sep.18.

### 6.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CASIMIRO VALVERDE, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión vidriero, de nacionalidad español, nacido en Pontevedra, domiciliado en la calle Orillas del Plata número 1075, y doña AMALIA CERVINO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en la Coruña, domiciliada en la calle Uruguay número 1132.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César Schiaffino, Oficial del Estado Civil. 590-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 7 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANGEL PIZANO, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión herrero, de nacionalidad italiano, nacido en Italia, domiciliado en la calle Yerbál número 720, y doña VALENTINA SCOLA, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en Italia, domiciliada en la calle Mercedes número 1286.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — César Schiaffino, Oficial del Estado Civil. 591-v.sep.19.

### 7.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 9 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL LOPEZ, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en la Coruña, domiciliado en la calle Vázquez número 1362, y doña MARIA IRENE AZARETTO, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Fray Bentos, domiciliada en la calle Vázquez número 1362.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 621-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 9 del mes de Septiembre del año 1913, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MARTIN DREYER, de 62 años de edad, de estado viudo de Hortensia Allioti, de profesión tablarero, de nacionalidad alemán, nacido en Alsace, domiciliado en la calle Magallanes número 1267, y doña MARIA EMILIA MOREIRA, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento del Durazno, domiciliada en la calle Magallanes número 1267.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 622-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN DIMURO, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad italiano, nacido en Potenze, domiciliado en la calle Gaboto número 331, y doña MAGDALENA ROMANO, de 10 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad italiana, nacida en Potenze, domiciliada en la calle Gaboto número 331.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 623-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de

## EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FRANCISCO SEYNDI, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión carpintero, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Piedad número 1695, y doña JULIETA CASTERES, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Piedad número 1657.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 624-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 12 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ARTURO SOMONTE MARTINEZ, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad español, nacido en Gijón, domiciliado en la calle Durazno número 1586, y doña MARIA ELENA FURRIOL, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Durazno número 1586.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 625-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 4 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DIONISIO BURGOS, de 62 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Minas, domiciliado en la calle Gaboto número 1665, y doña JUANA PAULA FERNANDEZ, de 56 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Canelones, domiciliada en la calle Gaboto número 1665.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 576-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 8 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ALEJANDRO COSTA, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la Avenida General Flores número 256, y doña EMA MACCAGNI, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Uruguay número 1589.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 12.ª sección y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 577-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 8 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ADOLFO CASTRO, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad argentino, nacido en Buenos Aires, domiciliado en la calle Orillas del Plata número 1438, y doña DOLORES RENGIA, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Orillas del Plata número 1438.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — José M. Reyes Lerena, Oficial del Estado Civil. 578-v.sep.18.

## 8.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 13 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AGUSTIN LAPORTE, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad francés, nacido en el Cantón de Molin, domiciliado en la calle Rocha número 152, y doña MARGARITA AISCAR, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Canelones, domiciliada en la calle Nicaragua número 1478.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en

la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 640-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ALBERTO LOMBARDI, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión herrero, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Tala número 76, y doña DELFINA CAROLINA DIANA, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Yaguaron número 13.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 641-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE MARIA CASAL, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en la Coruña, domiciliado en la calle Lima número 3, y doña ANTONIA LANDEIRA, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad española, nacida en la Coruña, domiciliada en la calle Figueroa número 1684.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 642-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANDRES MELENDRE-RAS, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en Oviedo, domiciliado en la calle Reducto número 66a, y doña CARMEN VARELA, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad española, nacida en la Coruña, domiciliada en la calle Reducto número 66a.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 626-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN MANUEL BORRAZAS, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Madrid número 1815, y doña MARIA ELISA BETERRECHE, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Santa Lucía, domiciliada en la calle Nueva York número 1509.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 613-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 9 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE IGLESIAS CASTRO, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en la Coruña, domiciliado en la Avenida de la Paz número 544, y doña ELENA REGUEIRO, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la Avenida de la Paz número 546.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 601-v.sep.20.

En Montevideo, y el día 8 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don BERNARDO GUILLAMON, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad francés, nacido en el Departamento de Bajos Pirineos, domiciliado en la calle Agraciada número 561, y doña ROSARIO PEREZ LISTRE, de 26 años de edad,

de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Santa Fe número 1128.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 592-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AMADOR BRITOS, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión fideleró, de nacionalidad oriental, nacido en San José, domiciliado en la calle Nueva York número 50, y doña ELENA MOREIRA, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en San José, domiciliada en la calle Cuñapirú número 72.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 579-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL VARELA, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en la Coruña, domiciliado en la calle Isidoro De-Maria número 10, y doña REMEDIOS DIAZ, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad española, nacida en Lugo, domiciliada en la calle Isidoro De-Maria número 10.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Arturo Semerla, Oficial del Estado Civil. 580-v.sep.18.

## 9.a Sección del Depto. de Montevideo

En Colón, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN ENRIQUE JUSTO, de 31 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en Pando el 7 de Septiembre de 1882, domiciliado en Melilla, y doña JUSTA CIRIACA GONZALEZ, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en Melilla.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Julio Ratz, Oficial del Estado Civil. 643-v.sep.25.

En Colón, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS ORIZIA, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión horticultor, de nacionalidad oriental, nacido en Colón el día 27 de Abril del año 1886, domiciliado en Colón, y doña CLEMENTINA PEREZ, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad argentina, nacida en Buenos Aires el día 21 de Junio del año 1888, domiciliada en Colón.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Julio Arizaga, Oficial del Estado Civil. 644-v.sep.25.

En Colón, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don SANTINO CRÖCCANO, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad oriental, nacido en el Pantano el día 1.º de Noviembre de 1889, domiciliado en la calle República Francesa número 25, y doña CARMEN FRATTINI, de 16 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Santa Rosa el día 1.º de Enero de 1897, domiciliada en Colón.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Julio Arizaga, Oficial del Estado Civil. 593-v.sep.19.

## 10.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de

## EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN MARIANO BURGUEÑO, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Canelones, domiciliado en la calle Comercio número 108, y doña ERODIA IRENE FIALLO, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Joanicó número 140.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Eduardo Artecona*, Oficial del Estado Civil. 594-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARLOS OCANZIO, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle La Paz s/n., y doña GREGORIA GONZALEZ, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Treinta y Tres, domiciliada en el Camino Larrañaga número 250.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Eduardo Artecona*, Oficial del Estado Civil. 595-v.sep.19.

## 11.a Sección del Depto. de Montevideo

En Maroñas, y el día 28 del mes de Agosto del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GABRIEL UHALDE, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en la Chacarita, domiciliado en la Chacarita, y doña MARIA MARENGO, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Chacarita, domiciliada en la Chacarita.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Juan Villalengua*, Oficial del Estado Civil. 602-v.sep.20.

En Maroñas, y el día 30 del mes de Agosto del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL GARCIA, de 20 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en la Coruña, domiciliado en esta sección, y doña DOLORES NOVAS, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en la Coruña, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Juan Villalengua*, Oficial del Estado Civil. 603-v.sep.20.

En Maroñas, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ERNESTO VELAZQUEZ, de 19 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en La Paz, domiciliado en esta sección, y doña CARMEN AGÜETE, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Canelones, domiciliada en Maroñas.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Juan Villalengua*, Oficial del Estado Civil. 604-v.sep.20.

En Maroñas, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL BRIAN, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en San José, domiciliado en esta sección, y doña ANGELA GONZALEZ, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Ituzingó, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO

OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Juan Villalengua*, Oficial del Estado Civil. 605-v.sep.20.

## 12.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PEDRO ROLANDO, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en la Capital el año 1888, domiciliado en la calle Santa María número 233, y doña FLORINDA ARENA, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Canelones el 12 de Agosto de 1890, domiciliada en la calle Santa María número 233.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Rodolfo Brunel Solsona*, Oficial del Estado Civil. 614-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 8 del mes de Septiembre del año 1913, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don SINFOROSO BONILLA, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión herrero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Rocha, domiciliado en el Camino Burgues número 252, y doña JULIA HERNANDEZ GARCIA, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Santa Cruz de Tenerife, domiciliada en el Camino Burgues número 252.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Rodolfo Brunel Solsona*, Oficial del Estado Civil. 596-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MIGUEL BATTO, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Londres número 29, y doña ALBINA REGGIO, de 29 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en Génova, domiciliada en la calle Londres número 35.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Rodolfo Brunel Solsona*, Oficial del Estado Civil. 581-v.sep.18.

## 13.a Sección del Depto. de Montevideo

En la Villa del Cerro, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don FRANCISCO RETA, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión artesano, de nacionalidad español, nacido en Navarra, domiciliado en la calle Prusia número 82, y doña LUISA EULOGIA DELFANTE, de 26 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Turquía número 120.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Sebastián C. Robaina*, Oficial del Estado Civil. 627-v.sep.23.

En la Villa del Cerro, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AMBROSIO PRIONI, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Nuevo Paris, domiciliado en la calle Paraguay número 203, y doña CELINA OXOVI, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta villa, domiciliada en la calle Paraguay número 203.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Sebastián C. Robaina*, Oficial del Estado Civil. 606-v.sep.20.

## 14.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don RICARDO MOSQUERA, de 22 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en la Provincia de Coruña, domiciliado en la calle Cuaró

número 5, y doña FRANCISCA GARCIA, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en la Provincia de la Coruña, domiciliada en la calle Cuaró número 5.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Pablo R. Lamela*, Oficial del Estado Civil. 645-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN SALLABERRY, de 32 años de edad, de estado soltero, de profesión quintero, de nacionalidad francés, nacido en Bayona, domiciliado en la calle Suárez número 282, y doña JUANA ECHEVERRIA, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad francesa, nacida en Baigorria, domiciliada en la calle Colorado número 78.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Pablo R. Lamela*, Oficial del Estado Civil. 628-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ROBERTO SUNDBERG, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión ingeniero, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Mercedes número 1366, y doña ELINA ZUBILEAGA, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Agraciada número 756.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Pablo R. Lamela*, Oficial del Estado Civil. 629-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LEOPOLDO LARTI GAU, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Progreso número 85, y doña MAGDALENA MUSSI, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle General Lavalleja número 35.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Pablo R. Lamela*, Oficial del Estado Civil. 615-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 9 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN PEDRO TUALA, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de San José, domiciliado en la calle Suárez número 40, y doña LUISA SILVA, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de Rocha, domiciliada en la calle Suárez número 40.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Pablo R. Lamela*, Oficial del Estado Civil. 597-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 9 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MIGUEL DE LEON, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Durazno, domiciliado en la calle Suárez número 20, y doña MARIA VINAY, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en la Provincia de Génova, domiciliada en la calle Suárez número 329.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Pablo R. Lamela*, Oficial del Estado Civil. 598-v.sep.19.



## EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, a las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARMELO GONZALEZ, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Cerro Largo, domiciliado en la calle Particular número 26, y doña ROSA BENTOS, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle General Rivera número 38.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Pablo R. Lamela, Oficial del Estado Civil. 582-v.sep.18.

## 15.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 14 del mes de Septiembre del año 1913, a las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CANDIDO SANJURGO, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión carpintero, de nacionalidad español, nacido en Carballo (Provincia de la Coruña), domiciliado en la calle Nueva York número 94 (8.a sección), y doña CONSUELO TURNES, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad española, nacida en Carballo (Provincia de la Coruña), domiciliada en la calle República número 1737.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 8.a sección y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 646-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 14 del mes de Septiembre del año 1913, a las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ROGELIO MARLANO TORRES, 45 años de edad, de estado viudo, de profesión albañil, de nacionalidad español, nacido en Ameis (Provincia de Pontevedra), domiciliado en la calle Orillas del Plata número 1088, y doña CARMEN BELOSO, de 28 años de edad, de estado soltera, de profesión modista, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Uruguay número 1976.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 647-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 12 del mes de Septiembre del año 1913, a las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN KLUG, de 45 años de edad, de estado divorciado, de profesión comercio, de nacionalidad alemán, nacido en Bromberg, domiciliado en la calle Cebollati número 1976, y doña AURORA MARIA RIVAS, de 36 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Mercedes (Departamento de Soriano), domiciliada en la calle Cebollati número 1976.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 633-v.sep.24.

En Montevideo, y el día 13 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don BENITO DE VERA, de 35 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad español, nacido en Puertaventura (Islas Canarias), domiciliado en la calle Estero Bellaco número 34, y doña AMELIA SALAS, de 30 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad española, nacida en Vigo (Provincia de Pontevedra), domiciliada en la Avenida General Garibaldi número 530.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 634-v.sep.24.

En Montevideo, y el día 13 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don GABRIEL RAMOS, de 33 años de edad, de estado soltero, de profesión carpintero, de nacionalidad español, nacido en Santiago de Compostela (Coruña), domiciliado en la calle Vecinal número 2255, y doña GENEROSA GONZALEZ, de 29 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad

española, nacida en la Provincia de Lugo, domiciliada en la calle 18 de Julio número 2178.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 635-v.sep.24.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don TOMAS CAMAÑO, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, nacido en Muros (Coruña), domiciliado en la calle Isla de Flores número 1757, y doña ANGELA CASTAINGTS, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Municipio número 81.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 630-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, a las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don NICOLAS PANIZZI, de 66 años de edad, de estado viudo, de profesión marmolista, de nacionalidad italiano, nacido en San Remo, domiciliado en la calle Soriano número 1342 (5.a sección), y doña ANGELA GUIDI, de 58 años de edad, de estado viuda, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad italiana, nacida en la Provincia de Génova, domiciliada en la calle Isla de Flores número 1939.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 5.a sección y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 616-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 9 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE RAMON CARVALHO, de 43 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Sierra número 1857, y doña MARIA OTTATI, de 35 años de edad, de estado soltera, de profesión quehaceres domésticos, de nacionalidad oriental, nacida en el Departamento de la Colonia, domiciliada en la calle Sierra número 1857.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 637-v.sep.20.

En Montevideo, y el día 7 del mes de Septiembre del año 1913, a las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don MANUEL OREIRO, de 33 años de edad, de estado soltero, de profesión chauffeur, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Isla de Flores número 1754, y doña MARIA ELENA PONTE, de 25 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Maldonado número 1760.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 599-v.sep.19.

En Montevideo, y el día 8 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANGEL SILVA, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión notipista, de nacionalidad oriental, nacido en el Departamento de Rocha, domiciliado en la calle Yaro número 110, y doña MARTINA MENDEZ, de 18 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Córdoba número 108.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en la de la 8.a sección y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — V. Fernández, Oficial del Estado Civil. 600-v.sep.19.

## 18.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CARLOS GATTI, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad italiano, nacido en Alessandria, domiciliado en la calle Industria sin., y doña CARMEN MILANES, de 30 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad italiana, nacida en Alessandria, domiciliada en la Avenida Brasil número 11.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 636-v.sep.24.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, a las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANTONIO SCOTTO DI PERROTOLO, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión marino, de nacionalidad italiano, nacido en Nápoli, domiciliado en la calle Piedras número 595, y doña MARIA NICOLETTA HERCOLANO, de 22 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad francesa, nacida en Argelia, domiciliada en la calle Manuel Haedo número 48.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 637-v.sep.24.

En Montevideo, y el día 12 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don EMLIO LOPEZ, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad español, nacido en Asturias, domiciliado en la calle Rivera número 411, y doña FILOMENA DIAZ, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad española, nacida en Asturias, domiciliada en la calle Marco Brutus número 72.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 638-v.sep.24.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, a las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN JOSE GARIBALDI, de 33 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la calle Joaquín Requena número 1280, y doña ANGELA VANZELLA, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la Avenida General Flores número 260.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 617-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 8 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don IGNACIO LACLAUS-TRA, de 34 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad español, nacido en Castiliscar, domiciliado en la calle Gregorio Suárez número 40, y doña ESTHER CAROLINA REYES, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Suárez número 40.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Eduardo L. Moratorio, Oficial del Estado Civil. 628-v.sep.20.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, a las 2 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don CEFERINO CAMACHO, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en San José, domiciliado en la calle José Giró número 122, y doña JOSEFINA LOUBEFCASSE, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la calle Brandzen número 2242.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo

**EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE**

denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Eduardo L. Moratorio*, Oficial del Estado Civil. 583-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 7 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANDRÉS DENTONE, de 26 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo, domiciliado en la calle Legionarios s/n., y doña MARIA LUISA LEGARRURO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en la calle Vecinal s/n.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Eduardo L. Moratorio*, Oficial del Estado Civil. 584-v.sep.18.

### 19.a Sección del Depto. de Montevideo

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don BERALDO PEREZ, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad oriental, nacido en Canelones, domiciliado en la calle Porongos número 259, y doña MARIA NATIVIDAD CAPOCASALE, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en la calle Porongos número 259.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 648-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 15 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ATANASIO CHIRIBAO, de 43 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en Minas, domiciliado en la calle Inca número 76, y doña TORIBIA ARIAS, de 27 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en Minas, domiciliada en la calle Inca número 76.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 649-v.sep.25.

En Montevideo, y el día 11 del mes de Septiembre del año 1913, á las 4 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN JOSE ACCAME, de 21 años de edad, de estado soltero, de profesión comercio, de nacionalidad oriental, nacido en la Capital, domiciliado en la calle Democracia número 110 a, y doña ROSA PORRO, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en la calle Democracia número 110.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 631-v.sep.23.

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don ANTONIO LANDEIRA, de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad española, nacido en la Coruña, domiciliado en la calle Cuñapirú s/n., y doña MARIA REIGIA, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en la calle Independencia número 159.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 618-v.sep.22.

En Montevideo, y el día 10 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PEDRO GOMEZ, de 27 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en la Capital, domiciliado en la calle Democracia número 1825, y doña MARIA JUSTO, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en la calle Democracia número 1825.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 603-v.sep.20.

En Montevideo, y el día 6 del mes de Septiembre del año 1913, á las 3 de la tarde. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don VICENTE BONILLA, de 25 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en la Florida, domiciliado en la calle Hocquart número 222, y doña CARMEN GUBITOSSI, de 23 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Florida, domiciliada en la calle Justicia, número 122.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 585-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 7 del mes de Septiembre del año 1913, á las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don DIONISIO NUÑEZ, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en la Capital, domiciliado en la calle Isla de Gurruti número 34, y doña LUCIA TARDUÑO, de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en la calle Guayirú número 237.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 586-v.sep.18.

En Montevideo, y el día 7 del mes de Septiembre del año 1913, á las 11 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PEDRO CELLA, de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión albañil, de nacionalidad oriental, nacido en la Capital, domiciliado en la calle Constitución número 54, y doña MARTA VANOLI, de 21 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la Capital, domiciliada en la calle Constitución número 54.

En fe de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el DIARIO OFICIAL por espacio de ocho días como lo manda la ley. — *Antonio R. de S. Bastos*, Oficial del Estado Civil. 587-v.sep.18.

## JUDICIALES

### JUZGADO L. NACIONAL DE HACIENDA

**EMPLAZAMIENTO** — Por disposición del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda, doctor don Ezequiel G. Pérez, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, contados desde la fecha, á don Jerónimo Galbiso para que comparezca ante este Juzgado á estar á derecho en el sumario instruido con motivo de diferencia en la descarga del paybleot "Nuevo Letimbro", bajo apercibimiento de nombrársele un defensor de oficio si no compareciere dentro de aquel término. — Montevideo, Septiembre 2 de 1913. — *Domingo E. González*, Actuario. 587-v.oct.15.

**EMPLAZAMIENTO** — Por disposición del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda, doctor don Ezequiel G. Pérez, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, contados desde la fecha, á todos los que se consideren con derecho á ocho rollos de tabaco, con ciento quince kilos, una yegua malacara gateada, un caballo gateado negro, arreos y un cuero de oveja, cuyos efectos fueron apresados por el Subcomisario de la 8.a sección del Departamento de Artigas, don Apolinario Gómez y dos guardias civiles en la madrugada del día 17 de Mayo del corriente año á inmediaciones del Arroyo Zeballos, para que comparezcan ante este Juzgado á estar á derecho en el sumario instruido con tal motivo, bajo apercibimiento de nombrárseles un defensor de oficio. — Montevideo, Agosto de 1913. — *Domingo E. González*, Actuario. 481-v.sep.27.

**EMPLAZAMIENTO** — Por disposición del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda, doctor don Ezequiel G. Pérez, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días, contados desde la fecha á Luciano, Félix, Fermín y Ananías Vidart, Ernesto Verde, P. Flores, E. Benites y J. Barreto, para que comparezcan ante este Juzgado á estar á derecho en el sumario instruido con motivo de la detención efectuada por el inspector de policías don Lorenzo Ventura y otros de la policía del Departamento de Rivera, de cuatro vehículos con mercederías que eran conducidas sin documentación alguna,

bajo apercibimiento de nombrárseles defensor de oficio. — Montevideo, Abril 17 de 1913. — *Domingo E. González*, Actuario. 2256-v.sep.23.

### JUZGADO LETRADO D. DE MALDONADO

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Juan José Gomensoro, se hace saber al público, á los efectos de derecho, que por auto fecha 12 de Marzo del corriente año, dictado con intervención del Ministerio Público, previos los trámites de ley, ha sido declarada incapaz la señorita Elvira Marrero, nombrándose curador legítimo á don Manuel Marrero, cuyo cargo le fué discernido el diez y ocho del actual mes. — Maldonado, Agosto 19 de 1913. — *Alejandro Dufrechou* (hijo), Actuario. 535-v.sep.23.

### JUZGADO LETRADO D. DE PAYSANDU

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Mariano Pereira Núñez (hijo), se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Bautista Bavaresco, citándose á la vez á todos los que por cualquier motivo se consideren con derechos á intervenir en ella para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Plata número 120 (altos), á deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Paysandú, Agosto 11 de 1913. — *Joaquín Brandao Sosa*, Actuario. 389-v.nov.18.

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Mariano Pereira Núñez (hijo), se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Valentín Cabrera, citándose á la vez á todos los que por cualquier motivo se consideren con derechos á intervenir en ella, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Plata número 120 (altos), á deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Paysandú, Julio 26 de 1913. — *Joaquín Brandao Sosa*, Actuario. 269-v.nov.10.

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Mariano Pereira Núñez (hijo), se hace saber al público la apertura de las sucesiones de don Miguel Nocera y Angela Brianza de Nocera, citándose á la vez á todos los que por cualquier motivo se consideren con derechos á intervenir en ella para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Plata número 120 (altos), á deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Paysandú, Julio 23 de 1913. — *Joaquín Brandao Sosa*, Actuario. 262-v.nov.10.

**EDICTO** — Por mandato del Sr. Juez L. Departamental, doctor don Mariano Pereira Núñez (hijo), se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Mariano Rodríguez, citándose á la vez á todos los que por cualquier motivo se consideren con derechos á intervenir en ella, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Plata número 120 (altos), á deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Paysandú, Junio 20 de 1913. — *Joaquín Brandao Sosa*, Actuario. 39-v.oct.9.

**EDICTO** — Por mandato del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Mariano Pereira Núñez (hijo), se hace saber al público la apertura de las sucesiones de Remigio Brian, María Custodia Ríos de Brian, Magdalena Braga de Brian, María Ascensión Brian de Conde, Cándido Maximiliano Conde y Adolfo César Brian, citándose á la vez á todos los que por cualquier motivo se consideren con derechos á intervenir en ella para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Plata número 120 (altos), á deducir sus acciones con los justificativos del caso, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Paysandú, Junio 19 de 1913. — *Joaquín Brandao Sosa*, Actuario. 2796-v.sep.26.

### JUZGADO LETRADO D. DE ROCHA

**EMPLAZAMIENTO JUDICIAL** — Por disposición de S. S. a el Juez Letrado Departamental, doctor Leonidas Fossati Rosselli, se hace saber que en el juicio testamentario de Benjamín Fernández se ha dispuesto citar y emplazar á los herederos autentes José Francisco Gómez, Francisco Javier, Julio Ramón y Regino Jacinto de los Santos, para que por sí ó por apoderado comparezcan á estar á derecho en dicho juicio sucesorio dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de designárseles curador que represente sus personas y bienes. — Rocha, Junio 14 de 1913. — *Juan Cerdán*, Escribano. 183-v.oct.23.

**EDICTO JUDICIAL** — Por disposición de S. S. a el Juez Letrado Departamental, doctor Leonidas Fossati Rosselli, se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado don Héctor Lorenzo y Losada, en su carácter de apoderado de don Jesús Fernández, exponiendo: "Que conjuntamente con el señor Alejandro Fernández su mandante compró á los hermanos Amalia Brunet de Barrios, Adelaida Brunet de Orrego, Carlos Tomás, Pablo y Eivira Simona Brunet sus derechos á una fracción de campo de pastoreo compuesta de treinta y siete hectáreas y ocho mil ochocientos tres metros que proindivisa con un mil seiscientos setenta y tres hectáreas y tres mil novecientos ochenta y siete metros habidos de los mismos por aquéllos están comprendidos dentro los si-



EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

ante el escribano Julio Mestre, hemos disuelto la sociedad que giraba en Tupambaé (8.a sección del Departamento de Cerro Largo), bajo la firma de Juan J. Rosa y Cía. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica a todos los que se consideren nuestros acreedores para que se sirvan pasar con los justificativos de sus créditos en el número 1212 de la calle Cuareim de esta ciudad. —Montevideo, Septiembre 11 de 1913.—Francisco Sergio.—Juan J. Rosa. 577-v.oct.6.

### Disolución de sociedad

Se hace saber al público y al comercio que por escritura otorgada con esta fecha por el escribano don Ricardo Apatia, ha sido disuelta de común acuerdo la sociedad que giraba en esta plaza bajo la razón social Sánchez Bombin y del Castillo en la imprenta y periódico "El Imparcial", quedando a cargo del activo y pasivo el señor Miguel J. del Castillo. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación. —San José, Septiembre 10 de 1913.—Eladio Sánchez Bombin.—Miguel J. del Castillo. 572-v.oct.2.

### Venta de sastrería

Por el presente hago saber al comercio y al público que he vendido a los señores Tohen y Cloturnariz la casa de comercio que en el ramo de sastrería tenía establecida en la calle Buenos Aires número 560. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago esta publicación. —Montevideo, Septiembre 10 de 1913.—Juan Daly. 566-v.oct.3.

### Al comercio y al público

Participamos al comercio y al público en general que con esta fecha hemos prometido vender al señor Olivier E. Morales nuestra casa de comercio en el ramo de café y har establecido en el local del "Centro Juventud Unida". A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos la presente publicación. Los acreedores concurrirán a percibir su importe a la calle Asamblea, al lado de la Iglesia Parroquial. —San José, Septiembre 10 de 1913.—Cantian y Del Grande. 563-v.oct.3.

### Al público y al comercio

He prometido vender a don Angel Coppola el despacho de bebidas y billar que tengo establecido en esta ciudad en la calle 18 de Julio é Independencia. A los efectos de la ley, hago la presente publicación. —Paysandú, Septiembre 9 de 1913.—Santiago Dele. 571-v.oct.2.

### Disolución de sociedad

Por la presente hacemos saber que por escritura de esta fecha autorizada por el escribano don Enrique Acosta, quedó disuelta la sociedad que en el ramo de farmacia teníamos constituida en esta ciudad en la calle Sierra número 1836, bajo la razón social de Torrâ y Cuneo, quedando con el activo y pasivo el socio Cuneo. —Montevideo, Septiembre 8 de 1913.—Francisco Cuneo. —Manuel B. Torrâ. 557-v.sep.30.

### Al comercio y al público

Participo al comercio y al público que por escritura de fecha Agosto 28 de 1913, autorizada por el escribano señor Osvaldo Acosta, he vendido al señor Percy Howard, el diario de mi propiedad, denominado "The Herald". Hago esta publicación para que mis acreedores, hasta la fecha indicada, se presenten dentro de treinta días en mi escritorio, situado en la calle Uruguay número 1012. —Montevideo, Septiembre 8 de 1913.—Federico C. Crocker. 558-v.oct.10.

### Al comercio y al público

Participo que he prometido vender a don Pablo Budelli el establecimiento de carnicería que tengo establecido en esta ciudad, calle 25 de Agosto número 578 y denominado "Carnicería Budelli". A los efectos de lo dispuesto en la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación para que los acreedores del referido negocio se presenten dentro del término de 30 días en la casa calle Misiones número 1388, para ser abonados sus créditos. —Montevideo, Septiembre 8 de 1913.—José María Bermúdez. 560-v.sep.30.

### Disolución de sociedad

Los que suscriben, únicos dueños de las casas de negocio en los ramos de panadería y almacén de comestibles y bebidas, sitas en el Barrio Porteo, de esta ciudad, calle Juan D. Jackson números 860 y 862, que giran bajo la razón social de Fernández y Compañía, participamos al público que de común acuerdo quedó separado de esa sociedad el firmante José A. Ramos, y que los otros firmantes, Domingo Fernández y José Rivera, quedaron siendo los únicos dueños de esas casas de negocio y de todo su activo y pasivo, cuya firma girará en lo sucesivo bajo la razón de Fernández y Rivera. Los acreedores se presentarán en dicho local con los justificativos para abonar sus deudas. —Montevideo, Septiembre 6 de 1913.—José A. Ramos. —José Rivera. —Domingo Fernández. 543-v.sep.29.

### Disolución de sociedad

JUDICIAL.—De mandato del señor Juez Letrado de Comercio de 1.er turno, doctor don Ovidio Granel, se hace saber al público y al comercio que, según escrito presentado por los señores Julio Ríos Lara y Julio Viviani, en los autos seguidos sobre concordato extrajudicial, ha sido disuelta de común acuerdo la sociedad que giraba en esta plaza bajo la firma de "Ríos Lara y Viviani", quedando a cargo del activo y pasivo de la misma el socio Julio Viviani. A los efectos del artículo 492 del Código de Comercio y de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación. —Montevideo, Septiembre 6 de 1913.—Avelino Javier Figares, Escribano Público. 546-v.sep.30.

### Disolución de sociedad

Los que suscribimos, únicos dueños del almacén de comestibles y despacho de bebidas al menudeo, situado en esta ciudad, calle Gaboto número 1301, esquina Churría, que gira bajo la razón social "Fernández y Ramos", participamos al público que de común acuerdo disolvimos totalmente esa sociedad, quedando el firmante José A. Ramos único dueño de esa casa de negocio y de todo su activo y pasivo. Los acreedores se presentarán en dicho local con los justificativos para abonar sus deudas. —Montevideo, Septiembre 6 de 1913.—José A. Ramos.—Domingo Fernández. 544-v.sep.29.

### Al comercio y al público

Participo al público y al comercio en general que he desistido de comprar las existencias de la casa de comercio del señor Luis S. de las Heras, establecida en esta ciudad, Avenida América esquina Río Negro, por causas que me reservo. —Tacuarembó, Septiembre 5 de 1913.—Juan Ramón Bringué. 545-v.sep.29.

### Almacén vendido

Al comercio y al público participo que he contratado vender a favor de Pedro García las existencias de mi casa de negocio sita en la calle Democracia número 159, esquina Isla Gorriti, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica a todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para ser satisfechos. Vencido que sea dicho término el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad. —Montevideo, Septiembre 5 de 1913.—José Suetto. 538-v.sep.26.

### Al público y al comercio

He prometido vender a don Higinio Alfredo Cano mi casa de comercio de almacén de comestibles, billar y anexos establecida en Queguay, de este departamento, y a los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904 hago la presente publicación. —Paysandú, Septiembre 4 de 1913.—Lucas Delgado. 539-v.sep.29.

### Disolución de sociedad

Se hace saber al público que ha quedado disuelta desde esta fecha la sociedad que en el ramo de sastrería giraba en esta plaza bajo la razón de Francisco Ferrero y Cía., habiendo quedado con el activo y pasivo el socio Francisco Ferrero, y a sus efectos se hace la presente publicación. —Paysandú, Septiembre 4 de 1913.—Francisco Ferrero. 540-v.sep.29.

### Al comercio y al público

Se avisa al comercio y al público en general que la casa de comercio en los ramos de mueblería y tapicería denominada "El Porvenir", de Adolfo Tabirique, se trasladó de la calle 18 de Julio número 1713 a la Avenida General Rondeau números 1490 al 1492. —Montevideo, Septiembre 4 de 1913. 530-v.sep.20.

### Al público y al comercio

Se participa al público y al comercio que se ha vendido a don José Di Landro la casa de comercio que en el ramo de juguetería y bazar denominada "Del Boulevard" tiene establecida en esta ciudad y en la calle Andes número 1490, la señora viuda é hijos de Juan Rullán. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hacen estas publicaciones a fin de que los que se consideren acreedores se presenten en el indicado domicilio dentro del término de 30 días. —Montevideo, Septiembre 4 de 1913.—Viuda é hijos de Juan Rullán. 531-v.sep.25.

### Disolución de sociedad

Se hace saber al público que de común acuerdo se ha separado de la sociedad M. Perona y Cía., en el ramo de tabacos, cigarrillos y cigarrillos, el socio Benigno M. Franco. —Montevideo, Septiembre 4 de 1913.—Mariano Perona.—José L. Terra. 533-v.sep.25.

### Venta de almacén

Al público y al comercio participo que he contratado vender a favor de los señores Labrea y Cía., el almacén de comestibles y despacho de bebidas que tengo establecido en esta ciudad, Camino del Cerro número 244, y a los efectos de lo que pres-

cribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación a fin de que mis acreedores se presenten a la casa calle Reconquista número 256 esquina Pérez Castellanos, de 3 a 4 p. m. dentro del término de treinta días. —Montevideo, Septiembre 3 de 1913.—Juan P. Ortega. 520-v.sep.24.

### Al público y al comercio

El abajo firmado participa al público en general y al comercio en particular que por escritura de fecha 1.º de Septiembre del corriente año, pasada ante el escribano don Alfredo Herran, ha vendido a los señores Andreu y Ramón el invento y derecho de marca de fábrica del producto denominado "Carne Líquida del doctor Valdés García". A los efectos legales se hacen estas publicaciones. —Montevideo, Septiembre 3 de 1913.—Joaquín José de Souza Iruenes. 517-v.sep.24.

### Disolución de sociedad

Se participa al público y al comercio, de acuerdo con lo preceptuado por el Código de Comercio y por la ley de 26 de Septiembre de 1904, que se ha disuelto la sociedad que giraba en esta plaza bajo la firma de Vibanco y Martínez, explotando con tal fin la casa de comercio situada en la calle Buenos Aires número 614, denominada "Café Fornos", habiendo el socio don Victoriano Vibanco vendido a don Juan Bautista Benquet la parte que le correspondía en dicha sociedad, haciéndose cargo de todo su activo y pasivo los señores José Martínez y Juan B. Benquet. Los que se consideren acreedores deberán presentarse en el indicado domicilio dentro del término de treinta días. —Montevideo, Septiembre 3 de 1913.—Victoriano Vibanco.—José Martínez.—Juan B. Benquet. 521-v.sep.24.

### Biógrafo vendido

Participamos al comercio y al público que según escritura autorizada con esta fecha por el escribano don Carlos Scuzzenegger, hemos vendido a don Roberto Natalini las existencias del "Biógrafo Uruguayo", situado en la calle Agraciada esquina General Freire, de esta ciudad, haciéndose esta publicación a los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904. —Montevideo, Septiembre 2 de 1913.—José B. Tutzó. —Juan J. Tutzó. 556-v.sep.30.

### Al comercio y al público

Pongo en conocimiento del comercio que por escritura con esta fecha he firmado ante el escribano don Manuel Romay me he comprometido vender a don José M. Agosto la casa de comercio que en el ramo de hotel tengo establecida en la ciudad de Trinidad, Departamento de Flores. A los efectos de lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica a todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de treinta días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para ser abonados. Vencido que sea dicho término no se oirá reclamo alguno, a cuyo efecto hago la presente publicación. —Trinidad, Septiembre 2 de 1913.—P. Horacio Carbajal. 554-v.oct.9.

### Venta de hotel

Aviso al público y al comercio que he prometido vender el activo de que se compone el establecimiento que poseo en Trinidad, capital del Departamento de Flores, en el ramo de hotel, denominado "Hotel Nuevo", con asiento en la calle Montevideo y 4 de Octubre. Con tal motivo ruego a los que se consideren acreedores se presenten a hacer efectivos sus derechos. —Trinidad, Septiembre 2 de 1913.—Lorenzo Bussi. 541-v.sep.30.

### Venta de carpintería

Aviso al público que he prometido vender la carpintería y taller de la misma que tengo establecida en Trinidad, capital del Departamento de Flores, calle 18 de Julio y 4 de Octubre. Con tal motivo ruego a los que se consideren acreedores se presenten a hacer efectivos sus derechos. —Trinidad, Septiembre 2 de 1913.—Alejandro Melluso. 542-v.sep.30.

### Disolución social

Hacemos presente a los efectos de la ley que la sociedad que giraba en esta plaza bajo la razón social Maqueira y Balay y de la que forman parte únicamente los firmantes, ha resuelto disolverse en razón de tener proyectado constituir una nueva sociedad de la que formará parte el señor Pedro Iturralde. La sociedad de la referencia tiene su asiento en esta ciudad, en la calle San José número 824, y se dedicará a explotar los ramos de pintería, cuadrería y anexos. Por lo tanto, citamos a todos los que se consideren asistidos de algún derecho para que concurran con los justificativos respectivos a la citada casa y dentro de los treinta días, a contar desde la fecha. —Montevideo, Septiembre 1.º de 1913.—Manuel Maqueira.—Eduardo Balay. 516-v.sep.24.

### Venta de carnicería

Participamos que hemos resuelto vender a don Juan Real el establecimiento comercial en el ramo de carnicería de nuestra propiedad, situado en esta ciudad, calle Continuación Agraciada número 143 (Paso del Molino). Los acreedores de dicha casa de comercio pueden ocurrir a la misma dentro de los



## EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

treinta días de la fecha con los justificativos de sus créditos para serles abonados. A los efectos dispuestos por la ley de la materia se hace esta publicación. — Montevideo, Septiembre 1.º de 1913. — *Jesús Morganades.* — *Manuel González.* 512 v.sep.25.

**Disolución de sociedad**

Se hace saber que por escritura de esta fecha se ha disuelto la sociedad que en el ramo de fábrica de rodados, tenían establecida en esta ciudad, en la calle 18 de Julio número 81, don Fernando Lospada y don Antonio y don Luis Zapatella, quedando a cargo de los señores Zapatella el activo y pasivo de dicha casa. — San José, Septiembre 1.º de 1913. — *Fernando Lospada.* — *Antonio Zapatella.* — *Luis Zapatella.* 513 v.sep.25.

**Al comercio y al público**

Participamos al comercio y al público que la firma social que giraba con el nombre de García y Martínez en la casa de negocio en el ramo de almacén de comestibles, sita en la calle Lavalleja esquina Municipio, ha sido disuelta de común acuerdo, haciéndose cargo del activo y pasivo el socio Carlos Martínez. Con lo que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, se notifica a todo el que tenga créditos contra la extinguida firma para que se presente en el término de 30 días que le será cancelado. — Montevideo, Septiembre 1.º de 1913. — *Andrés García.* — *Carlos Martínez.* 514 v.oc.3.

**Al comercio y al público**

Se hace saber que he prometido vender a favor de don Pedro Ithurralde mi casa de negocio que en el ramo de cuadrería y pinturería tengo establecida en esta ciudad en la calle San José número 902, esquina a la de Convención. Las personas que tengan alguna cuenta a cobrar o que tengan artículos que retirar de dicha casa se servirán pasar por la misma dentro de las horas hábiles a fin de percibir lo que les corresponda haciéndose presente que si no concurren dentro de los treinta días, contados desde la fecha, de conformidad a la ley de 26 de Septiembre de 1904, no se oirá luego reclamación alguna. — Montevideo, Septiembre 1.º de 1913. — *Emilio Invernizzi.* 506 v.sep.22.

**Al comercio y al público**

Se hace saber al comercio y al público en general que ha ingresado como socio el señor José Domínguez para continuar explotando el negocio de almacén de comestibles y despacho de bebidas, establecido en la calle 25 de Mayo número 199, esquina Maciel, que giraba bajo la razón de Pérez y Martínez, siendo la nueva firma social la de Pérez, Martínez y Cia. Y a los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación. — Montevideo, Agosto 30 de 1913. — *Albino Pérez.* — *Manuel Martínez.* — *José Domínguez.* 518 v.sep.24.

**Constitución de sociedad**

El farmacéutico abajo firmado, Ignacio Frades, dueño de la farmacia establecida en Los Pocitos, en esta ciudad, calle Pereira número 70, hace saber al público y al comercio en particular que va a celebrar sociedad comanditaria con Luis Capra Malfatto en esa farmacia, quedando a mi cargo todas las deudas y obligaciones y créditos a cobrar que corresponden hasta el día 27 del corriente mes. — Montevideo, Agosto 30 de 1913. — *Ignacio Frades.* — *Luis Capra Malfatti.* 508 v.sep.22.

**Al comercio y al público**

El que suscribe, de acuerdo con lo dispuesto en la ley de 26 de Septiembre de 1904, hace saber al público que tiene prometido vender a don Miguel Aulet la mitad de las mercaderías, útiles y enseres que constituyen la panadería "El Oriental", situada en esta ciudad, calle San Fructuoso números 1460 y 1462. A sus efectos se hace esta publicación. — Montevideo, Agosto 30 de 1913. — *Sebastián Bauzá.* 507 v.sep.22.

**Al comercio y al público**

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904 participo al comercio y al público en general que con esta fecha prometo vender a los señores don Pablo y Carlos Ottonello mi casa de comercio en el ramo de almacén, billar y despacho de bebidas, situado en la Avenida General Flores esquina Cuchilla Grande (17.ª sección judicial de Montevideo). Cito a todos mis acreedores para que concurran a la expresada casa dentro del término de 30 días para cobrar sus créditos, bajo apercibimiento. — Montevideo, Agosto 30 de 1913. — *Angel Larza.* — *Carlos y Pablo Ottonello.* 503 v.sep.20.

**Almacén vendido**

Por el presente hago saber al comercio y al público que he vendido a don Jorge Tiffer la casa de comercio en el ramo de almacén que tenía establecida en el Rincón de la Bolsa (6.ª sec-

ción del Departamento de San José), a fin de que todo el que se considere acreedor se presente en la referida casa dentro de los 30 días que establece la ley. — Rincón de la Bolsa, Agosto 30 de 1913. — *Alonso Menéndez Aguilar.* 484 v.sep.29.

**Disolución de sociedad**

Se hace saber al público que ha sido disuelta la sociedad de acopio de frutos que giraba en Solís Grande (Departamento de Minas) y en esta ciudad, entre Lorenzo P. Massucco y Juan Vallegra, según escritura que autorizó el escribano José M. Caeiro el 13 del mes actual. Los acreedores presentarán sus cuentas en esta ciudad, calle Río Negro número 1632, al señor Lorenzo P. Massucco que se hizo cargo del activo y pasivo. — Montevideo, Agosto 28 de 1913. — *Lorenzo P. Massucco.* — *Juan Vallegra.* 486 v.sep.22.

**Al público y al comercio**

Ponemos en conocimiento del público que los señores Montano Abella Vignolo y Cia., han prometido vendernos el establecimiento comercial que en el ramo de tienda y mercería tienen implantado en esta ciudad, calle Soriano número 1052, esquina Río Negro, "Doña Juanita", ex casa Prato, sucursal número 2. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se emplaza a los que se consideren acreedores para que se presenten en el establecimiento indicado dentro de 30 días con los justificativos de sus créditos. — Montevideo, Agosto 28 de 1913. — *Albérico de Ladrón.* — *Julio T. Salvo.* 490 v.sep.30.

**Venta de fonda**

Con esta fecha hemos prometido en venta a don Manuel García la fonda que bajo el nombre de "La Esperanza" teníamos establecida en la calle de Miguelete esquina Avenida General Rondeau. Los que se consideren acreedores deben concurrir a la mencionada casa a hacer efectivos sus créditos dentro del término que prescribe la ley de 26 de Septiembre de 1904, a cuyos efectos se hace esta publicación. — Montevideo, Agosto 28 de 1913. — *Tome Hermanos.* 495 v.sep.22.

**Venta de reparto de leche**

Participo que he vendido al señor Herminio M. Gamenara el reparto de leche de mi propiedad, empadronado con el número 630. A los efectos de lo dispuesto por la ley de 26 de Septiembre de 1904, hago esta publicación. — Montevideo, Agosto 28 de 1913. — *Bartolomé de Armas.* 487 v.sep.22.

**Al comercio y al público**

Por el presente y de conformidad a la ley de 26 de Septiembre de 1904, declaro que he vendido mi casa de modas situada en Colón, frente a la plaza, a don José Andrietti y Cia., y para que conste firmo el presente. — Montevideo, Agosto 28 de 1913. — *Benigna Isasmendi.* 479 v.sep.20.

**Disolución de sociedad**

Ponemos en conocimiento del comercio y del público en general que por escritura que pasó ante el escribano Conrado Sáez el 7 del corriente mes, ha quedado disuelta la sociedad que en el ramo de sastrería teníamos constituida en esta plaza bajo la razón social de Salemmi y Salvatore, separándose el socio Salvatore y haciéndose cargo del activo y pasivo del mismo el socio Salemmi, quien continuará con el negocio como único dueño. — Montevideo, Agosto 27 de 1913. — *Domínguez Salemmi.* — *Gaspar Salvatore.* 478 v.sep.20.

**Al comercio y al público**

Participo al público y al comercio que por escritura de fecha 23 del corriente mes y año, autorizada por el escribano señor Federico Prando, he prometido vender a los señores Vicente Basso, Vicente González y Manuel Vidal, mi casa de comercio denominada "Splendid Hotel" conjuntamente con el biógrafo denominado "Parlante" anexo a dicho comercio. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hacen estas publicaciones a fin de que mis acreedores se presenten en dicha casa de comercio, situada en la calle Buenos Aires esquina Juncal, dentro del término de 30 días. — Montevideo, Agosto 27 de 1913. — *Guido Severi.* 459 v.sep.18.

**Disolución de sociedad**

Participamos al público y al comercio que por escritura autorizada en esta ciudad el día 23 del corriente mes ante el escribano don Constantino Piacenza, hemos disuelto la sociedad comercial que bajo la razón social de Claverie y Albini teníamos constituida en Tres Cerros de Arapey, 6.ª sección del Departamento de Artigas, habiéndose hecho cargo del activo y pasivo de dicha firma el socio Juan Sixto Albini. A los efectos de derecho hacemos esta publicación. — Salto, Agosto 26 de 1913. — *Adolfo Timoteo Claverie.* — *Juan Sixto Albini.* 501 v.oct.1.º.

**Venta de peluquería**

Participo al público y al comercio que he vendido a los señores Felipe Chiaro y Emilio Burgos mi casa de comercio que en el ramo de peluquería denominada "Salón Bijou", tengo establecida en esta ciudad, Plaza Independencia número 1332. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904 se hacen estas publicaciones, a fin de que mis acreedores se presenten en el indicado domicilio dentro del término de treinta días. — Montevideo, Agosto 26 de 1913. — *Francisco Manfredi.* 464 v.sep.19.

**Al público y al comercio**

Aviso al público y al comercio que he vendido a don Domingo Vila la parte que me corresponde en la casa de comercio que en sociedad con don Antonio Vila tengo establecida en esta Capital en el ramo de colchonería, denominada "La Hormiga" en la calle Maldonado número 925. A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hacen estas publicaciones, a fin de que mis acreedores se presenten en el indicado domicilio dentro del término de treinta días. — Montevideo, Agosto 26 de 1913. — *Manuel Fernández Vila.* 465 v.sep.19.

**Almacén vendido**

Al comercio y al público participo que he contratado vender a favor de don Víctor Marcos las existencias de mi casa de negocio, sita en la calle Cagancha s/n., esquina Joaquín Requena, de esta ciudad. A los efectos de lo que prescribe la ley del 26 de Septiembre de 1904 se notifica a todos los que se consideren mis acreedores para que dentro del plazo de 30 días se presenten en la indicada casa con los justificativos de sus créditos para serles satisfechos. Vencido que sea dicho término el comprador queda exento de toda obligación y responsabilidad. — Montevideo, Agosto 26 de 1913. — *Domingo García.* 451 v.sep.18.

**Almacén vendido**

A los efectos de lo que dispone la ley de 26 de Septiembre de 1904, participo que de acuerdo con el balance practicado por los balanceadores Riera y Acuña Friedrich, con escritorio en la calle Orión del Plata número 1126, he prometido vender al señor don Severo Sotelo el negocio de mi propiedad, sito en la calle Industria número 198, esquina Asilo (Unión), de este departamento. Los que se consideren mis acreedores deberán presentarse en la indicada casa dentro del término de 30 días, pasados los cuales el comprador quedará libre de toda obligación y responsabilidad. — Montevideo, Agosto 26 de 1913. — *Tomás Pujal.* 452 v.sep.18.

**Disolución social**

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904 hacemos saber al público y al comercio que de común acuerdo hemos resuelto disolver la firma que en este pueblo gira bajo la razón social de Rodríguez y Fernández, de cuyo activo y pasivo se hará cargo una nueva que girará bajo la razón social de Soto y Rodríguez y desligado de ella el señor José Fernández. — Constitución, Agosto 26 de 1913. 460 v.sep.18.

**Venta de comercio**

Hacemos saber al público que ha sido vendido a don Tomás R. González, al comercio que en el ramo de almacén de comestibles, tienda, ferretería y billar en el Rincón del Palacio (3.ª sección) tenía establecido el que suscribe, Juan Cosme, denominado "El Uruguayo", siendo de cargo del vendedor el pago y cobro de los créditos que adeudare el comercio y se le debieren hasta la fecha. — Trinidad, Agosto 23 de 1913. — *Juan Cosme.* — *Tomás R. González.* 455 v.sep.18.

**Disolución de sociedad**

De acuerdo con la ley de 26 de Septiembre de 1904, hacemos saber al público y al comercio que de común acuerdo y según contrato hemos disuelto la sociedad que en los ramos de colchonería y baulería teníamos establecida en la calle Paysandú número 950 y con taller de baulería en la calle Asunción número 42, quedando a cargo de todo el activo y pasivo el socio Aquilino Viturera. — Montevideo, Agosto 18 de 1913. — *Ramón Núñez.* — *Aquilino Viturera.* 430 v.sep.22.

**Al público y al comercio**

Participo al comercio y al público en general que he prometido vender a los señores Pedro Acheritegaray (hijo) y Bautista Acheritegaray las existencias de mi casa de comercio en el ramo de carpintería, herrería y cajonería fúnebre que tengo establecida en este pueblo (Departamento de Minas). A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904, se hace esta publicación. — José Batlle y Ordóñez, Agosto 18 de 1913. — *Pedro Acheritegaray.* 409 v.sep.19.



EN LA ADMINISTRACIÓN SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

# Dirección General de Impuestos Internos

## SECCION TABACOS

### CAPITAL

NOMINA de los señores elaboradores de tabacos y fabricantes de cigarros y cigarrillos, consignatarios, mayoristas e importadores que han registrado sus marcas de fábrica e inscripto en esta Dirección, en cumplimiento de lo dispuesto por los artículos 7.º de la ley de 11 de Enero de 1896 y 9.º del decreto de 6 de Septiembre de 1899, y que actualmente funcionan en esta Capital y Departamentos del Litoral e interior.

**A**  
Aspitz y Cía. Guillermo  
Albano Domingo  
Abal Hnos.  
Amaralli José  
Arenas Luis A.  
Arigón Emilio  
Astrac Jacinto  
Alfonso Juan  
Alvarez y Cía. Ramón  
Alonso Antonia  
Acosta Félix  
Amaralli Fernando

**B**  
Barros y Cía. Juan J.  
Benzo Blas  
Bernini Domingo  
Bonvino Anacleto  
Borro y Pisano  
Bossio Manuel L.  
Buzetti Ama  
Berro García y Tejada  
Barceló Manuel

**C**  
Cámpa María  
Corrales Julián  
Catalán Segunda  
Campelo Mateo  
Carvalho y Cía. Pablo  
Casas Esteban  
Castro de Suárez Rita  
Castro Esperanza  
Cavaleiro José  
Chenlo Manuel  
Chaver Alejandro J.  
Comesaña Hnos. A.  
Crispi Pedro  
Cruz Petrona C. de  
Guinás Bernarde  
Corral Juana  
Cipriano Juan  
Guinás Manuel  
Cecio Francisco  
Cheppi Pedro

**D**  
Del Campo Carlos M.  
Domina María E.  
Delgado Manuel  
Desevo María  
Dubra Manuel

**E**  
Español y Llobet  
Espósito Cayetano  
Española Catalina.

**F**  
Fábregas Julio  
Fernández Domingo  
Franco Adela

**G**  
García Francisco  
González Marcos V.  
Gabriel Angel V.  
Ganduglia Domingo  
Granotich Dolores G. de  
Grasso (hijo) José  
González Mercedes  
Gómez Flora A. de  
Gómez Evaristo A.  
García Leandro

**H**  
Hirst y Fignone

**I**  
Iglesias Francisco  
Iavernizzi Susana A. de

**L**  
Lantes José M.  
Lois Andrea  
López Baldomero R.  
López Ramón  
López Barón Ramón  
Luqueti y Hno. Francisco  
Luning Roberto  
Lamaré y Cía.  
Lepiane Francisco  
Luzardo Pedro  
López Dolores P. de  
López y Perera

**M**  
Montedónico Luis  
Manrente Amabilio  
Matthos Julio  
Martínez Filomena  
Martínez José  
Méndez Hnos.  
Morales Marcos  
Moneses Alejandro  
Marfetan y Cía. Mario C.

**N**  
Nobo Francisco  
Núñez José  
Nogara Josefa P.  
Neumann Leonor  
Novaresi y Cía. J.

**O**  
Oneto Miguel O.

**P**  
Pato Vicenta  
Patrón Juan M.  
Podestá Angel P.  
Pos Urbana  
Pausen de Corrales Elena  
Perdomo Ramona M. de  
Pérez Francisco L.  
Pérez Belda José  
Peirona y Cía. M.

**R**  
Ronconi Pablo L.  
Rabunál Manuel  
Rabunál María  
Ravera Vicente  
Restano y Cía.  
Russo Lucia  
Rodríguez Diego  
Ressini Jacinto

**S**  
Sposito Emilio  
Salgueiro Juan  
Santarelli Agustín  
Savio Octavio  
Scavino y Romano  
Scheletto Hnos y Cía.  
Seasne Manuel  
Soto Manuel  
Soto, Hermosilla y Cía.  
Sacarello Juan B.  
Suárez Luis  
Seasne Desolinda  
Soares Pedro

**T**  
Trabazo Benito  
Tezanos y Cía.  
Trías Hilario  
Triay Bartolomé  
**V**  
Vera Juana F.  
**Z**  
Zibechi Fernando  
Zerbino Santiago

### CONSIGNATARIOS

#### Montevideo

Matthos Julio  
Moretti, Ruiz y Cía.  
V. e hijos de J. Aguerre  
Bordabehere Apeler  
Vivo y Cía. Antonio  
Onde Fernández Mariana  
Barragán Juan D.  
Portella, Sexto y Cía.  
Joanico y Cía.  
Storace y Cía.  
Clausen y Cía.  
Pesquera y Cía.

#### Rivera

Natalie Montani  
Vitelio Gasparina  
Orlilio Sicheiro y Cía.  
**Tacuarembó**  
José Catalogne  
Orlilio Sicheiro y Cía.  
Elías Manuel Alvarez

### MAYORISTAS E IMPORTADORES

#### Montevideo

Abal Hnos. y Cía.  
Adams William F.  
Aldabe Hnos.  
Amy y Henderson  
Belmont Golrons Carlos  
Borio Angel  
Bossio Manuel L.  
Bazzani A. y Cía.  
Mateo Brunet y Cía.  
Brandes y Cía.  
Blixén y Cía.  
Bernini Domingo  
Caprario Eduardo  
Garvalho y Cía. Pedro  
Clausen y Cía.  
Cardozo y Cía.  
Chiarrino y Cía.  
Cassarino Hnos.  
Chiappori y Cía.  
Chiarrine Hnos.  
D'Antoni Antonio  
Domino y Dotto  
Delfino Hnos.  
Español y Llobet  
Fernández Domingo  
Faridone y Cía.  
García Hipólito  
González Marcos V.  
García y Ochaminger  
Gardella A. B.  
Granara y Cía. J.  
G. Johnston Campbell Ltd.  
González Vega F.  
Latanne Alberto  
Matthos Julio  
Montedónico Luis  
Martínez José  
Martínez y Cía. Valentin  
Metzen, Vincenti y Cía.  
Morrison Julio  
Musetti, Guichon y Cía.  
Moretti Ruiz y Cía.  
Martins y Cía. Joaquin  
Montaner Pereira y Cía.  
Nery Augusto  
Novaresi y Cía. J.  
Oneto, Vignale y Canale  
Fuigros y Cía.  
Petillon Galimberti y Cía.  
Pierra Lorenzo  
Portella Sexto y Cía.  
Potenze y Sosa Días  
Ravera Vicente  
Reichardt J. J.  
Restano y Cía.  
Rossi y Cía. J. N.  
Rubertoni Hnos.  
Rovira Antonio  
Susviela y Cía.  
Scheletto Hnos. y Cía.  
Selvatico y Gallo  
Storace y Cía.  
Sota, Hermosilla y Cía.  
Sindin y Molinos  
Tálice Hnos. José y Cía.  
Triay Bartolomé  
Trillo, Larriera y Cía.  
Vannell Hijos de Guillermo  
Vacio y Cía.  
Vivo y Cía. Antonio

#### Paysandá

Félix y José Horta y Cía.

#### Canelones

Roberto Luning y Cía.  
Fontán Rafael

#### Soriano

Magin Rivas

#### San José

Pedro A. Martínez

### LITORAL E INTERIOR

**Salto**  
José Iglesias y Cía.  
**Paysandá**  
Serafina B. S. y Urquiza  
Monzon Pedro  
Olivera Felicia

**Rio Negro**  
Juan Muller

**Soriano**  
Manuel Bastrezi  
Magin Rivas  
José Casagrande

**Rivera**  
Bernardo Oribe  
**Colonia**  
Dellabona Line  
José Rivas

**Canelones**  
Rafael Fontán  
Roberto Luning y Cía.  
Marichal Julián (hijo).

**San José**  
Barbó Hnos.  
Artidoro D. González  
Cecilio G. González

**Juan Maras**  
Francisco Mazza  
Jacob B. Menéndez  
Ergasto P. Seijas  
Ramón Urrutia  
Menéndez José Pedro  
Monza Juan  
Eladio Fernández Riera  
Pedro A. Martínez  
Lallera y Arrieta  
Marín y Arrieta  
González Marcos V.  
**Cerro Largo**  
Tulio S. Freire

Montevideo, Septiembre 1.º de 1913.

V.º B.º — Sorta.

525-pte.1016.

Jas. Olivera.

## SECRETARIA

### DE LA

## DIRECCIÓN GENERAL DE INSTRUCCION PRIMARIA

### LLAMAMIENTOS A CONCURSO

#### ESCUELAS A PROVEERSE

Llamamiento, grado y número	Localidad y Departamento	Sexo de los aspirantes	Vencimiento del plazo
<b>MONTEVIDEO</b>			
1.º Rural núm. 7....	Rincón del Cerro.....	M.	31 Diciembre 1913
2.º 2.º grado núm. 37	Colón.....	V.	31 Agosto 1913
<b>CANELONES</b>			
1.º Rural núm. 14....	Paso de Canelón Chico.	V. y M.	31 Agosto 1913.
1.º Rural núm. 42....	Totoral del Sauce.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
<b>FLORIDA</b>			
1.º 2.º grado núm. 38	Sarandí Grande.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
<b>DURAZNO</b>			
2.º Rural núm. 38....	La Paloma.....	V. c. y M.	31 Octubre 1913.
<b>SAN JOSE</b>			
1.º Rural núm. 14....	Rincón de las Piedras..	M.	31 Diciembre 1913
1.º 2.º grado núm. 4.	Echda Paullier.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
<b>MINAS</b>			
1.º Rural núm. 3....	San Francisco.....	M.	31 Agosto 1913
2.º Rural núm. 14....	Polanco.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
<b>MALDONADO</b>			
1.º Rural núm. 19....	Paso de Dutra.....	M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 20....	Matajojo.....	M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 23....	Zanja Honda.....	M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 24....	Caracoles.....	M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 25....	Las Cañas.....	V.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 28....	Sarandí.....	V.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 29....	Caleras de Carapé.....	V.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 30....	Abra Castellanos.....	V.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 31....	Paso de las Piedras...	M.	31 Diciembre 1913
<b>ROCHA</b>			
1.º Rural núm. 46....	Barrio Otamendi.....	V. y M.	31 Agosto 1913
<b>TREINTA Y TRES</b>			
1.º Rural núm. 8....	Cebollati.....	V. y M.	31 Agosto 1913
1.º Rural núm. 9....	Cuchilla Dionisio.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 32....	Chacras.....	V. c. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 49....	Corrales de Gutiérrez..	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 44....	Noque de Olimar Chico.	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 25....	Barrio Benavidez.....	V. y M.	30 Octubre 1913
2.º Rural núm. 37....	Arrayanes.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 5....	Molles.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
<b>CERRO LARGO</b>			
1.º Rural núm. 16....	Corral de Piedra.....	M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 1....	Puntas del Tacuarembó.	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º 2.º grado núm. 2.	Melo.....	M.	31 Diciembre 1913
<b>RIVERA</b>			
1.º Rural núm. 4....	Minas de Corrales.....	V. y M.	31 Agosto 1913
1.º Rural núm. 20....	Buena Orden.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 44....	Marco de Barros.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 36....	Cruz de San Pedro.....	M.	31 Diciembre 1913
1.º 1.º grado núm. 6	Rivera.....	M.	31 Diciembre 1913
<b>TACUAREMBO</b>			
1.º Rural núm. 42....	Cuaré.....	V. y M.	30 Septiembre 1913
<b>ARTIGAS</b>			
1.º Rural núm. 30....	Paso de León.....	V. c. y M.	30 Octubre 1913
1.º Rural núm. 32....	Puntas de Tres Cruces..	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 1....	Paso de Campamento...	V. y M.	31 Diciembre 1913
<b>PAYSANDU</b>			
1.º Rural núm. 36....	Puntas de Araújo.....	V. y M.	31 Diciembre 1913
1.º Rural núm. 15....	Puntas de Curtimbre...	V. y M.	31 Diciembre 1913
<b>RIO NEGRO</b>			
1.º Rural núm. 29....	Averías.....	M.	30 Junio 1914

Notas — 1.ª Resolución de 22 de Julio de 1902. — Siendo posible y conveniente conciliar las disposiciones que hacen obligatorio el llamamiento a concurso para proveer la Dirección de las Escuelas con las que establecen que se dé preferencia a las maestras para dirigir las Escuelas Rurales, la Dirección General resuelve que en lo sucesivo, cuando debe proveerse la dirección de una Escuela Rural, puedan presentarse, como hasta ahora, aspirantes de ambos sexos a cualquiera de los llamamientos reglamentarios; pero que si se presentaran una ó más aspirantes mujeres a cualquiera de ellos, se proceda en él, en todo caso, como si no se hubie an presentado aspirantes varones.

2.ª Resolución de 22 de Octubre de 1903. — Sin perjuicio de la resolución de 22 de Julio de 1902, que seguirá cumpliéndose en los casos generales, hágase saber a las Comisiones Departamentales que cuando quede vacante una Escuela Rural determinada y crean que la conveniencia que la dirija una maestra es tan grande que debe excluirse así el derecho eventual que los llamados a concurso en la forma actual dan a los varones en el caso de no haberse presentado mujeres, pueden dichas comisiones hacerlo saber así a la Dirección General, la cual, en tales casos, llamará a concurso exclusivamente de maestras, y hasta que tenga resultado el llamado en esa forma sólo proveerá la vacante con carácter provisorio; salvo en cuanto a esto último las excepciones que puedan establecerse en casos particulares en favor de maestros casados. — El Secretario General. 332-pte.625.

EN LA ADMINISTRACION SE RECIBEN AVISOS PARA EL NUMERO DEL DIA SIGUIENTE HASTA LAS CUATRO DE LA TARDE

**Disolución de sociedad**

Por ante el escribano don Pedro Lázaro Beltrame hemos otorgado disolución de la sociedad que bajo la razón de Vicente Fernández y Hermano, teníamos establecida en esta ciudad en la calle Presidente Batlle número 14, en el ramo de carnicería, quedando con el activo y pasivo el socio Eduardo Fernández y Brignardello, que continuará en el mismo giro, lo que hacemos saber a los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904. — Montevideo, Agosto 16 de 1913. — *Eduardo Fernández y Brignardello.* — *Vicente Fernández y Brignardello.*

555-v.oct.10.

**Disolución de sociedad**

A los efectos de la ley de 26 de Septiembre de 1904 hacemos saber al público y al comercio que hemos resuelto disolver la sociedad que gira en esta plaza bajo la razón de Leonardo Palermo y Cía. para la explotación del almacén de comestibles y bebidas, establecido en esta ciudad, en la calle Pampas número 155a, esquina Guatemala. — Montevideo, Agosto 16 de 1913. — *Leonardo Palermo.* — *Miguel Abbate.*

426-v.sep.24.

**Disolución de sociedad**

Se hace saber al comercio y al público en general que por escritura pasada con fecha de hoy ante el escribano don Isidoro Alfredo Furriol, ha quedado disuelta amigablemente la sociedad que giraba en esta plaza bajo la firma de Lantes y Mainard, establecida con almacén de comestibles en general en la Villa de Pando, quedando el activo y pasivo a cargo del socio don Beltrán Mainard, a contar desde el 26 de Julio ppdo. A los efectos de la ley se hace esta publicación. — Villa de Pando, Agosto 11 de 1913. — *Lantes y Mainard.* — *Beltrán Mainard.*

502-v.sep.23.

